

HP

LaserJet

3150

用户指南



了解 HP 客户服务中心提供的服务

感谢您购买我们的产品。您将得到本产品以及惠普公司及其支持伙伴提供的多种支持服务，这些服务旨在快速而专业化地给予客户所需的服务。

联机服务：通过调制解调器可以全天 24 小时访问信息，我们推荐这些服务。

World Wide Web (万维网) URL — 有关 HP LaserJet 3150 产品的特定信息，请访问以下站点：<http://www.hp.com/support/lj3150/>

从以下 URL 可以得到打印机驱动程序、更新的 HP 打印机软件以及产品和服务信息：

在美国：<http://www.hp.com>

在欧洲：<http://www2.hp.com>

获得软件

请访问：<http://www.hp.com/go/support>（站点语言为英语）

请致电：

中国：

+86 10 6505 3888

有关其它联系点信息，请参阅第 220 页的“订购软件”。

全球客户服务选项

除下面列出的电话号码外，本手册的服务与支持章节含有全球销售与服务机构的地址和电话号码。

国内支持

如果需要电话支持，请拨打下面的电话号码。如果需要额外的产品维修服务，请参阅第 247 页的“惠普公司全球性销售和服务机构”。

中国：

+86 0(10) 6564 5959

HP LaserJet 3150 产品

用户指南

版权信息

© 2002 Hewlett-Packard Company
版权所有。

除非经版权法许可，否则，未经事先书面许可，不得复制、改编或翻译本书。

产品号：C4256-90907

2002 年 1 月第 2 版

担保

本书所含信息如有更改，恕不另行通知。

惠普公司不对与本信息有关的任何事宜提供担保。惠普公司未对任何特殊用途的适销性和适用性做出暗示担保。

对于由本信息的提供或使用所引起的任何直接、间接、偶然、继发或其它损失，惠普公司概不负责。

美国政府用户通知：权利限制商用计算机软件：美国政府对软件的使用、复制或公开受 DFARS 52.227-7013 中技术数据条款所含权利附属条款 (c) (1) (ii) 的规定限制。

本产品所涉及的材料可能受政府法律和其它法规的保护，如版权法。客户对遵守所有相关的法律和法规负全部责任。

商标说明

JetSuite 是 eFax.com, Inc. 的商标。Microsoft、Windows 和 MS-DOS 是 Microsoft 公司在美国的注册商标。ENERGY STAR 是 U.S. EPA 在美国的注册服务商标。CompuServe 是 CompuServe, Inc. 的商标。此处提及的其它所有产品可能是其各自公司的商标。

本产品仅批准在以下国家 / 地区使用：中国。

本国法律可能会禁止在指定的国家 / 地区之外使用本产品。大多数国家 / 地区的法律均严禁将未经批准的电信设备（传真机）连接至公共电话网络。



安全信息

警告！

潜在的触电危险

使用本产品时，请始终遵守基本的安全注意事项，以减少火灾或触电造成人身伤害的危险。

- 1 阅读并理解《用户指南》中的所有说明。
- 2 将 HP LaserJet 3150 产品与电源连接时，仅使用接地的电源插座。如果不知道插座是否接地，请与电工联系。

- 3 请勿触摸电话线末端的触点或 HP LaserJet 3150 产品上的插孔。立即更换损坏的电话线。
- 4 切勿在雷雨天气安装电话线。
- 5 遵守产品上标记的所有警告和说明。
- 6 清洁前，将本产品与墙上插座断开并从电话插孔拔下电话线。
- 7 请勿在靠近水源处或者身体潮湿时安装或使用本产品。
- 8 将本产品牢固地安装在稳定的平面上。
- 9 将本产品安装在安全的位置，确保无人会踩在线上或被其绊倒，以便线路不会损坏。
- 10 如果该产品运行不正常，请参阅第 8 章“故障排除与维护”。
- 11 所有维修方面的问题，请向合格的技术人员咨询。

您可以在附录 A“规格”中找到有关 FCC B 级第 15 和 68 部分要求的信息。

目录

1 简介

根据安装方式使用产品	12
使用本指南进行安装	13

2 传真

简介	15
选择和装入介质	16
选择用于传真、复印和扫描的介质	16
装入要传真的介质	18
从本产品发送传真概览	20
从本产品发送传真	20
调整对比度	21
调整分辨率	21
分辨率选项	22
拨号时插入暂停符	23
使用特殊拨号符	23
将传真发送至一个接收者	25
将传真发送至多个接收者	26
使用手动拨号	28
从电话拨号发送传真	28
手动重拨	29
发送长页面	30
在未来某一时间发送传真	31
设置请求（被轮询）的传真	32
取消当前传真作业	33
使用 Job Status（作业状态）取消传真作业	33
将传真接收至本产品	34
装入用于接收传真的纸张	34
设置纸张尺寸	34
听到传真音后接收传真	35
打印接收至内存的传真	35
重新打印传真	36
从内存中清除传真	37
请求其它传真机的传真（轮询）	37
使用传真转发	38
使用远程取回功能	39
使用寻呼机通知功能	42
使用 Document Assistant 发送纸写传真	43

使用软件传真	44
从程序发送传真	44
将传真接收至计算机	45
使用软件查看传真	46
使用软件执行其它传真任务	47
定制自己的传真封页	48
查找更多信息	49
提示和帮助	49

3 打印

简介	51
选择打印介质	52
选择介质类型	52
选择介质尺寸	53
装入介质	54
装入纸张输入纸盒	54
使用单页输入槽	55
选择输出通道	56
在印有抬头的信笺和信封上进行打印	57
打印任务	59
停止打印作业	59
在特殊介质上进行打印	60
管理 HP LaserJet 碳粉盒	62
通过重新分布碳粉延长碳粉的使用寿命	63
创建自定义打印选项（软件）	64
创建和使用水印	64
创建和使用 Quick Set	65
提示和帮助	66

4 复印

简介	69
选择要复印的介质	70
装入复印输出纸张	70
装入要复印的介质	70
从本产品复印	72
进行复印	72
调整对比度	73
调整分辨率	73
缩小或放大复印件	74
复印长页面	75
使用 Document Assistant, 概览	76
只能通过软件实现的功能	77
提示和帮助	77

5 扫描

简介	79
选择要扫描的介质	80
装入要扫描的介质	80
启动扫描	82
使用 Document Assistant 进行扫描	82
使用 JetSuite Pro Desktop 进行扫描	82
在检视程序中处理被扫描内容	84
保存被扫描内容	85
使用桌面	85
堆叠和撤消堆叠堆叠文件	87
使用链接图标	88
自定义管理工具栏	90
使用 OCR 扫描至文本	90
关于 OCR 软件	90
从启用 TWAIN 的程序扫描	92
扫描长页面	92
提示和帮助	93

6 通过电子邮件发送便携式文档

简介	95
介绍便携式文档检视程序	96
选择扫描至电子邮件的介质	97
装入要扫描至电子邮件的介质	97
从本产品以电子邮件方式发送文档	99
从 Document Assistant 以电子邮件方式发送纸写文档	100
先扫描纸写文档再以电子邮件方式发送其内容	101
从 JetSuite Pro 软件以电子邮件方式发送便携式文档	101
从其它程序以电子邮件方式发送便携式文档	102

7 管理基本功能

简介	103
使用控制面板菜单	104
菜单结构	104
设置发送传真选项	106
插入暂停符或等待符	106
使用拨号符	107
启用特殊拨号符	108
使用特殊拨号符	108
关于单触键、快速拨号代码和成组拨号代码	110
从控制面板设计快速拨号代码	111
从控制面板设计成组拨号代码	113

从软件设计快速拨号代码	115
从软件设计成组拨号代码	116
备份和恢复代码	117
设计用于备用长途服务的单触键	118
启用拨号前缀码	120
更改时间和日期	121
更改传真标题	122
调整重拨次数	123
调整重拨的间隔时间	124
选择音调或脉冲拨号方式	125
更改检测拨号音	126
启用清单代码	127
设置接收传真选项	129
更改应答模式和应答响铃	129
阻塞或解除阻塞传真号码	130
打开或关闭纠错功能	132
更改页面印记选项	133
将传真接收至内存	134
启用远程取回功能并设置口令	135
设置自动缩减发来的传真	136
更改无声检测模式	137
启用电话分机	137
更改发来的传真压缩比	138
管理记录和报告	139
打印传真记录	140
只打印清单记录	141
打印阻塞传真列表	141
设置何时打印传真记录	142
设置何时打印传输报告	143
打印单触键、快速拨号和成组拨号报告	144
打印配置报告	144
打印自测报告	145
打印菜单结构	145
一次打印全部报告	146
调整一般默认设置	146
控制音量	146
更改默认分辨率	149
更改默认对比度	150
设置默认自动分页	151
设置纸张尺寸	152
更改默认复印尺寸	153
更改显示板上的语言	154
恢复出厂默认设置	154
提示和帮助	155

8 故障排除与维护

基本故障排除步骤	157
从扫描仪区域清除卡纸	158
从送纸通道区域清除卡纸	160
复位 HP LaserJet 3150 产品	164
解决控制面板错误信息	165
解决传真问题	175
解决打印问题	185
解决复印问题	190
解决扫描问题	194
解决普通软件问题	198
解决图象质量问题	199
解决进纸问题	207
清洁扫描仪通道	211
重新校准扫描仪	213
清洁打印通道	214
使用清洁页	217
订购部件	219
订购软件	220
卸载软件	221

附录 A 规格

同步执行任务功能	226
纸张等重表（近似值）	228
产品规格	229
运输	229
激光安全性声明	229
FCC 规则	230
FCC 规则第 68 部分要求	230
电话消费者保护法（美国）	232
IC CS-03 要求	233
一致性声明	235
环境产品管理计划	236
保护环境	236
材料安全数据表	239

附录 B 服务与支持信息

保修信息	241
惠普公司有限保修声明	241
获得硬件服务	243
退回装置	243
服务信息表格	244
软件许可协议	245
HP 销售与服务机构	247

附录 C 更改并口模式

一般信息	256
其它方面的潜在冲突	256

词汇

1 简介

感谢您购买 HP LaserJet 3150 产品，该产品是具有整套办公设备功能的多功能商用工具。使用 HP LaserJet 3150 产品，您可以：

- **打印** — 打印出的文档很容易便可获得 HP LaserJet 打印机所具有的激光打印质量。
- **传真** — HP LaserJet 3150 产品可用作独立传真机（计算机无需打开），发送和接收具有激光质量的传真，同时也可执行高级任务，如将传真转发至另一地点。使用软件可从计算机发送和接收传真（PC 传真）。
- **复印** — 复制高激光品质的复印件。最多可以将一个 30 页的原稿复印 99 份。您还可以调节对比度、增加或减少复印份数、自动分页等。
- **扫描** — 扫描重要文档以创建其电子文件。使用扫描仪可将印有抬头的信笺制作成传真封页，或扫描文档以用于其它软件。您也可以扫描文档，然后将其插入电子邮件信息中（如果具有电子邮件程序）。
- **使用软件** — 使用软件进行打印、传真、复印或扫描。也可以使用软件存储和组织被扫描的文档，以便快速找到数周前的发票、收据或名片。

此多功能产品允许您一次执行多个任务，有助于提高您的工作效率。您可以在 HP LaserJet 3150 产品复印时发送电子传真，或者在打印时扫描文档。

本《用户指南》可提供以下详细资料：从本产品控制面板执行任务、更改不常用的设置、解决问题以及与 HP 支持中心联系。本指南也提供了软件如何使用的一般信息。有关使用软件的更详细信息，请参阅软件 Help（帮助）。

根据安装方式使用产品

HP LaserJet 3150 产品可以用三种方式安装：作为独立传真机和复印机，不与计算机连接；使用 HP JetDirect 打印服务器连接至网络；直接与计算机连接。如果将其连接至计算机，则可以与其它网络用户共享本产品。

本产品可以在这些环境中工作，但是其性能的有效性会有所不同。下表显示了依据本产品的连接方式而可提供的性能。

性能或功能：	直接连接至计算机，本地用户 *	直接连接至计算机（共享），其它用户 **	通过 HP JetDirect 打印服务器连接至网络	独立，不用软件
从 HP LaserJet 3150 产品发送和接收传真（非 PC 传真）	✓	✓	✓	✓
用 HP LaserJet 3150 产品进行复印	✓	✓	✓	✓
通过控制面板设定 HP LaserJet 3150 产品的设置选项、传真和复印选项以及设置单触键、快速拨号和成组拨号代码	✓	✓	✓	✓
从计算机打印至 HP LaserJet 3150 产品	✓	✓	✓	
设定特殊的复印功能，每页纸两个或四个页面并且可以为大文档进行分页	✓			
访问 PC 传真电话簿	✓		✓	
从 HP LaserJet 3150 产品扫描至计算机	✓		✓	
接收发送至计算机的传真（PC 传真）	✓			
从计算机发送电子文件传真（PC 传真）	✓		✓	
用于将被扫描图象转换成可编辑文本文件的光学字符识别（OCR）软件	✓		✓	
通过软件快速访问 HP LaserJet 3150 产品的设置选项、传真和复印选项以及设置单触键和快速拨号代码	✓			

* 适用于直接连接至本产品的计算机用户。

** 直接连接至本产品的计算机上启用 Windows 共享后，适用于网络上的其它用户。

使用本指南进行安装

由于不同安装方式的产品功能不同，所以本指南的所有步骤旁均有一个或多个下示图标，以标明从何处可以开始执行该步骤。



如果步骤旁出现该图标，则您可以从控制面板执行操作。



如果步骤旁出现该图标，且使用了并行电缆将本产品直接连接至计算机，则可以从 Document Assistant 或软件执行操作。只在将计算机直接与本产品连接时，才可使用 Document Assistant。



如果步骤旁出现该图标，且使用了并行电缆将本产品直接连接至别人的计算机，而此人又启用了 Windows 共享，则可以从计算机执行操作。可以执行的所有步骤均是打印相关的步骤。



如果步骤旁出现该图标，且 HP LaserJet 3150 产品连接至使用 HP JetDirect 打印服务器的网络，则可以从计算机执行操作。

2 传真

简介

本章概述了由 HP LaserJet 3150 产品和软件提供的不同传真功能。



如何从本产品发送和接收纸写传真？本章介绍了这些步骤，步骤左侧显示有图标。



如果将计算机直接连接至本产品，则如何从 Document Assistant 发送纸写传真或从软件发送和接收电子传真？在本章中，请阅读 Document Assistant（文档辅助程序）、软件和关于如何执行最常用任务的一般信息。同时，请阅读本章“从本产品发送传真”和“接收传真”两节中可用计算机处理纸写传真的步骤，这些步骤左侧显示有图标。本章其它部分中，图标会指明与您的连接状况相适用的信息，或您可以执行的与软件相关的步骤。使用 Document Assistant 或发送电子文件传真的所有附加说明均在软件 Help 中，您可在 Document Assistant 中或从 JetSuite 软件的任一窗口单击 **Help**（帮助）查看这些说明。



如果本产品连接至使用 HP JetDirect 打印服务器的网络，则如何从软件发送电子传真？在本章中，请阅读软件和关于如何执行最常用任务的一般信息。左侧所示图标会说明哪一部分适用于您的状况。有关使用软件的所有附加说明均在软件 Help 中，您可以从 JetSuite 软件的任一窗口查看这些说明。

如何获得帮助以更改默认传真设置、打印报告以及设计单触键和快速拨号代码？由于只是偶尔执行这些任务，因此将它们放在第 7 章“管理基本功能”中。

选择和装入介质

按以下说明选择、定向和发送纸写传真。

选择用于传真、复印和扫描的介质

HP LaserJet 3150 产品可以扫描不同尺寸的介质，从 2 × 3.5 英寸 (51 × 89 mm) (名片的尺寸) 至 8.5 × 14 英寸 (215 × 991 mm)。本产品可以传真和复印从 2 × 3.5 英寸 (51 × 89 mm) 至 8.5 × 39 英寸 (215 × 991 mm) 的介质。要传真或复印长度大于 39 英寸的介质，请参阅第 30 页的“发送长页面”。

本产品可接受证券纸、薄的半透明纸、报纸页、杂志页、再生纸、透明胶片、带有载片的介质和相片。此外，有点儿粗糙纸扫描更容易些。光滑纸在通过 HP LaserJet 3150 产品时，可能会困难一点儿。为获得最佳效果，请一次只送进一张光滑纸。

您不应在 HP LaserJet 3150 产品中放入可能堵塞或损坏进纸机构的任何物体。请遵循以下要点，以使卡塞的可能性降至最小。

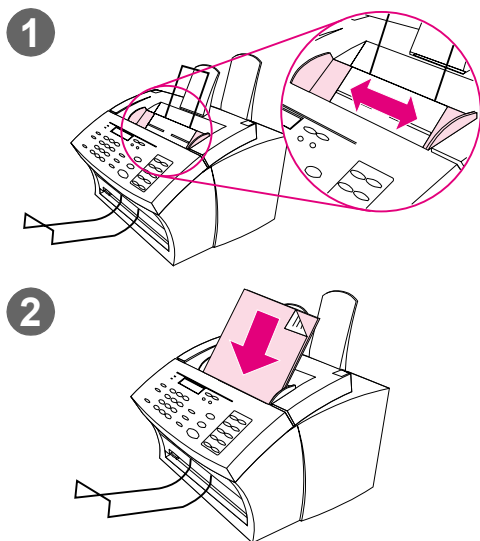
- 取出自粘便条。
- 取下钉书钉和曲别针。
- 在文档放入文档进纸盘前，将所有卷曲或皱折的文档弄平。
- 请勿发送任何带有胶水、修正液或湿墨水的文档。
- 请勿发送背面带胶的纸张或标签。
- 将破裂或穿孔的文档放进载片，载片可购买或制作（请参阅下面内容）。
- 避免多种复印形式。

装入要传真、复印或扫描的介质时，您需要防止轻小、易碎（小于 12 磅或 46 克/平方米）或不规则尺寸（如收据、报纸剪辑、相片、旧文档或破损文档）的介质受到损坏。为此，HP 建议您执行以下操作之一：

- 将介质放入载片中。您可购买一个载片，也可以将透明胶片和一小片纸沿其中一条短边粘在一起以制作一个载片。将要传真、复印或扫描的介质插入载片，然后使带粘条的一边在前，将载片插入文档进纸盘。
- 使用透明胶带，将介质的前缘和后缘粘贴在一张信纸或 A4 尺寸的纸上。如果该介质不是方形或矩形，则将其所有边缘均粘贴在纸张上。
- 如果有一台全尺寸的复印机，则可先复印该介质，然后通过扫描发送复印件。

发送带有载片的介质时，您需将特殊介质手柄移至右侧且一次只送进一张载片。请参阅第 19 页的“装入特殊介质”。

如果您的 HP LaserJet 3150 产品有问题，则请参阅第 8 章“故障排除与维护”。



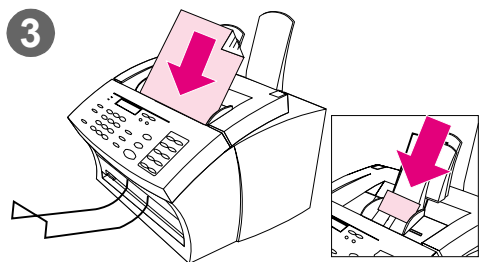
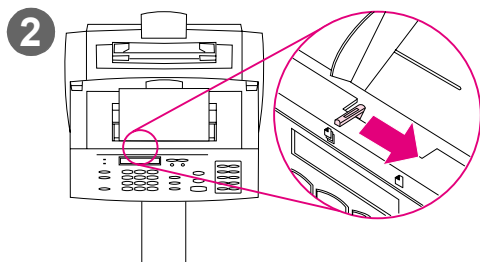
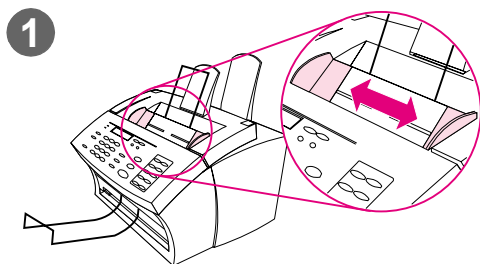
装入要传真的介质

无论是要传真、复印还是要扫描，装入文档的步骤均相同。如果您的文档使用常规重量的纸（从 12 至 28 磅或从 46 至 105 g/m²），则请按第 18 页的“装入常规介质”执行操作。如果您的文档是一张透明胶片，装在载片中，或使用的不是常规重量的纸，则请按第 19 页的“装入特殊介质”执行操作。

装入常规介质

- 1 调整文档进纸盘中的导板，使其符合要装入介质的尺寸。
- 2 文档进纸盘中最多可放入 30 页介质，介质顶部在前，打印面朝下。

等待 HP LaserJet 3150 产品导入第一页。



装入特殊介质

注意!

传真易碎介质和相片时，请务必使用载片。未受保护、易碎的介质在发送后可能会被损坏，相片将被刮擦并失去表面涂层。

- 1 调整文档进纸盘中的导板，使其符合要装入介质的尺寸。
- 2 找到控制面板顶部的特殊介质手柄并将其移至右侧。

注意!

HP LaserJet 3150 产品开始发送页面后，请勿移动该手柄。

- 3 一次在文档进纸盘中只装入一页介质，介质顶部在前，打印面朝下。

注

如果要装入名片，装入时，请使其长边在前。

等待 HP LaserJet 3150 产品导入该页面。

注

发送完特殊介质后，请将特殊介质手柄移回左侧。如果在手柄处于右侧时发送一叠规则页面，则产品可能会一次导入多张页面并且引起卡塞。

从本产品发送传真概览

所有用户均可从 HP LaserJet 3150 产品发送和接收传真。HP LaserJet 3150 产品可与常规传真机一样进行操作；您无需安装软件或通过启动计算机来使用本产品。使用 HP LaserJet 3150 产品，您可以发送和接收纸写传真，并可以从控制面板调整所有传真需要的设置。

通常，HP LaserJet 3150 产品会把接收的传真直接打印出来。但是，您可以选择将发来的传真存储在 HP LaserJet 3150 产品的内存中，直到您打印其为此。

提示

如果要在传真前改善纸写文档的质量，则可先将文档扫描至 JetSuite Pro Desktop 程序的检视程序，矫正或清洁图象。然后，将其作为传真从软件中发出。有关详情，请参阅第 5 章“扫描”。

从本产品发送传真

按本节中的说明调整选项如发送传真的对比度和分辨率，现在或稍后发送传真、重新拨号或取消等待处理的作业。



调整对比度

对比度设置会影响要发送的传真输出后的亮度或暗度。按以下步骤更改的对比度仅适用于当前作业。传真发送完后，对比度设置会恢复为默认设置。

注

要更改默认对比度，请参阅第 150 页的“更改默认对比度”。

调整对比度

- 1 按**对比度**键以显示当前对比度设置。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键滚动查看选项。您可以选择 NORMAL（正常）（默认设置）、DARKER（较暗）、DARKEST（最暗）、LIGHTER（较亮）或 LIGHTEST（最亮）。
- 3 按**输入 / 菜单**键，保存选择。



调整分辨率

分辨率会影响要传真的文档的质量（以每英寸点数（dpi）表示）。它也会影响传输速度。有关应选择哪一个分辨率的信息，请参阅第 22 页的“分辨率选项”。

按此步骤更改的分辨率仅适用于当前作业。传真发送完后，分辨率设置会恢复为默认设置。

注

要更改默认分辨率设置，请参阅第 149 页的“更改默认分辨率”。

调整分辨率

- 1 按**分辨率**键以显示当前分辨率设置。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键滚动查看选项。您可以选择 STANDARD（标准）、FINE（好）（默认设置）、SUPERFINE（最好）或 PHOTO（相片）。
- 3 按**输入 / 菜单**键，保存选择。

分辨率选项

根据下表决定传真所用的分辨率设置。请注意，在质量提高的同时传输时间也会延长。

选择此分辨率：	原因：
Standard (标准) (203 × 98 dpi)	标准文字质量。 <ul style="list-style-type: none">● 在速度比质量更重要时使用此设置。在此分辨率设置下，传输速度最快。● 所有传真机均可接收此质量设置的传真。● 文字质量好于图形或相片质量。
Fine (好) (203 × 196 dpi)	文字质量较高。 <ul style="list-style-type: none">● 使用此设置可获得良好的整体质量。● 大多数传真机可接收此质量设置的传真。如果不能接收此设置的传真，则将以 Standard (标准) 质量进行接收。● 文字质量好于图形或相片质量。
Superfine (最好) (300 × 300 dpi)	文字质量最佳。 <ul style="list-style-type: none">● 文字质量好于图形或相片质量。● 仅有少数传真机可接收此模式的传真。如果不能接收此设置的传真，则将用支持的最高分辨率进行接收。● 在传真号码接通之前，不会扫描使用此分辨率的文档。● 发送至组的传真、被轮询的传真或延迟的传真均无法使用此设置。
Photo (相片) (半色调图象扫描可达 300 × 300 dpi)	图形和相片的质量最佳。 <ul style="list-style-type: none">● 在文档中的图形和相片质量比文字质量更重要时，使用此设置。● 仅有少数传真机可接收此模式的传真。如果不能接收此设置的传真，则将用支持的最高分辨率进行接收。● 文档将被扫描为半色调图象（模拟梯度渐变），分辨率最大为 300 × 300 dpi。● 传输时间最长。● 在传真号码接通之前，不会扫描使用此分辨率的文档。● 发送至组的传真、被轮询的传真或延迟的传真无法使用此设置。



拨号时插入暂停符

您可以将暂停符插入正在拨打的传真号码，也可以插入要设计为单触键、快速拨号代码或成组拨号代码的传真号码中。拨打国际号码时，一般需要使用暂停键。

按**重拨/暂停**键以在拨号时输入两秒暂停。控制面板显示屏上会出现一个逗号，表示在拨号进行到该处会出现暂停。

如果在设计为单触键、快速拨号代码或成组拨号代码的号码末端输入暂停符，则 HP LaserJet 3150 产品会等待拨打该号码，直至您输入另一个号码。（这也就是通常所说的连续拨号。）



使用特殊拨号符

启用特殊拨号符后，在拨传真号码或输入单触键、快速拨号代码或成组拨号代码表示的传真号码时，您可以使用这些符号。

注

使用特殊拨号符（如收费代码）之前，您必须先将其启用。请参阅第 108 页的“启用特殊拨号符”。

使用特殊拨号符

- 1 拨至传真号码需要该符号之处时，按 ***** 键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键滚动查看符号，直至达到所需的符号，然后按**输入/菜单**键。
- 3 特殊符号会被输入传真号码。它将以字母或标点符号的形式出现。
- 或者 -
取决于所选的符号，系统会在将该符号输入传真号码之前，要求您作出其它选择。

特殊拨号符选项

下表显示了使用上页步骤可将哪些拨号符输入传真号码。

菜单中的选项	传真号码中的符号	功能
Dial * (拨 * 键)	*	拨一次 * 键。
Detect dial tone (检测拨号音)	D	检测拨号序列中的拨号音。
Tone dial (拨号音)	T	选择拨号音。
Error correction (纠错)	E	禁用纠错模式。
Fax speed (传真速度)	Ä, Î, 或 I	选择最快的传输速度。
Charge code (收费代码)	C 或 \$	存储收费代码或暂停拨号以便您输入收费代码。
Hook flash (拍叉簧)	!	自动拍一次叉簧。



将传真发送至一个接收者

该步骤详细介绍了如何将传真发送至一个接收者。

发送传真

- 1 使用以下方法之一拨打传真号码：
 - 使用数值键。
 - 如果您正在呼叫的传真号码具有单触键，则按该键。
 - 如果您正在呼叫的传真号码具有快速拨号代码，则按**快速拨号**键，输入快速拨号代码，然后按**输入 / 菜单**键。

注

使用数值键拨号时，请包括任何暂停符或其它所需号码，如区号、PBX系统外号码的接入代码（通常为 9 或 0）或长途电话前缀码。

- 2 将文档装入文档进纸盘。
- 3 调整任何选项，如对比度或分辨率。
- 4 按**开始**键。

最后一页传真退出 HP LaserJet 3150 产品后，您可以开始发送另一份传真、进行复印或扫描。

如果您要传真厚文档，请确保将特殊介质手柄移回左侧。在该手柄处于右侧时发送一叠常规介质，则可能会出现一次导入多张纸、卡纸或两种情况都发生。

提示

您可按以下方法发送传真：先装入文档，然后调整任何选项，拨打号码并按**开始**键。

如果经常使用某些传真号码，则您可以为它们指定一个单触键或快速拨号代码。有关说明，请参阅第 111 页的“从控制面板设计快速拨号代码”。

如果您的计算机直接连接至本产品，则您可以将传真发送至编入“PC 传真电话簿”的传真号码。将文档装入文档进纸盘后，单击 Document Assistant 上的 **PC Fax (PC 传真)**。然后，从“PC 传真电话簿”中选择传真号码并发送传真。



将传真发送至多个接收者

您可以一次性将纸写传真发送至几个传真号码。如果您要将传真发送至一组传真号码，而这组号码已指定为成组拨号代码，则请参阅“要使用成组拨号代码发送传真”。如果您要将传真发送至多达 100 个号码，且这些号码没有成组拨号代码，则请参阅“将传真发送至特殊组”。

极少数情况下，在您的文档不适合在内存中存储时，您需要将文档一次只发送给一个传真号码，或使用 Document Assistant（文档辅助程序）。

使用成组拨号代码发送传真

- 1 将文档装入文档进纸盘。
- 2 调整任何选项，如对比度或分辨率。发送组传真时只能使用 Standard（标准）或 Fine（好）分辨率。如果您选择了 Superfine（最好）或 Photo（相片），则系统会将分辨率默认为 Fine。
- 3 按下用于组的单触键。
 - 或者 -
 - 按**快速拨号**键和用于组的成组拨号代码。
- 4 按**输入 / 菜单**键。
- 5 按**开始**键。

HP LaserJet 3150 产品可以将文档扫描进内存，然后将传真发送给指定的每一个传真号码。如果组中的某个号码正占线，则 HP LaserJet 3150 产品会拨其它号码，然后再尝试重拨。

注

您可以按以下方法发送传真：先拨打号码，装入文档，然后调整任何选项并按**开始**键。

提示

您可以将传真发送给编入“PC 传真电话簿”中的组。将文档装入文档进纸盘后，单击 Document Assistant 上的 **PC Fax（PC 传真）**。然后，从“PC 传真电话簿”中选择组并发送传真。

提示

如果您经常将传真发送给同一组，则可以为其传真号码指定一个成组拨号代码。有关说明，请参阅第 113 页的“从控制面板设计成组拨号代码”。

将传真发送至特殊组

1 使用以下方法之一拨打第一个传真号码：

- 使用数值键。
- 如果您正在呼叫的传真号码具有单触键，则按下该键。
- 如果您正在呼叫的传真号码具有快速拨号代码，则按**快速拨号**键，输入快速拨号代码，然后按**输入**键。

注

使用数值键拨号时，请包括任何暂停符或其它所需号码，如区号、PBX 系统外号码的接入代码（通常为 9）或长途电话前缀码。

2 按**输入 / 菜单**键。

3 重复步骤 1-2 以继续输入号码。

- 或者 -
- 转至下一步骤。

4 将文档装入文档进纸盘。

5 调整任何选项，如对比度或分辨率。发送组传真时只能使用 Standard（标准）或 Fine（好）分辨率。如果您选择了 Superfine（最好）或 Photo（相片），则系统会将分辨率默认为 Fine。

6 按**开始**键。

HP LaserJet 3150 产品将文档扫描进内存，然后将传真发送给每一个传真号码。如果组中的某个号码正占线，则 HP LaserJet 3150 产品会拨其它号码，然后再尝试重拨。

注

您可以按以下方法发送传真：先装入文档，然后调整任何选项，拨打号码并按**开始**键。

提示

您可以将传真发送给编入“PC 传真电话簿”中的传真号码。将文档装入文档进纸盘后，单击 Document Assistant 上的 **PC Fax (PC 传真)**。然后，从“PC 传真电话簿”中选择传真号码并发送传真。



使用手动拨号

通常，在按下**开始**键后，HP LaserJet 3150 产品就会拨号。但是，如果在按下“开始”键后要 HP LaserJet 3150 产品拨每个号码，就会需要一些时间。例如，如果将传真呼叫费用计至电话卡，则需要拨传真号码，等待电话公司的接受音，然后再拨电话卡号码。拨打国际号码时，您可能需要先拨部分号码，在听到拨号音后再继续拨号。

使用手动拨号

- 1 将文档放入文档进纸盘。
- 2 按**手动拨号**键。HP LaserJet 3150 产品会松开叉簧，然后您便可以听到拨号音。
- 3 开始拨号，最多为 60 个字符。传真号码随着每个数字的输入而拨出。这使您可以在继续拨号前等待暂停符、拨号音、国际接入音或电话卡接受音。



从电话拨号发送传真

要从与 HP LaserJet 3150 产品连接至同一线路的电话拨打传真号码，则需要一些时间。例如，如果要发送传真，而接收者的 HP LaserJet 3150 产品处于手动模式，则您可以先呼叫他们，以提醒他们接收传真。

从电话拨号发送传真

- 1 将文档放入文档进纸盘。
- 2 拿起连接至 HP LaserJet 3150 产品的电话听筒，使用电话或 HP LaserJet 3150 产品的数值键拨打传真号码。
- 3 接收者应答时，通知他们启动传真机。
- 4 听到传真音后，按**开始**键以开始传输传真，然后挂断电话。



手动重拨

在出厂默认设置下，HP LaserJet 3150 产品会以指定的时间间隔自动重拨占线号码，最多重拨五次。如果仍无应答，则不会重拨。

如果要将在另一个文档发送到最后所拨的传真号码，请使用此步骤以进行重拨。如果要尝试重新发送第一次发送的文档，则可能要等待一会，直到自动重拨已停止或您自己将其停止。否则，接收者可能会两次收到该传真：一次是从手动重拨收到，一次是从自动重拨收到。

注

要停止尝试发送传真的当前重拨，请参阅第 33 页的“取消当前传真作业”。要取消尝试发送传真的所有未决、自动重拨，请参阅第 33 页的“使用 Job Status（作业状态）取消传真作业”。

注

要更改重拨次数或重拨的间隔时间，请参阅第 123 页的“调整重拨次数”和第 124 页的“调整重拨的间隔时间”。

手动重拨

- 1 将文档装入文档进纸盘。
- 2 按**重拨 / 暂停**键。
- 3 按**开始**键。LaserJet 3150 产品重拨最后一个传真号码，发送该传真。

发送长页面

通常因为卡纸，HP LaserJet 3150 产品的进纸盘不能送入超过 39 英寸 (991 mm) 长的介质。如果要传真的介质（如横幅）超过 39 英寸 (991 mm)，您可以按以下方法之一将其送进 HP LaserJet 3150 产品，一次只能送进一张。第一个方法的设置对所有作业均有效，直至您再次将其更改。第二个方法的设置仅对当前作业有效。

注

在接收的传真机上，此文档会按所需页数打印出。



使用 Send Long Pages（发送长页面）发送长页面

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 FAX SETTINGS（传真设置），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 OUTGOING FAXES（输出传真），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 使用 **<** 和 **>** 键选择 SEND LONG PAGES（发送长页面），然后按**输入 / 菜单**键。
- 5 使用 **<** 和 **>** 键选择 YES（是），然后按**输入 / 菜单**键。
- 6 将文档装入文档进纸盘。
- 7 拨打传真号码。
- 8 按**开始**键以开始发送传真。
- 9 发送完传真后，请将此设置改回 NO（否），以避免卡纸的可能性。



使用“开始”按钮发送长页面

- 1 将长页面装入文档进纸盘。
- 2 页面长度达到 39 英寸 (991 mm) 标记时，HP LaserJet 3150 产品会发出哔声并显示 LONG PAGE? START TO CONTINUE，且只显示几秒钟。快速按下**开始**键。
- 3 如果在信息消失前未按**开始**键，则从文档进纸盘中取出文档，然后重复步骤 1-2。



在未来某一时间发送传真

您可以安排在未来某一时间将传真自动发送到一个或多个人。一旦您完成此步骤，HP LaserJet 3150 产品就会将文档扫描进内存并返回 Ready（就绪）状态，以便执行其它任务。

如果 HP LaserJet 3150 产品在计划的时间无法发送该传真，则会从内存中将其打印出。在无应答或占线且重拨失败后，可能会出现这种情况。

注

如果将延迟的传真发送到一个组时选择 Superfine（最好）或 Photo（相片），则系统会将分辨率默认为 Fine（好）。

提示

如果已设定在未来某一时间发送传真，但需要在传真中添加一些内容，则可以将附加信息作为另一个作业发送。如果所有传真安排在同一时间发送至同一传真号码，则只需使用一次电话呼叫即可自动发送所有传真。

在未来某一时间发送传真

- 1 将文档装入文档进纸盘。
- 2 按**输入 / 菜单**键。
- 3 按一下 **>** 键以显示 FAX FUNCTIONS（传真功能），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 按**输入 / 菜单**键选择 DELAYED FAX（延迟传真）。
- 5 使用数值键输入开始时间。如果将时钟设置为 12 小时计时格式，需要按 **>** 键更改 AM 或 PM 标记。然后，按 **>** 键选择 AM 或 PM。
- 6 按**输入 / 菜单**键。
- 7 按**输入 / 菜单**键以接受默认日期。
 - 或者 -
 - 使用数值键输入日期并按**输入 / 菜单**键。
- 8 拨打传真号码并按**输入 / 菜单**键。
- 9 如果您只给一个人发送传真，则转至下一步骤。
 - 或者 -
 - 拨打下一个号码并按**输入 / 菜单**键。按此方法继续添加号码，直到输入所有号码。
- 10 按**开始**键。HP LaserJet 3150 产品会将文档扫描进内存并在指定时间将其发送。

取消未来某一时间发送的传真

要取消计划未来某一时间发送的传真，请参阅第 33 页的“使用 Job Status（作业状态）取消传真作业”。



设置请求（被轮询）的传真

按以下步骤将文档扫描进内存，并在另一台传真机请求该文档时，便能让 HP LaserJet 3150 产品将其发出。（这也就是通常所说的轮询。）将文档扫描进内存后，HP LaserJet 3150 产品会返回 Ready（就绪）状态，您即可执行其它任务。

一台传真机轮询该文档后，该文档就会从内存中被清除。如果要使另一台传真机也可以轮询同一文档，则必须在第一个文档被轮询后重复此过程。

提示

如果已经设定被轮询的传真，但需要在传真中添加一些内容，则可以将附加信息作为另一个作业发送。所有设置被轮询的作业将发送给第一个呼叫和请求这些作业的人。

设置等待请求（被轮询）的传真

- 1 将文档装入文档进纸盘。
- 2 按**输入 / 菜单**键。
- 3 按一下 **>** 键以显示 FAX FUNCTIONS（传真功能），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 使用 **<** 和 **>** 键选择 POLLING（轮询），然后按**输入 / 菜单**键。
- 5 使用 **<** 和 **>** 键选择 SEND（发送），然后按**输入 / 菜单**键。

HP LaserJet 3150 产品会将文档扫描进内存，并且在收到 HP LaserJet 3150 产品的请求信息时会发送扫描内容。如果接收者在请求传真方面需要帮助，请他们阅读他们的传真机附带的手册。

取消轮询设置

如果需要取消已设置被轮询的传真，请参阅第 33 页的“使用 Job Status（作业状态）取消传真作业”。



取消当前传真作业

使用此步骤中止当前在拨号、传送或接收的单个传真。

取消当前传真作业

按控制面板上的**停止 / 清除**键，所有未传送的页面均将被取消。

注意

按住**停止 / 清除**键五秒钟也会取消当前的打印或复印作业。



使用 Job Status（作业状态）取消传真作业

按此步骤取消以下传真：

- 听到占线信号或无应答后等待重拨的传真。
- 要发送至某个组的传真。
- 计划在未来某一时间发送的传真。
- 设置为等待请求（被轮询）的传真。

使用 Job Status（作业状态）取消传真作业

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 按**输入 / 菜单**键选择 JOB STATUS。
- 3 按 **>** 键以滚动查看等待处理的作业，直至找到要清除的作业。

注

如果忽略了要找的作业，可按**退格**键，然后重复步骤 1-3。

- 4 按**停止 / 清除**键以取消控制面板显示屏中显示的作业。
- 5 按**输入 / 菜单**键以确认要取消的作业。
- 6 按**退格**键，退出菜单设置。

接收传真

按以下步骤管理发送至 HP LaserJet 3150 产品的传真。

装入纸张

除传真只能打印在信纸、A4 或法律纸尺寸的纸张上外，无论您是打印、传真还是复印，在纸张输入纸盒或单页输入槽中装入介质的说明均是相同的。有关说明，请参阅第 54 页的“装入介质”。



设置纸张尺寸

将纸张尺寸设置为您通常在纸张输入纸盒中装入的纸张的尺寸。在打印报告和决定自动缩减发来的传真时，HP LaserJet 3150 产品会使用此设置。

注

打印功能不使用此设置。如果要装入仅适用于当前打印作业的特殊尺寸介质，则请勿更改此设置。打印结束后，重新装入原纸张。

设置纸张尺寸

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 USER DEFAULTS (用户默认设置)，然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 PAPER SIZE (纸张尺寸)，然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 按 **<** 和 **>** 键，直至所装纸张的尺寸出现。您可以选择 LETTER (信函)、A4 或 LEGAL (法律)。
- 5 按**输入 / 菜单**键以保存选择。
- 6 按**停止 / 清除**键，退出 Menu (菜单) 设置。

提示

如果担心在装入特殊类型或尺寸的介质 (用于打印作业) 时可能会有传真发来，则可以将传真临时接收至内存。打印作业结束后，重新装入常规纸张并将内存中的传真打印出。请参阅第 134 页的“将传真接收至内存”和第 35 页的“打印接收至内存的传真”。

听到传真音后接收传真

如果您的电话线既可以接收传真，又可以接听电话，且在接听电话时听到了传真音，则可按以下方法之一接收传真：



- 如果离 HP LaserJet 3150 产品很近，则请按控制面板上的**开始**键。
- 如果在接听连接至该线路的电话（电话分机）时听到传真音，则本产品应开始自动应答呼叫。如果没有自动应答，请按三次键盘上的 ***** 键并挂机。

注

第二种方法中，电话分机设置必须设为 Yes（是）才能起作用。请参阅第 137 页的“启用电话分机”以查看或更改设置。



打印接收至内存的传真

如果启用了机密接收或远程取回，则发来的传真会存储在内存中。传真接收至内存后，控制面板显示屏的右上角会显示 PRINT FAXES（打印传真）。按以下步骤打印传真后，传真就会从内存中清除。

注

如果通常是要将传真接收至内存，需要时才打印（而不是自动打印），则请参阅第 134 页的“将传真接收至内存”。

打印接收至内存的传真

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 按一下 **>** 键以显示 FAX FUNCTIONS（传真功能），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 PRINT FAXES（打印传真），然后按**输入 / 菜单**键。HP LaserJet 3150 产品会打印存储在内存中的所有传真。



重新打印传真

如果由于碳粉用完或介质类型错误而不能打印传真，您可以尝试重新打印。HP LaserJet 3150 产品最多可重新打印 10 个最近打印的传真；可重新打印的存储传真的实际数量取决于可用内存的大小。打印顺序是：最早的传真最先打印，最近的传真最后打印。

这些传真一直存储在内存中，重新打印不会将其从内存中清除。要从内存中清除这些传真，请参阅第 37 页的“从内存中清除传真”。

注

如果由于卡纸或纸张用尽而不能打印传真，则无需要使用此步骤。在这些情况下，传真会被接收至内存。只要您清除卡纸或再装上纸张，传真会自动恢复打印。

重新打印传真

- 1 打印传真记录以查看是否丢失传真。有关说明，请参阅第 140 页的“打印传真记录”。
- 2 按**输入 / 菜单**键。
- 3 按一下 **>** 键以显示 FAX FUNCTIONS（传真功能），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 按一下 **>** 键以显示 REPRINT LAST FAXES（重新打印最近的传真），然后按**输入 / 菜单**键。HP LaserJet 3150 产品开始重新打印最近的传真。

注

要随时中止打印，请按**停止 / 清除**键。



从内存中清除传真

仅在担心别人访问您的 HP LaserJet 3150 产品并可能重新打印传真（在重新打印内存中）时，才使用此步骤。

注意

除清除重新打印内存中的传真外，此步骤还会清除发来的接收至内存的传真、计划在未来某一时间发送的传真和设置为等待请求（被轮询）的传真。使用此步骤清除的传真不可恢复。

从内存中清除传真

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 按一下 **>** 键以显示 FAX FUNCTIONS（传真功能），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 CLEAR MEMORY（清除内存），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 按**开始**键。



请求其它传真机的传真（轮询）

如果别人已将传真设置为轮询，则您可请求将此传真发送至 HP LaserJet 3150 产品。（这也就是通常所说的轮询其它机器）。

从其它传真机请求传真

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 按一下 **>** 键以显示 FAX FUNCTIONS（传真功能），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 POLLING（轮询），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 使用 **<** 和 **>** 键选择 RECEIVE（接收），然后按**输入 / 菜单**键。
- 5 输入请求传真所处的传真机号码并按**输入 / 菜单**键。

HP LaserJet 3150 会拨打另一台传真机的号码并请求传真。



转发传真

您可以设置 HP LaserJet 3150 产品将发来的传真转发至其它传真号码。传真到达 HP LaserJet 3150 产品时会先存储在产品的内存中，然后，HP LaserJet 3150 产品拨打指定的传真号码并发送传真。

如果由于错误（如号码占线或重拨失败）而无法转发传真，则 HP LaserJet 3150 产品会打印该传真。如果在接收设为转发的传真时内存用尽，产品会终止发来的传真，并只转发已经存储在内存中的页面内容（包括不完整页面的内容）。

要使用此功能，您必须设置用 HP LaserJet 3150 产品接收传真（而不是计算机）且必须设置为 Automatic（自动）模式。

使用传真转发

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 FAX SETTINGS（传真设置），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 INCOMING FAXES（发来的传真），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 使用 **<** 和 **>** 键选择 FAX FORWARDING（传真转发），然后按**输入 / 菜单**键。
- 5 按 **>** 键选择 YES（是），然后按**输入 / 菜单**键。
- 6 输入传真要转发至的传真号码，然后按**输入 / 菜单**键。
- 7 按**停止 / 清除**键，退出 Menu（菜单）设置。

关闭传真转发

准备恢复 HP LaserJet 3150 产品的接收传真功能时，请重复上述步骤 1-4 以关闭转发功能。按 **>** 键选择 NO（否），然后按**输入 / 菜单**键。按**停止 / 清除**键以退出 Menu（菜单）设置。

使用远程取回功能

如果远离 HP LaserJet 3150 产品而又想取回传真，则可以将传真发送至您现在位置的传真机。要使用此功能，您必须设置用 HP LaserJet 3150 产品接收传真（而不是计算机）且必须设置为 Automatic（自动）模式。

该过程分两步：离开前先完成设置，然后在到达远程位置后立即取回传真。如果通常是将传真接收至内存（不打印），则无需执行设置步骤。

注

如果是第一次使用远程取回，则必须启用此功能并设置口令。请参阅第 135 页的“启用远程取回功能并设置口令”。



在离开前完成设置

- 1 如果通常是将传真接收至内存，则无需执行此步骤。
 - 或者 -如果通常是打印传真，则转至下一步。
- 2 按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 FAX SETTINGS（传真设置），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 使用 **<** 和 **>** 键选择 INCOMING FAXES（发来的传真），然后按**输入 / 菜单**键。
- 5 使用 **<** 和 **>** 键选择 MEMORY RECEIVE（内存接收），然后按**输入 / 菜单**键。
- 6 使用 **<** 和 **>** 键选择 YES（是），并按**输入 / 菜单**键。
- 7 按**停止 / 清除**键以退出 Menu（菜单）设置。

提示

您可以让 HP LaserJet 3150 产品在传真到达时通知您，然后在远程位置取回传真。为此，请参阅第 42 页的“使用寻呼机通知功能”，以便在离开前启用该功能。

在远程位置取回传真

- 1 到达远程位置后，拿起传真机的电话听筒、与传真机连接的电话或任一电话的听筒并拨打您的传真号码。
- 2 等候传真音。在听到传真音中间的停顿时，按 * 键。
- 3 听到三声哔声后，按 # 键，然后输入四位数的口令并按两次 * 键。
- 4 如果 HP LaserJet 3150 产品没有接收到任何传真，则会发出一阵短而快的音调并且断线。
 - 或者 -如果 HP LaserJet 3150 产品未断开连接，且内存中有传真，请执行以下操作之一：
 - 如果您正在用传真机电话听筒或与传真机（该机要发送传真）相接的电话呼叫，则转至步骤 5。
 - 如果您的电话未与传真机连接或要将传真发送至不同的传真机，则请输入那台传真的号码并按两次 # 键。（如果 HP LaserJet 3150 产品使用 PBX 系统，则请输入接入代码（通常为 9 或 0）和该传真号码。）
- 5 选择以下选项之一：
 - 按 0#，可在您当前地点打印该传真，然后将其从 HP LaserJet 3150 产品内存中删除。
 - 按 1#，可在您当前地点打印该传真，然后将其保存在 HP LaserJet 3150 产品内存中。
 - 按 2#，只在您的 HP LaserJet 3150 产品上打印传真，然后将其从内存中删除。
- 6 如果您正在您希望接收传真的传真机上呼叫，则请稍候，听到三声哔声后，按开始键并挂机。
 - 或者 -如果在步骤 5 中输入了传真号码，则请稍候，听到三声哔声后挂机。

HP LaserJet 3150 产品会按您的选择执行任务。



禁用内存接收和打印传真

远程取回功能可始终保留。但是，除非您禁用内存接收，否则本产品会继续将传真接收至内存。要禁用此功能并让 HP LaserJet 3150 产品打印传真，请重复“要在离开前完成设置”中的步骤，只是在步骤 6 中要选择 NO（否）。

如果您选择让 HP LaserJet 3150 产品在内存中保存在远程位置打印的传真副本，或从上次取回后又收到更多传真，则控制面板显示屏上会出现 PRINT FAXES（打印传真）。要打印这些传真，请参阅第 35 页的“打印接收至内存的传真”。



使用寻呼机通知功能

如果远离 HP LaserJet 3150 产品，则在收到传真时，您可以让本产品通知您的寻呼机。要使用此功能，您必须设置用 HP LaserJet 3150 产品接收传真（而不是计算机）且必须设置为 Automatic（自动）模式。您可以设置打印传真或将传真接收至内存。

使用寻呼机通知功能

- 1 确保已关闭传真转发功能，否则寻呼机通知功能将不能正常发挥作用。要关闭传真转发功能，请参阅本章第 38 页的“关闭传真转发”。
- 2 按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 FAX SETTINGS（传真设置），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 使用 **<** 和 **>** 键选择 INCOMING FAXES（发来的传真），然后按**输入 / 菜单**键。
- 5 使用 **<** 和 **>** 键选择 PAGER NOTIFICATION（寻呼机通知），然后按**输入 / 菜单**键。
- 6 使用 **<** 和 **>** 键选择 YES（是），并按**输入 / 菜单**键。
- 7 输入寻呼机号码和要在寻呼机显示屏上出现的号码（最多 60 个字符），然后按**输入 / 菜单**键。如果在输入号码时需要帮助，请参阅随寻呼机附带的说明文件。

注

如果在寻呼机号码的数字之间需要加入等候音，在寻呼机号码末端需要加入暂停符，或寻呼机号码和显示号码之间需要加入暂停符，则按**重拨 / 暂停**键以插入暂停符。如果您不清楚是否需要暂停符或暂停多长时间，请参阅寻呼机的说明文件或寻呼台联系。

- 8 按**停止 / 清除**键，退出 Menu（菜单）设置。

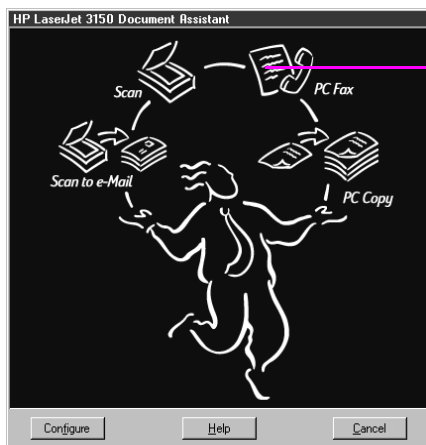
关闭寻呼机通知功能

如果不愿在传真到达时让 HP LaserJet 3150 产品通知您的寻呼机，则重复上述步骤 1-3 以关闭此功能。然后，按 **>** 以选择 NO（否）并按**输入 / 菜单**键。按**停止 / 清除**键以退出菜单设置。

使用 Document Assistant 发送纸写传真



要使用 Document Assistant（文档辅助程序）发送纸写传真，则本产品必须直接与计算机连接，必须已安装该软件，并且打开了计算机。在将文档装入文档进纸盘时，Document Assistant 会出现在计算机屏幕上。



单击此处，
开始传真

单击 **PC Fax**（**PC 传真**）后，您就可以填写接收者信息并发送传真。您也可以访问用于 HP LaserJet 3150 产品的设置。

使用 Document Assistant 的优点是可以添加电子封面页（存储在 Desktop（桌面）上），并可以访问存储在 JetSuite “PC 传真电话簿” 中的传真号码。使用控制面板时，您只能使用单触键和快速拨号代码。

使用 Document Assistant 发送纸写传真前，请参阅第 16 页的“选择用于传真、复印和扫描的介质”和第 18 页的“装入要传真的介质”。本章中的其它步骤只描述了如何使用控制面板执行传真任务，但那些步骤也可从该软件执行，这些步骤旁有此图标：

有关使用 Document Assistant 的详情，请单击 Document Assistant 对话框上的 **Help**（**帮助**）进行查看。

使用软件传真

本节简介如何使用 JetSuite Pro 软件发送、接收和查看传真，以及如何创建自己的封页。与软件相关的其它所有主题均在软件 Help（帮助）中有介绍。



从应用程序发送传真

如果 HP LaserJet 产品与计算机连接，或使用 HP JetDirect 打印服务器连接到网络而且计算机已安装了软件，则可以从计算机发送电子文件传真。

如果要传真的文档是 JetSuite 文档，则可在 Desktop（桌面）上将其选定或在 Document Viewer（文档检视程序）中双击该文档。或者，如果文档格式是可支持的图形文件格式（.bmp、.jpg、.dcx、.pcx 或 .tif），或是 Word、Excel 或 PowerPoint 格式，则可在 Desktop 上将其选定。然后在 **Manager（管理）** 工具栏上单击 **PC Fax** 图标。**JetSuite PC Send Fax（JetSuite PC 发送传真）** 对话框就会打开，您可以填写接收者的名称和传真号码，添加封页（可选）并发送传真。

如果创建文件的应用程序是兼容的，则您可以轻松地直接从该程序发送其它电子文件。要查看程序是否兼容，只需在程序中打开一个文档，选择 **Print（打印）** 命令，然后查看 **JetSuite Fax（JetSuite 传真）** 是否是一个打印机选项。如果是，则将其选定。JetSuite Pro 软件会打开其 **JetSuite PC Send Fax** 对话框，您就可按上段所述步骤继续进行操作。



将传真接收至计算机

要将传真接收至计算机，计算机必须直接连接至本产品，且必须启用 Receive to PC（接收至 PC）设置。（有关说明，请参阅软件的 Help（帮助）。）

如果传真到达时计算机没有打开，则会将其存储在 HP LaserJet 3150 产品内存中，当开机时，这些传真会自动上载至计算机。

将传真接收至计算机有一定的限制。如果电话线既可接收传真，又可接收语音呼叫（共享线），且线路中有应答机或计算机语音邮件，则您必须关闭应答机或语音邮件，才能将传真接收至计算机。否则，应答系统或 PC 传真程序会应答所有呼叫。

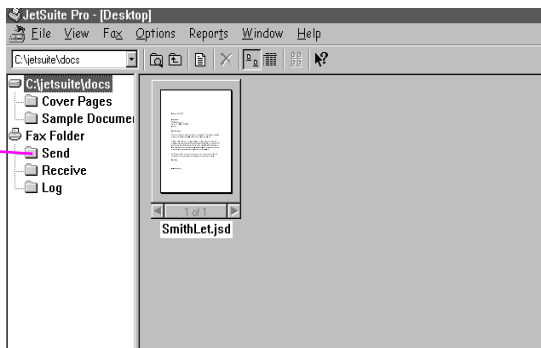
由于存在此限制，因此大多数用户选择将传真接收至 HP LaserJet 3150 产品。

使用软件查看传真



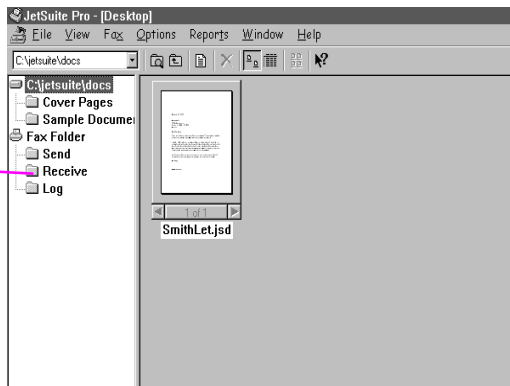
如果本产品连接至网络或直接连接至计算机，则您可以查看和管理等待发送或最近已发送的传真。在 JetSuite Pro Desktop（桌面）上单击 Fax（传真）文件夹中的 Send（发送）子文件夹。默认设置 Fax 文件夹位于 C: 盘的根本目录下（对于大多数计算机是在 C 盘驱动器）。

单击此处，查看等待发送或最近已发送的传真

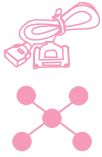


如果本产品直接连接至计算机，您也可以从 JetSuite Pro Desktop（桌面）的 Receive（接收）文件夹查看和管理接收的传真。

单击此处，查看计算机最近接收的传真

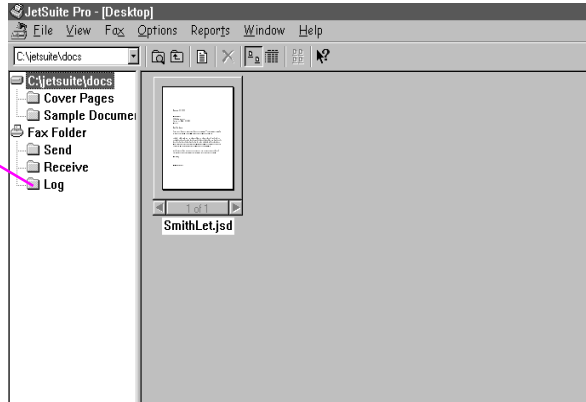


网络用户看不到此文件夹。



所有传真，无论是从计算机还是从 HP LaserJet 3150 产品发送或接收，在 Desktop（桌面）的 Log（记录）文件夹中均有条目。记录条目不是传真本身，而是一个关于传真的基本信息记录，例如，何时发送传真或接收者；何时接收传真或发送者。

单击此处，查看
从计算机或 HP
LaserJet 3150
产品发送或接收
的传真记录



使用软件执行其它传真任务



如果本产品直接连接至计算机，或直接连接至使用 HP JetDirect 打印服务器的网络，则您也可以使用软件进行以下操作：

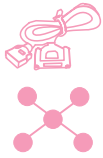
- 控制软件的所有设置和 HP LaserJet 3150 产品的大多数设置。
- 更改设置和标题信息。
- 将号码添加至“PC 传真电话簿”。从程序发送电子传真或从 Document Assistant 发送纸写传真时，可使用这些号码。



如果本产品直接连接至计算机，则您可以使用软件执行以下附加任务：

- 输入单触键和快速拨号代码的号码，您可以从本产品存取这些号码。
- 将快速拨号号码作为备份上载至计算机。如果本产品长时间掉电从而导致快速拨号号码丢失，则可将此备份下载至本产品。

PC 传真主题的所有信息均在软件 Help（帮助）中，您可以在 JetSuite Pro Desktop 程序的 Help 菜单中选择 **Contents**（目录），访问这些信息。



定制自己的传真封页

您可以使用软件中的封页向导定制传真封页。如果尚未熟悉软件，请参阅第 5 章“扫描”，然后再继续进行操作。

定制自己的传真封页

- 1 打开 JetSuite 软件。
- 2 在 Fax（传真）菜单中，单击 **Create new cover page**（创建新封页）。
- 3 向导会询问您是要扫描一个新模板还是使用现有模板开始进行操作。
 - 如果选择了扫描新模板，则扫描对话框会打开。选择最适合于要扫描文档类型的设置。有关详情，请单击 **Help**（帮助）。
 - 如果您选择使用现有模板开始，则 **Open**（打开）对话框会打开。选择模板并单击 **Open**（打开）。
- 4 选择的模板出现在 JetSuite 检视程序时，使用应已选定的 **Text Field Annotation Tool**（文本域注解工具），在要创建域（如“To”）的第一个文字旁画一个方框。为此，请将十字光标放在第一个文字旁，在按住鼠标按钮的同时，画一个所需矩形，然后松开鼠标按钮。**Format Annotation Text**（格式注解文本）对话框会打开。
- 5 从 **Text Field**（文本域）列表中，选择键入封页时该域中的所需项目，然后单击 **Insert**（插入）。例如，在文字“To”旁的域中，您可能想选择“**First_Name**”并单击 **Insert**，然后选择“**Last_Name**”并单击 **Insert**。
- 6 要更改文本显示的字体属性，请单击 **Font**（字体）并进行选择，然后单击 **OK**（确定）。
- 7 在此域中完成添加项目后，请单击 **OK**。
- 8 要更改背景颜色或方框线，请在该域上单击鼠标右键，然后单击 **Text Field Annotation Properties**（文本域注解属性）。选择后单击 **OK**。
- 9 重复步骤 4-9 以创建更多的文本框。
- 10 更改完成后，请在 **File**（文件）菜单上单击 **Save**（保存）以保存对当前文件的更改。或者，如果使用现有模板开始，则单击 **Save As**（另存为）以创建更改的文件副本。原文件仍保持原样，未被更改。



查找更多信息

有关使用软件的详情，请参阅软件的 Help（帮助）。您可以在包含此命令的任一屏幕上单击 **Help** 以对其进行访问。

提示和帮助

在本节中，您可以找到常见问题的答案以及如何充分利用 HP LaserJet 3150 产品的建议。有关普通传真质量和使用问题以及解决方案的更完整列表，请参阅第 8 章“故障排除与维护”。

假设出现以下情况...

我要同时使用 HP LaserJet 3150 产品的多个功能怎么办？ 此产品经特别设计，可允许同时执行多项任务，如发送传真的同时进行打印。

作业也会排队和等待，直至另一个作业完成。例如，如果在打印的同时也在接收传真，则该传真会先被存储在内存中，在打印作业结束后便会自动打印传真。或者，如果正在打印收到的传真，您也可以开始发送输出传真。输出传真会存储在内存中，并在电话线路可用时开始发送该传真。只有在极少数情况下，HP LaserJet 3150 产品会因内存不够取消一个作业，以便完成另一个作业。

有关哪些功能可同时使用的完整列表，请参阅第 226 页的“同步执行任务功能”。

我正在打印文件而 HP LaserJet 3150 产品设置为打印传真时有传真发来，这种情况如何处理？如果在打印作业的过程中收到传真，则该传真会存储在内存中，在打印作业结束后便会打印该传真。在极少数情况下，HP LaserJet 3150 产品会在接收传真时内存不够，此时就会终止打印作业并打印发来的传真。

正在打印传真时 HP LaserJet 3150 产品用完碳粉而我又不在场，这种情况如何处理？HP LaserJet 3150 产品会继续打印空白页。但是，HP LaserJet 3150 产品会存储多达 10 个最近打印的传真。请尽快使用本章前面介绍的“重新打印传真”步骤，尝试重新打印这些传真。

由于错误（如纸张用尽）使内存用完而有人给我发送传真，这种情况如何处理？HP LaserJet 3150 产品会将传真接收至内存，直至内存用完。一旦内存已满，HP LaserJet 3150 产品就不再应答呼叫，控制面板显示屏会显示需要被纠正的错误状态。纠正错误后，内存中的传真会自动打印，HP LaserJet 3150 产品会恢复应答呼叫功能。

如果我拿起电话分机时有传真发来，这种情况如何处理？按三次电话键盘上的 * 键并挂机。HP LaserJet 3150 产品就会开始接收发来的传真。

传真发来时发生卡纸，这种情况如何处理？传真会被接收至内存。一旦清除卡纸，HP LaserJet 3150 产品就会重新打印卡纸页并继续打印剩余传真。

我要拨打国际号码，这种情况如何处理？您可能要使用手动拨号进行拨打，以便可以听到不同的音调。请参阅第 28 页的“使用手动拨号”。

我在拨打一个长的传真号码时，不让我拨完，这种情况如何处理？可以输入的传真号码的最大位数或字符数是 60 个。

3 打印

简介

本章向您介绍将介质装入 HP LaserJet 3150 产品和选择纸张输出通道的基本操作以及使用特殊介质执行打印任务的提示。一般说来，所有与打印相关的命令均可通过程序来执行（该程序用于创建文件），因此请阅读程序的说明文件，以查看有关发送打印作业的说明。

为了将数据发送至 HP LaserJet 3150 产品以进行打印，本产品必须直接连接至计算机或者使用 HP JetDirect 打印服务器的网络，并且必须至少安装有助于本产品的打印驱动程序。（如果安装了软件，则已安装了打印机驱动程序。）其它 HP 打印机驱动程序不能与本产品一起配合使用。

在本章中，符合相关条件时，以下对应图标会出现在步骤旁：

在您可以从本产品控制面板执行步骤时。



在本产品直接连接至计算机，可以从计算机执行步骤时。



在本产品直接连接至其他人的计算机并且使用 Windows 共享功能进行共享，可以通过您的计算机执行步骤时。



在本产品连接至使用 HP JetDirect 打印服务器的网络，可以通过您的计算机执行步骤时。



选择打印介质

选择的介质类型会影响 HP LaserJet 3150 产品的性能和打印质量。

选择介质类型

如果在您的地区可以购买到 HP LaserJet、HP Multipurpose 纸（由于该纸张专门设计配合 HP LaserJet 3150 产品一起使用）或符合 HP 规格的纸张，则 HP 建议您使用这些介质。在介质符合 HP 的要求时，您也可以使用含 100% 可回收复用纤维质的纸张。要订购 HP 纸张或者 HP LaserJet Printer Family Paper Specification Guide（《HP LaserJet 打印机家族纸张规格指南》），请参阅第 219 页的“订购部件”。

某些纸张的打印效果不如其它纸张的打印效果。请确保所选的介质符合纸张规格指南中详述的规格。

在比较粗糙的介质（如亚麻纤维纸）上不能均匀地进行打印。非常光滑的纸张可能会导致卡纸或者碳粉脱落。由不同部分组成的纸张会产生褶皱或者卡纸在 HP LaserJet 3150 产品中。质量差的纸张，如有破裂、褶皱或者卷边的纸张，均会导致卡纸。

避免使用具有光滑表面的信封（带有自粘胶的信封）或者带有扣子或小窗口的信封。同时避免使用带有厚边、不规则边缘、卷边的信封，以及褶皱、破裂乃至损坏的信封。

对于信封，请使用重约 16 至 27 磅（7.25 至 12.25 千克）结实的信封。请使用结构紧密的信封，并且确保封口折叠平整。

选择介质尺寸

纸张输入纸盒最多可以装 100 张 20 磅 (75 g/m²) 的打印介质。单页输入槽的设计是装一张介质。两者均可以调整，以装入从 3 × 5 英寸 (76.2 × 127 mm) 至 8.5 × 14 英寸 (216 × 356 mm) 不同尺寸的介质。这包括但不限于以下纸张和信封尺寸：

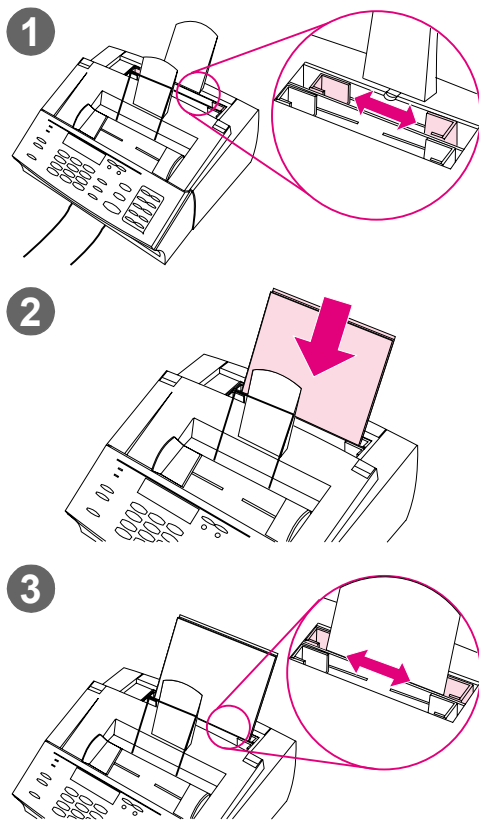
- Letter (8.5 × 11 in; 216 × 279 mm)
- A4 (8.25 × 11.75 in; 210 × 297 mm)
- Legal (8.5 × 14 in; 216 × 356 mm)
- Executive (7.25 × 10.5 in; 184 × 267 mm)
- COM10 信封 (4.125 × 9.5 in; 105 × 241 mm)
- DL 信封 (4.33 × 8.67 in; 110 × 220 mm)
- C5 信封 (6.4 × 9 in; 162 × 229 mm)
- B5 信封 (6.9 × 9.85 in; 176 × 250 mm)
- Monarch 信封 (3.875 × 7.5 in; 98.5 × 190.5 mm)
- 其它自定义尺寸介质

注

将所有的介质垂直（纵向）放入纸张输入纸盒或者单页输入槽。如果要水平打印（横向），则通过软件将其选定。切勿在小于 3 × 5 英寸 (76.2 × 127 mm) 的纸张上进行打印。

装入介质

您最多可以将 100 张介质装入纸张输入纸盒，或一次只能将一张介质装入单页输入槽。



装入纸张输入纸盒

您最多可以将 100 张共 20 磅 (75 g/m²) 的纸张装入纸张输入纸盒。HP LaserJet 3150 产品打印、复印和打印接收到的传真用的介质出自该纸张输入纸盒（或单页输入槽）。

装入纸张输入纸盒

- 1 调整纸张输入纸盒上的导板，使其符合要装入介质的尺寸。
- 2 最多将 100 页纸张放入纸张输入纸盒。小心不要将过多纸张装入纸盒。

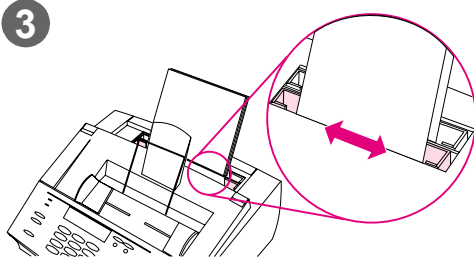
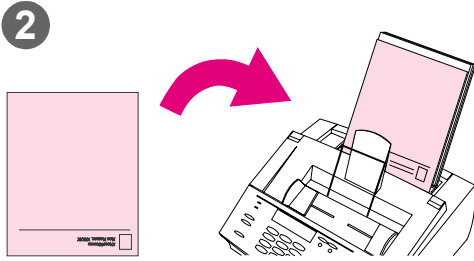
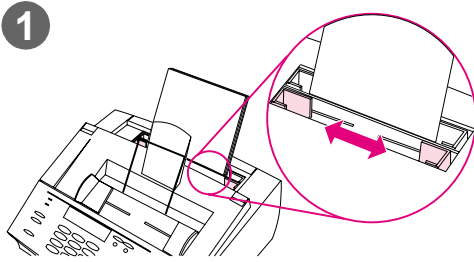
注

如将纸张添加至纸张输入纸盒而纸盒中还有纸时，请在装入前取出原有的纸张，并且将新装入的纸张和原有的纸重新对齐，以减少发生多张进纸或卡纸的现象。

注

如果已装入特殊介质，则请确保选择较低位置的纸张输出通道。请参阅第 56 页的“选择输出通道”。

- 3 重新调整导板，使纸居中。



使用单页输入槽

如果不使用纸张输入纸盒，而使用单页输入槽，则您一次可以打印一张介质。HP LaserJet 3150 产品会先取装入单页输入槽中的介质，然后才取装入纸张输入纸盒中的介质。

注

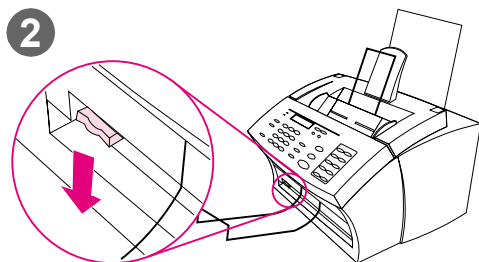
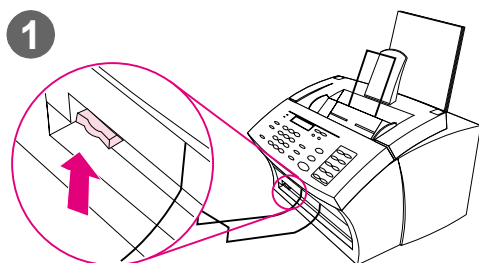
在作业的第一页与其余的不同时，单页输入槽会很有用。例如，您可能需要将打印作业的第一页打印在印有抬头的信笺上，或者需要先打印信封。

使用单页输入槽

- 1 调整导板，使其符合要使用的纸张的近似尺寸。
- 2 将其中一张打印介质放入单页输入槽中。如果要装入特殊介质或印有抬头的信笺，则将介质的上部先装入，正面朝前放入。
- 3 重新调整导板，使单页纸居中。

注

如果已装入特殊介质，则请确保选择较低位置的纸张输出通道。请参阅第 56 页的“选择输出通道”。



选择输出通道

使用此步骤确定打印页是从纸张输出纸盒输出，还是从前端出纸槽输出。如果要在特殊介质（如 28 磅（100 g/m²）的重磅纸或更重的纸、信封、透明胶片或者标签）上打印，则请选择前端出纸槽。此操作可防止产生褶皱和纸张卷曲。

注意

要避免纸张卡塞，则在开始打印后，请勿转动送纸通道控制杆。

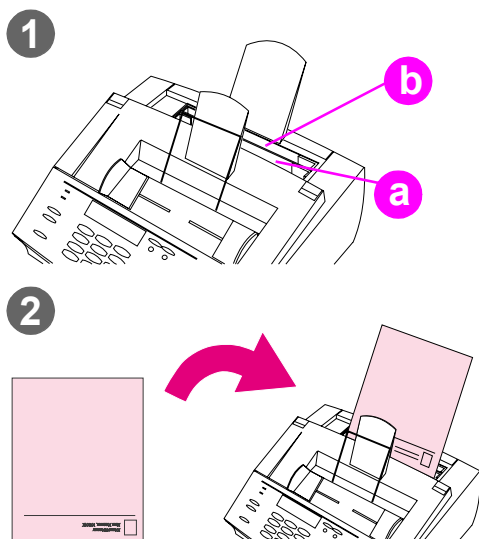
选择输出通道

- 1 将送纸通道控制杆转到**较高位置**时，使用纸张输出纸盒。介质按正确的顺序堆叠。
- 2 将送纸通道控制杆转到**较低位置**时，使用前端出纸槽。介质按逆向堆叠。

注

保持前端出纸槽的前部区域畅通，以便介质可以轻松地从纸槽中退出。

在印有抬头的信笺和信封上进行打印



本节提供将印有抬头的信笺和信封定向的技巧。

在印有抬头的信笺上进行打印

- 1 如果在打印常规纸张之前要打印一张印有抬头的信笺，则请将印有抬头的信笺放入单页输入槽 (A)，将常规纸张放入纸张输入纸盒 (B)。
- 或者 -
如果要连续打印数张印有抬头的信笺，则请在纸张输入纸盒 (B) 中放入印有抬头的信笺。
- 2 装入印有抬头的信笺时，使其顶部先装入，打印面朝上。

注

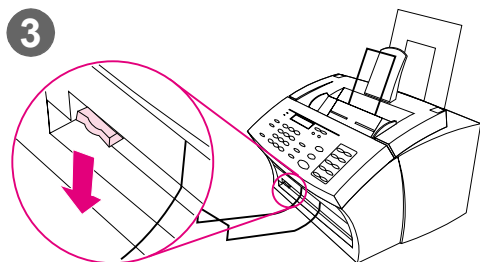
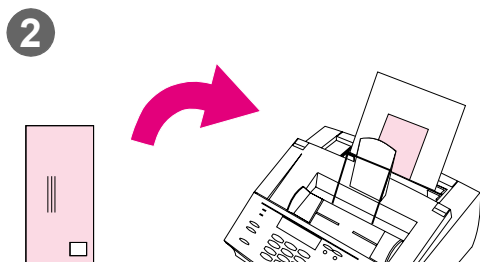
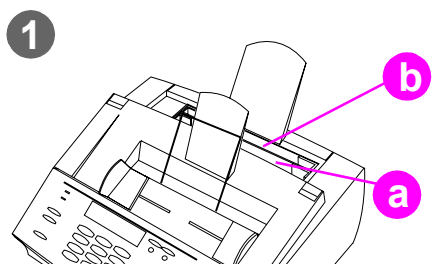
如添加纸张至纸张输入纸盒而纸盒还有纸时，请在装入前取出原有的纸张，并且将所有这些纸张重新对齐，以避免发生多份进纸现象。

注

如果要在凸凹纸或预印纸上进行打印，则请确保该纸张符合 HP 纸张规格要求。要订购 HP LaserJet Printer Family Paper Specification (《HP LaserJet 打印机家族纸张规格指南》)，请参阅第 219 页的“订购部件”。

注

如果您担心在装入特殊类型的介质时有人发来传真，则可以暂时将传真接收至内存。请参阅第 134 页的“将传真接收至内存”和第 35 页的“打印接收至内存的传真”。



在信封上进行打印

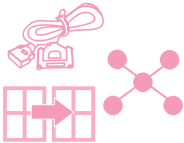
- 1 如果在打印常规纸张前要打印一个信封，则请将信封放入 (a) 单页输入槽，将常规纸张放入 (b) 纸张输入纸盒。
- 或者 -
如果要连续打印数个信封，则最多可以将 7 至 10 个信封放入纸张输入纸盒 (b) (取决于信封结构和操作环境)。
- 或者 -
如果仅打印一个信封，则请使用单页输入槽 (a)。
- 2 装入信封时，使贴邮票的一边先装入，打印面朝上。
- 3 将送纸通道控制杆转到较低位置时，使用前端出纸槽。此操作可减少产生褶皱和卷曲的可能性。

打印任务

使用 HP LaserJet 3150 产品，您可以停止打印作业。

停止打印作业

停止打印作业的方法有两种：



- 如果打印作业尚未开始打印，则可以从 Windows 3.x 的“打印管理器”或从 Windows 9x 或 NT 4.0 的后台打印程序取消作业。



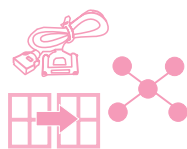
- 如果作业尚未开始打印，则您也可以从本产品控制面板取消作业。按**输入 / 菜单键**两次，使用 **<** 和 **>** 键选择所需的作业，然后按**停止 / 清除键**。按**输入 / 菜单键**以进行确认，然后按**退格键**。
- 如果当前正在进行打印作业，则请按住控制面板上的**停止 / 清除键**五秒钟。



注意

如果当前正在传输或者接收传真作业，则此步骤也会将该作业清除。

在特殊介质上进行打印



HP LaserJet 3150 产品的设计可在多种不同的介质上进行打印，其中包括透明胶片、信封和自定义纸张。建议您使用 HP 介质或符合 HP 规格的介质。请参阅第 219 页的“订购部件”，订购 HP 特殊介质或 HP LaserJet Printer Family Paper Specification Guide（《HP LaserJet 打印机家族纸张规格指南》）。

在特殊介质上进行打印

- 1 将送纸通道控制杆转到较低位置，使用前端出纸槽以提供平直的送纸通道。打印诸如明信片、透明胶片、标签、信封和重磅纸（28 至 42 磅 [100 至 157 g/m²]）等介质时，此操作很重要。
- 2 调整导板，使其符合要使用的介质的近似尺寸。
- 3 将介质的打印面朝前并且顶部朝下放入单页输入槽或纸张输入纸盒中。
- 4 重新调整导板，使介质居中。
- 5 在软件中设置正确的边距、纸张尺寸和方向。
- 6 在软件中选择 **Print**（打印）。

自定义尺寸的其他技巧

- 请勿在宽度小于 3 英寸（76.2 mm）或者长度小于 5 英寸（127 mm）的介质上进行打印。
- 在软件中将边距至少设置为 0.25 英寸（6.4 mm）。
- 始终将介质垂直（纵向）放入 HP LaserJet 3150 产品。如果要以横向模式进行打印，请通过软件将其选定。

打印信封的其它技巧

- 低操作湿度（相对湿度低于 50%）经常会导致产生灰色背景阴影。（冬季经常会遇到这种现象。）为获得最佳效果，请在湿度为 50% 或者更大的环境下打印信封。同时尽量将信封至少先存储在相同的条件下 24 小时，然后才进行打印。（请注意，安装新碳粉盒后，灰色背景阴影有时也很明显。）
- 如有可能，请验证信封的粘合剂是否可以承受 392°F(200°C) 的高温。这是打印时熔合组件的温度。
- 如果打印出来的信封是褶皱的，则请尝试用标尺或其它平坦的物体将信封的边缘压平。或者尝试使用不同品牌的信封。
- 请保持打印机清洁。浮墨和纸张灰尘等污物均会影响打印进程。

打印透明胶片的其它技巧

要避免透明胶片卷曲，请在透明胶片从 HP LaserJet 3150 产品打印出来后将取出，然后放置在平坦的表面进行冷却。

打印标签的其它技巧

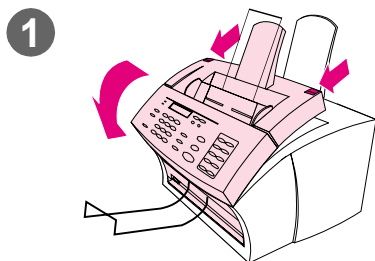
- 请勿使用与背纸分开的标签，也勿使用褶皱或受损的标签。
- 请勿使用由于部分标签被撕下而留有空隔的标签纸。
- 每张标签纸送入 HP LaserJet 3150 产品只能一次。
- 如有可能，请验证标签的粘合剂是否可以承受 392°F(200°C) 的高温。这是打印时熔合组件的温度。

管理 HP LaserJet 碳粉盒

建议您使用 HP LaserJet 碳粉盒。HP 对 HP LaserJet 3150 产品、碳粉盒和碳粉配方进行设计，使其配合使用，以便 HP LaserJet 3150 产品能够提供最佳的图象效果和可靠性。要订购 HP LaserJet 碳粉盒，请参阅第 219 页的“订购部件”。

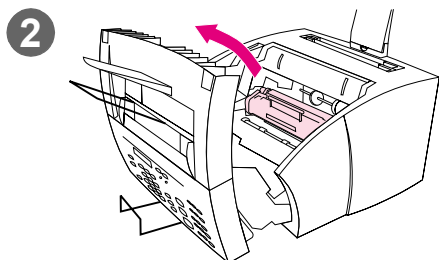
如果打印的是文本覆盖整个页面 5% 的典型商务信件，则一个碳粉盒的碳粉大约可以打印 2,500 页。含有图形的页面会使用更多的碳粉，并会缩短碳粉盒的使用寿命。

碳粉盒碳粉快用完时，通常会出现浅色打印区，更换碳粉盒是很重要的操作。如果接收传真时碳粉耗尽，则传真会被打印为空白页，而且您可能会失去这些传真。您可以尝试重新打印这些传真。有关尝试重新打印的说明，请参阅第 36 页的“重新打印传真”。



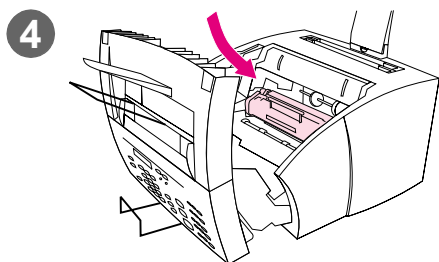
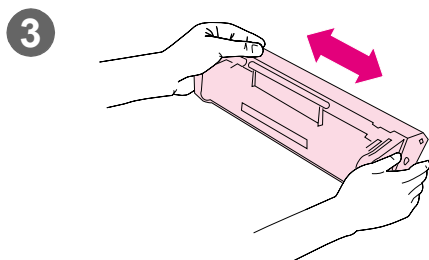
通过重新分布碳粉延长碳粉的使用寿命

浅色打印区通常表明碳粉盒内碳粉快用完。您可以通过重新分布碳粉盒中剩余的碳粉，暂时改进打印质量。（一般来说，此操作只成功一次。）



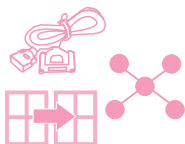
重新分布碳粉

- 1 请使用打印机端盖上的两个栓锁，将打印机端盖拉开。
- 2 使用碳粉盒上的手柄，将碳粉盒从 HP LaserJet 3150 产品中取出。
- 3 来回晃动碳粉盒（大约每秒钟两次）以使碳粉分布均匀。
- 4 重新放入碳粉盒，然后合上端盖。



创建自定义打印选项（软件）

本节会解释如何设置 Quick Set（快速设置）以保存常用打印设置，以及如何创建水印。两者均在软件中创建。有关其它软件任务的信息，请参阅软件 Help（帮助）。



创建和使用水印

要打印文件并且选择水印后，水印的正文会打印在文件的背景中。您可以使用预定义的水印或者通过大多数程序的 Print（打印）窗口创建一个水印。在您打印至 HP LaserJet 3150 产品时，这两种类型的水印均可使用。

创建水印

- 1 在任何一个程序的 Print（打印）窗口中，选择 HP LaserJet 3150 产品。
- 2 依次单击 **Setup（设置）** 和 **Properties（属性）**（或者程序中相似的命令）。
- 3 单击 **Finishing（完成）** 标签，然后在 **Watermarks（水印）** 对话框中单击 **Edit（编辑）**。
- 4 在 **Watermark message（水印信息）** 字段中，键入想要作为水印出现的正文。
- 5 （可选）更改方向或字体属性，然后单击 **OK（确定）**。
- 6 再次单击 **OK（确定）**。

使用水印

- 1 在文件的程序中打开要打印的文件。
- 2 在 Print（打印）窗口中，选择 HP LaserJet 3150 产品，然后依次单击 **Setup（设置）** 和 **Properties（属性）**（或者相似的命令）。
- 3 单击 **Finishing（完成）** 标签。
- 4 在 **Watermarks（水印）** 对话框中，从列表中选择水印，然后单击 **OK（确定）**。
- 5 按正常操作继续进行打印。



创建和使用 Quick Set

Quick Sets（快速设置）使您可以保存用于正在打印的作业的打印设置，以便能够再次使用该设置。您可以通过大多数程序的 Print（打印）窗口创建 Quick Set，并且在您打印至 HP LaserJet 3150 产品时，随时都可使用 Quick Set。

例如，如果您经常在 legal 纸上以草图模式（为了节省碳粉）横向打印财务电子数据表，并且带有“Confidential”（机密）水印，则可以创建一个名为“Spreadsheet”（电子数据表）的 Quick Set。然后，您可以在打印那些电子数据表时选择此 Quick Set，而不必每次都选择单个设置。

创建 Quick Set

- 1 在任何一个程序的 Print（打印）窗口中，选择 HP LaserJet 3150 产品。
- 2 依次单击 **Setup（设置）** 和 **Properties（属性）**（或者程序中相似的命令）。
- 3 在 HP LaserJet 3150 产品任何标签上的 **Properties（属性）** 对话框中，选择 **Quick Set** 域，键入一个用于此域的名称，然后单击 **Save（保存）**。
- 4 在 **Basics（基本要素）** 和 **Finishing（完成）** 标签之一或者两个标签上选择所需的设置，然后单击 **Apply（应用）**。
- 5 单击 **OK（确定）**。

使用 Quick Set

- 1 在文件的程序中打开要与水印一起打印的文件。
- 2 在 Print（打印）窗口中，选择 HP LaserJet 3150 产品，然后依次单击 **Setup（设置）** 和 **Properties（属性）**（或者相似的命令）。
- 3 在 **Quick Set** 对话框中，选择 Quick Set，然后单击 **OK（确定）**。
- 4 按正常操作继续进行打印。

提示和帮助

在本节中，您可以找到常见问题的答案以及如何充分利用 HP LaserJet 3150 产品的建议。有关普通打印质量、使用问题和解决方案更完整的列表，请参阅第 8 章“故障排除与维护”。

假设出现以下情况...

我要同时使用 HP LaserJet 3150 产品的多个功能怎么办？本产品经特别设计，允许同时执行多项任务，如发送传真的同时进行打印。

作业也会排队和等待，直至另一个作业完成。例如，如果在打印的同时也在接收传真，则该传真会先被存储在内存中，在打印作业结束后便会自动打印传真。或者，如果正在打印发来的传真，您也可以开始发送输出传真。输出传真会存储在内存中，并在电话线路可用时开始发送该传真。只有在极少数情况下，HP LaserJet 3150 产品会因内存不够取消一个作业，以便完成另一个作业。

有关哪些功能可同时使用的完整列表，请参阅第 226 页的“同步执行任务功能”。

我想从 MS-DOS 进行打印。您必须从在 Windows 环境下运行的 MS-DOS 程序进行打印。同时，您必须使用 HP LaserJet II 打印机驱动程序（未提供）。其它的 HP LaserJet 打印机驱动程序不能用。

打印时出现卡纸，怎么办？多数情况下，一旦清除卡纸，HP LaserJet 3150 产品就会重新打印卡纸页并完成剩余的作业。打印完打印作业后，请检查一下以确保所有的页面均已打印。

文件打印在纸张的错误一面，或上下位置颠倒，怎么办？ 确保纸张装入正确。请参阅第 54 页的“装入介质”或者第 57 页的“在印有抬头的信笺和信封上进行打印”。

双面打印作业打印在同一侧面，怎么办？ 打印完第一个打印面后，您可能将单页纸的已打印面朝向自己，然后将其放入顶部的纸张输入纸盒或者单张纸张出纸槽。双面打印时，请确保将已打印面朝后。

信封打印方向不正确，怎么办？ 请检查信封装入是否正确。请参阅第 57 页的“在印有抬头的信笺和信封上进行打印”。同时程序也可能需要进行特殊的调整。有关说明，请参阅其说明文件。您也可能想尝试在 Letter 或 A4 尺寸纸张的空白页上打印信封，以便可以看到要打印的文字所处的位置。

当装入信封时有传真发来，怎么办？ 开始打印信封前，您可以将传直接收至内存，然后在重新装入正常纸张后才打印该传真。请参阅第 134 页的“将传直接收至内存”和第 35 页的“打印接收至内存的传真”。

如果在开始打印传真前无法取出信封，则可以尝试重新打印传真。有关说明，请参阅第 36 页的“重新打印传真”。

清除溅出的碳粉

如果碳粉溅在衣服、地毯或者室内装饰品上，则使用一条沾上冷水的干净布将碳粉擦去。请用冷水洗涤衣服。热水和干燥器发出的热量会使碳粉凝结在织物上。

4

复印

简介

任何人都可使用 HP LaserJet 3150 产品上的控制面板进行复印。要使用 Document Assistant，您必须将计算机直接连接至本产品。

在本章中，符合相关条件时，以下对应图标会出现在步骤旁：



在您可以从本产品控制面板执行步骤时。一般来说，使用产品控制面板是最快的方法。

在本产品直接连接至计算机，可以从计算机（Document Assistant 或软件）执行步骤时。请使用 Document Assistant 或软件执行大型复印作业或访问某些功能，如每页介质复印 2 个或更多页面。

如果将本产品连接至使用 HP JetDirect 打印服务器的网络，则不能从软件复印。

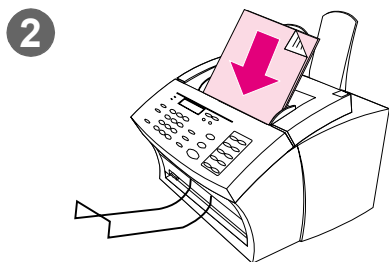
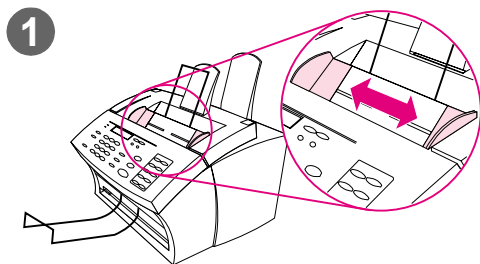
选择要复印的介质

无论是要传真、复印还是扫描，选择介质的准则均相同。请参阅第 16 页的“选择用于传真、复印和扫描的介质”。

装入复印输出纸张

您可以使用小到索引卡（3 × 5 英寸或 76.2 × 127 mm），大到法定尺寸（8.5 × 14 英寸或 216 × 356 mm）纸张的介质进行复印。无论是要打印、传真还是复印，装入介质的说明均相同。有关装入说明，请参阅第 54 页的“装入介质”。

装入要复印的介质

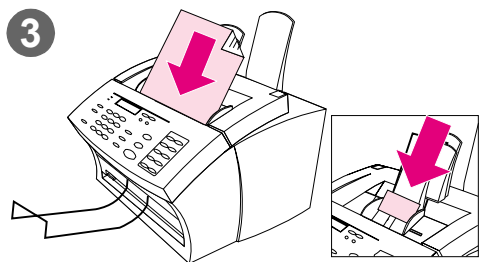
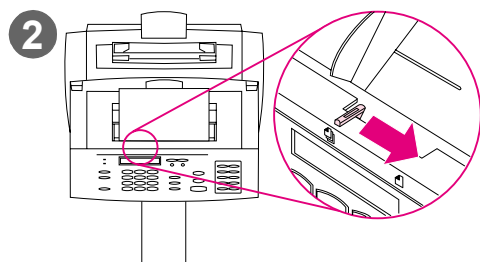
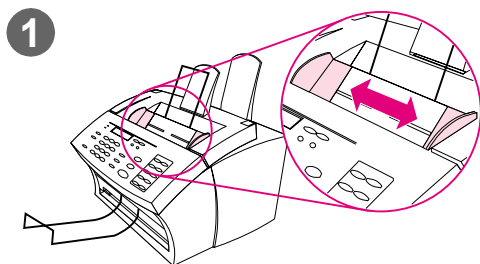


无论是要传真、复印还是要扫描，装入文档的步骤均相同。如果您的文档使用常规重磅纸（从 12 至 28 磅或从 46 至 105 g/m²），则请按“装入常规介质”执行操作。如果您的文档是一张透明胶片，装在载片中，或使用的不是常规重磅纸，则请按“装入特殊介质”执行操作。

装入常规介质

- 1 调整文档进纸盘中的导板，使其符合要装入介质的尺寸。
- 2 文档进纸盘中最多可放入 30 页介质，介质顶部在前，打印面朝下。

等待 HP LaserJet 3150 产品导入第一页。



装入特殊介质

注意

复印易碎介质和相片时，请务必使用载片。（请参阅第 16 页）。未受保护、易碎的物件在发送后可能会被损坏，相片将被刮擦并失去表面涂层。

- 1 调整文档进纸盘中的导板，使其符合要装入介质的尺寸。
- 2 找到控制面板顶部的特殊介质手柄并将其移至右侧。

注意

扫描仪开始发送页面后，请勿移动该手柄。

- 3 一次在文档进纸盘中只装入一页介质，介质顶部在前，打印面朝下。

注

如果要装入名片，装入时，请使其长边在前。

等待 HP LaserJet 3150 产品导入该页面。

注

发送完特殊介质后，请将特殊介质手柄移回左侧。如果在手柄处于右侧时发送一叠规则纸，则产品可能会一次导入多张纸并且可能引起卡纸。

用本产品复印

HP LaserJet 3150 产品可用作独立复印机 – 您无需安装软件或打开计算机以进行复印。

一般来说，使用 HP LaserJet 3150 产品的控制面板进行复印是最简单快捷的方法。您可以从控制面板调整复印设置，执行大多数复印任务。但是，有少数特殊任务（将在下节讨论）只有在使用 Document Assistant 时才可以执行。



进行复印

使用此步骤进行复印。您可以将一个多达 30 页的文档最多复印 99 份（视页面厚度而定）。如果文档的页面长于 14 英寸（356 mm），则复印件将打印在多张纸张上。

注

工厂的自动分页默认设置是 Yes（是）。自动分页功能打开时，多页复印件会按组打印。例如，如果要将一个三页文档复印两份，复印件会按以下顺序打印：1，2，3，1，2，3。有关更改此设置的更多信息和说明，请参阅第 151 页的“设置默认自动分页”。

进行复印

- 1 将文档装入文档进纸盘。
- 2 调整任何选项，如对比度或复印尺寸。（请参阅本章后面的相关步骤。）
- 3 如果仅复印一份，则按**复印**键。
– 或者 –
如果复印多份，则输入要复印的份数并按**复印**键。

HP LaserJet 3150 产品会开始进行复印。如果复印厚的介质，则复印完后请确保将特殊介质手柄推回左侧。

注

极少数情况下，在复印多份文档且启用自动分页功能，而内存不足以装入文档时，只能打印一份复印件，同时控制面板会通知您发生的问题。要解决此问题，可尝试一次只复印一份，关闭自动分页功能，或使用 Document Assistant 进行复印。



调整对比度

对比度设置会影响复印件的亮度或暗度。按以下步骤更改的对比度仅适用于当前作业。

注

要更改默认对比度，请参阅第 150 页的“更改默认对比度”。

调整对比度

- 1 按**对比度**键以显示当前对比度设置。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键滚动查看选项。您可以选择 DARKEST（最暗）、DARKER（较暗）、NORMAL（正常）（默认设置）、LIGHTER（较亮）或 LIGHTEST（最亮）。
- 3 按**输入 / 菜单**键，保存选择。



调整分辨率

通常，HP LaserJet 3150 产品会使用 Superfine（最好）分辨率进行复印。此设置最适用于对以文本为主的内容。复印相片或图形时，您可以选择 Photo（相片）设置以提高质量。使用以下步骤将分辨率更改为 Photo（相片），它仅适用于当前作业。

调整分辨率

- 1 按**分辨率**键以显示当前分辨率设置。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键以滚动查看选项，直至选定 PHOTO（相片）。
- 3 按**输入 / 菜单**键，保存选择。

注

只有经常复印含有主要为相片或图形的介质时，才可能要将默认分辨率更改为 Photo（相片）。但是，更改默认分辨率也会影响传真。请参阅第 149 页的“更改默认分辨率”，并在更改前阅读默认分辨率的说明。



缩小或放大复印件

HP LaserJet 3150 产品可将复印件缩小至原始文件的 50%，或将复印件放大至原始文件的 200%。它也可以自动缩小或放大以下尺寸的文档：Letter 至 A4、A4 至 Letter 以及 Legal 至 Letter。使用以下步骤进行的缩小或放大仅适用于当前作业。

注

要更改正常使用的复印尺寸（默认设置），请参阅第 153 页的“更改默认复印尺寸”。

除上面列出的自动设置外，下表还列出了最常用的缩小和放大设置，您可能会使用 Manual in % 设置选择这些设置。

复印此尺寸的文档：	使其适合此尺寸的纸张：	选择此百分比：
Letter	Legal	100
A4	Legal	100
Legal	A4	83
Legal	Executive	75

缩小或放大复印件

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 COPY SETTINGS（复印设置），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 按一下 **>** 键以显示 NEXT COPY SIZE（下一复印尺寸），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 输入在此作业中要缩小或放大复印件的尺寸。您可以选择 MANUAL (IN %)（手动（按 %））、LEGAL TO LETTER（法律至信函）、LETTER TO A4（信函至 A4）、A4 TO LETTER（A4 至信函）或 100%。
- 5 按**输入 / 菜单**键以保存选择。
- 6 如果您选择 MANUAL (IN %)，则键入一个百分数并按**输入 / 菜单**键。
- 7 按**停止 / 清除**键，退出菜单设置。



复印长页面

通常因为卡纸，HP LaserJet 3150 产品的进纸盘不能送入超过 39 英寸 (991 mm) 长的介质。如果要复印的介质长于 39 英寸 (991 mm)，如横幅，则您可按以下步骤之一将一张介质送进 HP LaserJet 3150 产品。使用第一个步骤更改设置会影响所有作业，直至您再次更改设置。第二个步骤的设置仅对当前作业有效。长页面的复印件会打印在多张纸张上。

注意

请勿尝试通过纸张输入纸盒或单张纸张输入槽送进超过 14 英寸 (356 mm) 的纸张。这样做会导致卡纸。

使用 Send Long Pages（发送长页面）复印长页面

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 FAX SETTINGS（传真设置），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 OUTGOING FAXES（输出传真），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 使用 **<** 和 **>** 键选择 SEND LONG PAGES（发送长页面），然后按**输入 / 菜单**键。
- 5 使用 **<** 和 **>** 键选择 YES（是），并按**输入 / 菜单**键。
- 6 将文档装入文档进纸盘。
- 7 输入复印份数。
- 8 按**复印**键开始复印。
- 9 复印后，请将此设置改回 NO（否）以避免卡纸。

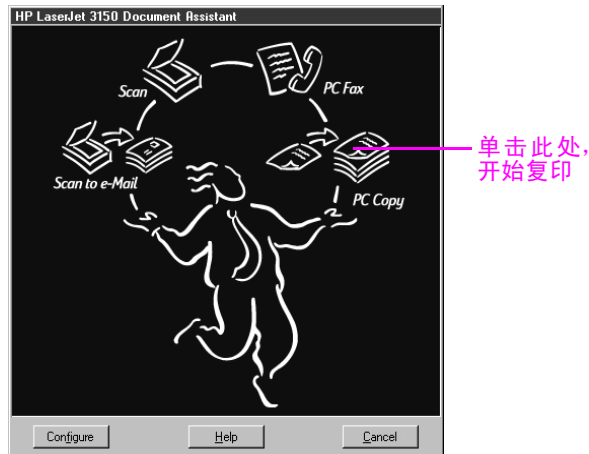
复印长页面

- 1 将文档装入文档进纸盘。
- 2 页面长度达到 39 英寸 (991 mm) 标记时，HP LaserJet 3150 产品会发出哔声并显示 LONG PAGE? START TO CONTINUE，且只显示几秒钟。快速按下**开始**键。
- 3 如果在信息消失前未能按**开始**键，则从文档进纸盘中取出文档，然后重复步骤 1-2。

使用 Document Assistant, 概览



如果计算机直接连接至本产品, 计算机已开机并且您已安装软件, 则将文档装入文档进纸盘时, 屏幕会显示 Document Assistant (文档辅助程序)。单击 Document Assistant 上的任何一个地方会将其激活并显示功能的名称。



单击 **PC Copy (PC 复印)** 时, 您可以访问复印选项, 如调整对比度。您也可以使用控制面板上不能实现的某些特殊复印功能, 如每张纸上复印两个或多个页面 (N 页) 以及 HP LaserJet 3150 产品内存不足时对非常大的作业实现自动分页。

使用 Document Assistant 时, 由于复印前需先将文档扫描进计算机, 因此其复印时间比使用控制面板复印所需的时间长。由于 Document Assistant 会降低复印速度, 因此只用它来使用特殊复印功能。有关使用 Document Assistant 的详情, 请单击 Document Assistant 上的 **Help (帮助)** 进行查看。

只能通过软件实现的功能



仅在使用 Document Assistant 进行复印时，以下复印功能才可用。

- 将两个或多个页面复印在单张纸张上（2 up 或 N up）。
- 在 HP LaserJet 3150 产品内存不够时对大作业实现自动分页。

如果要复印的介质难以读取，则可先将其扫描进 JetSuite ProDesktop，清理好图象，然后打印。

提示和帮助

本节包括常见问题的建议和解决方法。有关普通复印质量和使用解决方案的更完整列表，请参阅第 8 章“故障排除与维护”。

假设出现以下情况...

我要同时使用 HP LaserJet 3150 产品的多个功能怎么办？本产品经特别设计，可允许同时执行多项任务，如发送传真的同时进行打印。

作业也会排队和等待，直至另一个作业完成。例如，如果在打印的同时也在接收传真，则该传真会先被存储在内存中，在打印作业结束后便会自动打印传真。只有在极少数情况下，HP LaserJet 3150 产品会用完内存并取消一个作业，以便完成另一个作业。

有关哪些功能可同时使用的完整列表，请参阅第 226 页的“同步执行任务功能”。

复印件太淡或太暗。打印测试页。如果可正确打印，则在复印前调整对比度。如果不能正确打印，则检查打印浓度设置。或者，如果测试页太淡，则查看是否需要更换碳粉盒。

打印复印件时出现纸张卡塞。多数情况下，一旦清除卡纸，HP LaserJet 3150 产品就会重新打印卡塞页并完成剩余的作业。复印作业完成打印后，请检查是否所有页面均已打印。

5 扫描

简介

扫描是一个从软件启动并由软件执行的功能。HP LaserJet 3150 产品需要执行的唯一任务是装入要扫描的介质。本章将告诉您如何装入介质，然后会简要地涉及与扫描相关的主题，例如 JetSuite Pro 软件的工作原理和光学字符识别 (OCR) 软件的工作原理。

在本章中，符合相关条件时，以下对应图标会出现在步骤旁：



在本产品直接连接至计算机，可以从计算机执行步骤时。您可以使用 Document Assistant (文档辅助程序) 或软件来开始扫描。本章也会解释从控制面板完成扫描的快捷方式。



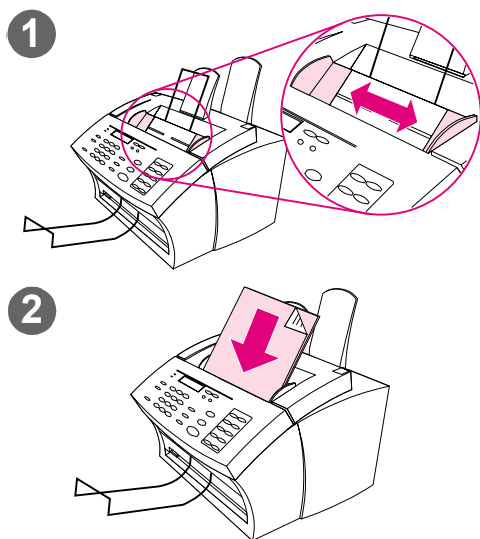
在本产品连接至使用 HP JetDirect 打印服务器的网络，可以通过您的计算机执行步骤时，您必须从软件开始扫描，但是本章也会解释从控制面板完成扫描的快捷方式。

有关扫描的更多信息和说明，请单击 Document Assistant (文档辅助程序) 或 Scan Settings (扫描设置) 对话框中的 Help (帮助)。

选择要扫描的介质

不论是要传真、复印还是扫描介质，选择介质的准则均相同。请参阅第 16 页的“选择用于传真、复印和扫描的介质”。

装入要扫描的介质

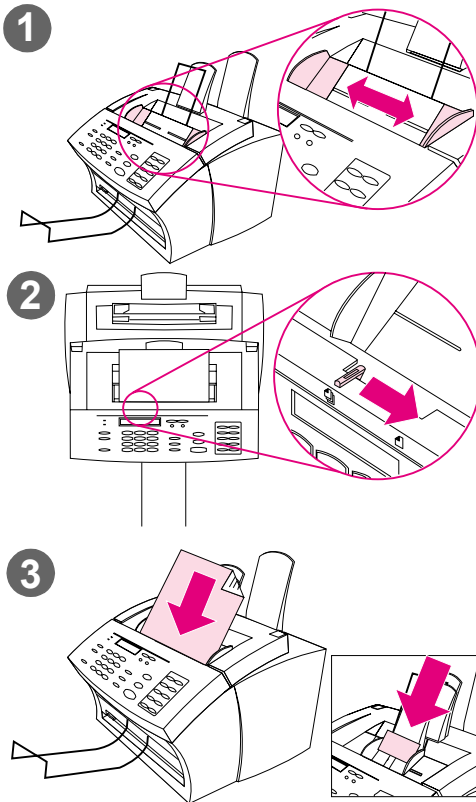


无论是要传真、复印还是要扫描，装入文档的步骤均相同。如果您的文档使用常规重磅纸（从 12 至 28 磅或从 46 至 105 g/m²），则请按“装入常规介质”执行操作。如果您的文档是一张透明胶片，装在载片中，或使用的不是常规重磅纸，则请按“装入特殊介质”执行操作。

装入常规介质

- 1 调整文档进纸盘中的导板，使其符合要装入介质的尺寸。
- 2 文档进纸盘中最多可放入 30 页介质，介质顶部在前，打印面朝下。

等待 HP LaserJet 3150 产品导入第一页。



装入特殊介质

注意

扫描易碎介质和相片时，请务必使用载片。未受保护、易碎的介质在发送后可能会被损坏，相片将被刮擦并失去表面涂层。

- 1 调整文档进纸盘中的导板，使其符合要装入介质的尺寸。
- 2 找到控制面板顶部的特殊介质手柄并将其移至右侧。

注意

HP LaserJet 3150 产品开始发送页面后，请勿移动该手柄。

- 3 一次在文档进纸盘中只装入一页介质，介质顶部在前，打印面朝下。

注

如果要装入名片，则使其长边在前。

等待 HP LaserJet 3150 产品导入该页面。

注

发送完特殊介质后，请将特殊介质手柄移回左侧。如果在手柄处于右侧时发送一叠规则纸，则产品可能会一次导入多张纸并且可能引起卡纸。

启动扫描

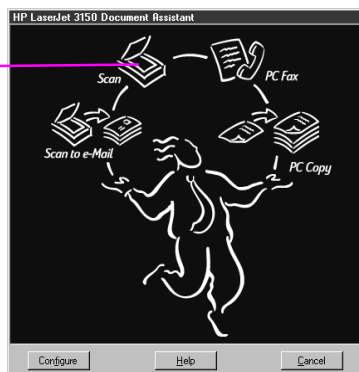
如果计算机直接连接至本产品，则可以从 Document Assistant（文档辅助程序）启动扫描。如果本产品直接连接至计算机或者本产品在网络上，则可以从 JetSuite Pro 软件的桌面启动扫描。



使用 Document Assistant 进行扫描

如果计算机直接连接至本产品，则在将文档装入文档进纸盘后，Document Assistant（文档辅助程序）会显示在计算机屏幕上。单击 Document Assistant 上的任何一个地方会将其激活并显示功能的名称。在此处单击“扫描”。

单击此处，
启动扫描



使用 JetSuite Pro Desktop 进行扫描

如果 HP LaserJet 3150 产品连接至使用 HP JetDirect 打印服务器的网络，则必须使用 JetSuite Pro Desktop（桌面）启动扫描。如果本产品直接连接至计算机，则可以使用 Desktop 启动扫描。请通过以下方式打开 JetSuite Pro Desktop：

- 使用 Windows 3.x 中的“程序管理器”或者 Windows 9x、NT 4.0 或 2000 中的“开始”菜单。
- 双击 Windows 9x、NT 4.0 或 2000 任务栏上的 HP LaserJet 3150 产品图标。
- 在 Windows 9x、NT 4.0 或 2000 中，双击 Windows 桌面上的 JetSuite Pro 图标。

打开 JetSuite Desktop 后，请单击窗口底部的扫描图标。

选择扫描目标

从 Document Assistant (文档辅助程序) 或者 JetSuite Pro 桌面启动扫描后, HP LaserJet 3150 Scan Settings (HP LaserJet 3150 扫描设置) 对话框便会打开。选择 **Scan to JetSuite Desktop Viewer** (扫描至 JetSuite 桌面检视程序) (默认设置)、**Scan to Text** (扫描至文本)、或者 **Scan to File** (扫描至文件), 将其作为扫描目标。

- 如果要将介质扫描至 JetSuite Pro 软件, 并且在文档检视程序中将其打开, 则请选择 **Scan to JetSuite Desktop Viewer**。您可以在此处添加注解、保存和存储文档、清理文档, 发送该文档以进行打印、传真等。
- 对于含有要在字处理程序中编辑文本的文档, 请选择 **Scan to Text**。如果介质含有要使用的图形, 则请单击 **Scan to JetSuite Desktop Viewer**。
- 选择 **Scan to File**, 将文档保存为文件, 而现在不查看。

常见的扫描方式

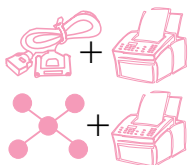
在 **Scan Settings** (扫描设置) 对话框中, 您可以选择文档的扫描方式。以下是一些常见的扫描方式。

- **Text mode** (文本方式) — 将以 300 dpi 扫描介质, 产生相对较小的文件。该扫描方式适用于仅含有文本或艺术线条的文档。
- **Photo mode** (相片方式) — 将以 300 dpi 抖动扫描介质, 产生的文件小于使用相片方式 (高质量) 创建的文件。该扫描方式适用于含有文本和图象的介质, 或者只含有的图象, 但不要求最高图象质量的介质。
- **Photo mode** (相片方式) (高质量) — 将以 300 dpi, 256 色梯度渐变扫描介质, 产生相对较大的文件。使用此扫描方式需要的扫描时间更长。该扫描方式适用于要求最高图象质量的图象。
- **600 dpi Interpolated mode** (600 点每英寸内插方式) — 将以 300 dpi 扫描介质, 但是 JetSuite Pro 软件通过将像素或视拟信息添加至被扫描的文件, 从而使图象增强为 600 dpi。

完成扫描

选定扫描目标并设置其它选项后，您可以按以下两种方式之一启动扫描：

- 在 **Scan Settings**（扫描设置）对话框中，单击 **Start Scan**（开始扫描）。
- 在 **Scan Settings**（扫描设置）对话框中，选定 **Use Start button on device to begin scan**（使用设备上的开始按钮以开始扫描）复选框。接着在 HP LaserJet 3150 产品上装入要扫描的介质，然后按控制面板上的 **开始** 键。



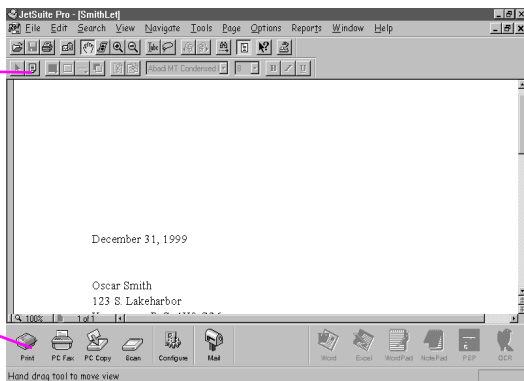
在检视程序中处理被扫描内容

选择 **Scan to Viewer**（扫描至检视程序）后，HP LaserJet 3150 产品会启动扫描。完成扫描后，被扫描内容会出现在检视程序中：



使用此工具栏的工具添加注解

使用这些图标发送被扫描内容以进行传真、打印等



在此视图中，您可以高亮度显示文本或对象、添加超文本链接或将电子粘附注释添加至被扫描内容。以下是在检视程序中处理 .jsd 文档的几种可能方法：

- 高亮度显示被扫描报纸或杂志文章中有关您的商业或当前商业趋势的重要信息。将该文章作为自己电子新闻套件的一部分保存，或者将该文章通过 PC 传真或电子邮件发送给客户、中间联系人或其它地区的同事。
- 将注释添加至提案中，并且将其归档以备将来参考。

要在桌面上查看此文档，请从“文件”菜单中选择“关闭”，关闭文档。如果是尚未保存的新文档，请确保为其命名。



保存被扫描内容

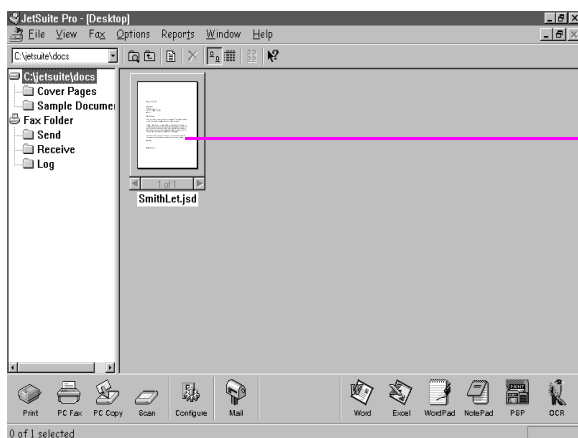
无论扫描至 JetSuite Pro 软件的所有内容是含有文本、图形还是两者均有，都会被存为图形文件，您可以将其保存为以下格式：.jsd、.exe、.tif、.dcx、.pcx 或 .bmp。

通过桌面或检视程序，您也可以将被扫描内容发送至其它程序。有关详情，请参阅第 88 页的“使用链接图标”。有关使用 JetSuite Pro 软件和扫描功能的详情，请参阅软件 Help（帮助）。



使用桌面

如果使用 JetSuite Pro 软件，但是未打开文档，则桌面会显示文档、其它支持的文件格式文档的图标以及文件夹。JetSuite 文档会以略图（小图象）或文件名形式出现：



被扫描内容略图

在桌面上，您可以查看并组织被扫描内容和计算机收发的传真。以下是使用桌面能够完成的一些任务：

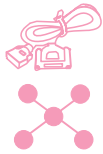
- 把联系人的名片扫描后，请使用桌面将其组织在电子文档中。
- 扫描收据，将其保存为业务费用的电子记录。
- 组织收到的传真，将其作为与客户联系的电子文档（仅适用于计算机已直接连接的用户。网络用户无法查看或使用与接收传真至计算机相关的选项）。

如果要查看 JetSuite 文档（.jsd 文件扩展名），并且添加注解或高亮度显示信息，则请双击略图或被扫描内容的文件名。该文档会出现在检视程序中。使用 Document Capture Driver（文档捕获驱动程序）创建的 HotSend.exe 文件或 .exe 文件也会在检视程序中打开，但是可用的选项更少。

处理非 .jsd 的文件类型

除了 .jsd 文件外，您可以在桌面上看到以下格式的图形文件：.tif、.jpg、.bmp、.dcm 和 .pcx。您也可以看到在 Word、Power Point 和 Excel 等程序中创建的文档。

双击任何一种非 .jsd 或 .exe 的文件类型，计算机上与该文件扩展名相关的程序会打开该文件。例如，“.doc”扩展名结尾的文件可能会在 Word 中打开。



堆叠和撤消堆叠文件

在桌面上，您可以使用以下三种方法之一来堆叠 .jsd 文档，将其组合为一个文档。您也可以通过文档检视程序一次一页撤消堆叠文档。

在删除原文档的同时进行堆叠

单击要显示于堆叠顶部的文档，将其拖至某个所需文档的上方。

选定的第一个文档被删除，新组合的文档会使用第二个文档的名称。请继续操作，直至堆叠好所需的所有文档。

在保留原文档的同时进行堆叠

按住 **CTRL** 键，单击要显示于堆叠顶部的文档，然后将其拖至其它文档的上方。

原文档会被保留，并且组合的文档会成为一个新文档。

在创建新组合文档的同时进行堆叠

- 1 在桌面上，单击要堆叠的第一个文档。
- 2 按住 **CTRL** 键，单击要加入堆叠的其它所有文档。
- 3 在 **File**（文件）菜单上单击 **Combine Files**（组合文件）。文件会按照您选定文件的顺序进行堆叠。
- 4 **Save As**（另存为）对话框打开后，请为新文件命名。

撤消堆叠文档中的几页

- 1 在文档检视程序中打开文档。
- 2 使要从此文档剪切或复制的页面处于可视状态，并执行以下操作之一：
 - 要移动或删除页面，请在 **Page**（页面）菜单上单击 **Cut**（剪切）。
 - 要移动页面的复本，请在 **Page** 菜单上单击 **Copy**（复制）。
- 3 要移动页面或页面复本，请转至此文档的位置，或者另一个要放置页面或页面复本的位置。在 **Page** 菜单上单击 **Paste**（粘贴）。



使用链接图标

您可以将被扫描内容和传真发送至其它功能和程序。这些功能和程序的图标位于 **Manager**（管理）工具栏，该工具栏位于桌面的底部或检视程序窗口。**Manager** 工具栏会显示用于打印、传真、复印或扫描功能的链接。显示的程序链接取决于安装 JetSuite Pro 软件时在计算机上安装的兼容程序。以下是会自动显示的一些链接：



- **Print**（打印）— 选定内容后，单击此图标以打印该内容。



- **Fax**（传真）— 选定内容后，单击此图标以传真该内容。PC 传真程序启动后，您可以填写接收者的名称和传真号码、添加封面（可选），然后启动传真。



- **Copy**（复印）— 单击此图标会启动复印文档进纸盘中的介质。如果本产品连接至使用 HP JetDirect 打印服务器的网络，则用户看不到此图标。



- **Scan**（扫描）— 单击此图标会启动扫描装入文档进纸盘中的介质内容。



- **Configure**（配置）— 单击此图标，您便可以访问软件和 HP LaserJet 3150 产品的配置设置。



- **E-Mail**（电子邮件）— 如果装有兼容的电子邮件程序，则可以看到此图标，并且可以单击该图标以通过电子邮件发送选定的内容。系统会要求您指定是否将便携式文档检视程序与该内容一起发送，然后该内容会作为附件出现在新电子邮件信息中。

- **Word processor**（字处理程序）— 如果装有一个支持的字处理程序（Readme（自述文件）中有列表），该程序的图标会出现。选定内容并单击此链接后，OCR 软件会先将图象文本转换为可编辑文本。然后，被转换的文本会在与该链接相关的字处理程序中以未命名文件打开。有关详情，请参阅第 90 页的“关于 OCR 软件”。



- **OCR** — 如果选定内容后单击此图标，该内容会在 OCR 软件中打开，您可以在其中将该内容转换为可编辑文本，然后将被转换的文本保存为字处理程序的文件类型。然后，您可以在字处理程序中打开该文件。有关详情，请参阅第 90 页的“关于 OCR 软件”。
如果要使用未包括在 Readiris OCR 程序中的 OCR 程序，并且该 OCR 程序与 JetSuite 软件兼容，则可以更改此链接以打开其它 OCR 程序。请参阅第 90 页的“自定义管理工具栏”。
- **Other Programs (其它程序)** — 如果装有其它类型的兼容程序，如图象编辑或电子表格程序等，则可以为这些程序创建链接。然后，您可以使用此图标，将被扫描（或传真）的内容发送至那些程序。

使用链接图标

所有的图标均简单易用。在检视程序中仅需单击 **Manager (管理)** 工具栏上的所需功能或程序的图标即可；从桌面则需先选定内容，然后单击所需的图标。

单击其中一个图标以开始执行任务



该图标的任务会开始执行，或者该图标的程序会打开，并且选定的内容会以未命名文件的形式出现。

注

您也可以从桌面将内容“拖放”至链接图标以将其激活。



自定义管理工具栏

用于打印、传真等功能的链接会始终出现在 **Manager（管理）** 工具栏上。**Manager（管理）** 工具栏也会显示所装有的最多六个程序的链接图标，这些程序均与 JetSuite 软件兼容。如果装有多于六个兼容程序，或者如果不想查看当前显示的一些链接，则可以更改出现的链接。

自定义管理工具栏

- 1 在 **Manager（管理）** 工具栏上单击鼠标右键。屏幕会显示已装有的与 JetSuite 软件兼容的程序列表。
- 2 您最多可以选择六个要出现的程序的链接图标，然后单击**确定**。



使用 OCR 扫描至文本

如果要扫描某个内容，并且在 Document Assistant（文档辅助程序）或 JetSuite Pro 软件中选定 **Scan（扫描）** 后，请选择 **Scan to Text（扫描至文本）** 选项，然后单击 **Start Scan（启动扫描）**，JetSuite Pro 软件会使用文本最佳设置启动扫描。然后，OCR 软件会将该文本转换成可编辑文本。OCR 软件结束操作后，被转换的文本在字处理程序中会以无标题文件的形式出现。由于 OCR 转换并不完美，因此需要仔细校对转换的文本。

关于 OCR 软件

被扫描内容成为计算机上的图象。除非被扫描内容先通过 OCR 软件运行，否则被扫描内容上的文本无法由字处理程序编辑。HP LaserJet 3150 产品附带有 OCR 软件，该软件与其它软件安装在一起。

访问 OCR 软件后，该软件会忽略图形，然后将文本的每个字符与编控字符库进行比较。完成操作后，该软件会将转换的文本放置在指定的字处理程序或电子表格程序中。

您可以通过以下方法访问 OCR 软件：

- 从 Document Assistant (文档辅助程序)。依次单击 **Scan** (扫描) 和 **Scan to Text** (扫描至文本)。
- 从检视程序或桌面上选定的文档。单击字处理程序或电子表格程序的 **Manager** (管理) 工具栏上的链接图标。
- 从检视程序或桌面上选定的文档。单击 **Manager** (管理) 工具栏上的 OCR 图标。

请记住，OCR 技术并不完美。请仔细校对被转换的文档，确保字符已由 OCR 软件正确转换。

选择由 OCR 软件转换的文档

一般来说，含有标准字体文本的文档的转换效果很好。电子表格、表格、含有手写体的项目和图形会降低 OCR 的效果。使用 OCR 软件时，如果要获得最佳的效果，请执行以下操作：

- 仅处理文本鲜明、清晰的页面。OCR 软件对以下这些字词的处理效果比较差：具有间隔的字词、边缘“参差不齐”的字词或者与其它字词连在一起的字词。请注意，带下划线的文本以及靠近非文本内容（如图形）的文本也会降低 OCR 的效果。
- 仅处理含 9 点或更大字体文本的页面。

有关使用 OCR 软件的详情，请参阅软件 Help (帮助)。如果使用 OCR 软件时遇到问题，则请参阅第 8 章“故障排除与维护”或者软件 Help (帮助)。

用带有 TWAIN 功能的程序扫描



HP LaserJet 3150 产品是符合 TWAIN 标准的设备，并且可以使用支持符合 TWAIN 标准扫描设备的基于 Windows 的程序。使用启用了 TWAIN 的程序时，您可以使用扫描性能，并且将图象直接扫描到打开的文档。为此，请按照程序的说明以获得使用 TWAIN 的图象。如果系统询问获得图象的来源，则请选择 **HP LaserJet 3150**。有关更多的特定信息，请参阅程序的说明文件或软件 Help（帮助）。

扫描长页面

您可以扫描的最长页面为 14 英寸 (356 mm)。（长度由 HP LaserJet 3150 Scan Settings (HP LaserJet 3150 扫描设置) 对话框中的 Paper Size (纸张尺寸) 设置决定。) 虽然文档进纸盘会继续扫描长度大于 14 英寸 (356 mm) 的介质，JetSuite Pro Desktop 程序仅保留该页面的前 14 英寸 (356 mm) 的数据，并且会忽略其余的部分。

如果要扫描长度大于 14 英寸 (356 mm) 的介质，则先将该介质内容复印到多张页面上，然后再扫描复印件。请参阅第 75 页的“复印长页面”。

提示和帮助

在本节中，您可以找到常见问题的答案以及如何充分利用 HP LaserJet 3150 产品的建议。有关常见扫描质量、使用问题和解决方案的更加完整的列表，请参阅第 8 章“故障排除与维护”。

假设出现以下情况...

我要同时使用 HP LaserJet 3150 产品的多个功能怎么办？本产品经特别设计，可允许同时执行多项任务，如发送传真的同时进行打印。

作业也可以排队等待，直到另一个作业结束。例如，如果在打印时收到传真，则传真会先被存储在内存中，然后在打印作业结束后自动打印该传真。或者，如果正在打印发来的传真，您也可以开始发送输出传真。输出传真会被存储在内存中，并且在电话线空闲后开始发送。只有在极少数情况下，HP LaserJet 3150 产品会用完内存并取消一个作业，以便完成另一个作业。

有关哪些功能可同时使用的完整列表，请参阅第 226 页的“同步执行任务功能”。

即使使用文本方式，扫描速度也很慢，怎么办？您可能需要更改并口模式。请参阅第 8 章“故障排除与维护”

6

通过电子邮件发送 便携式文档

简介

HP LaserJet 3150 产品和 JetSuite Pro 软件可与电子邮件程序配合使用，以便发送通常不能发送的两类文档：在接收者未安装的程序中创建的纸写文档和电子文档。只要接收者安装了 Windows 3.1x 或更高版本的操作系统，就可阅读并打印这些文档。

本章描述了将 HP LaserJet 3150 产品和 JetSuite Pro 软件与电子邮件程序配合使用的基本方法。您必须已安装电子邮件程序并具有有效的电子邮件服务供应商，才能使用本章中的信息。（JetSuite Pro 软件不包括电子邮件程序。）除本章外，有关详情，请参阅软件 Help（帮助）。

在本章中，符合相关条件时，以下对应图标会出现在步骤旁：



在本产品直接连接至计算机，可以从计算机执行步骤时。您可以从 Document Assistant 或软件扫描至电子邮件。本章也介绍了从控制面板扫描至电子邮件的快捷方式。



在本产品连接至使用 HP JetDirect 打印服务器的网络，可以通过您的计算机执行步骤时。您必须扫描介质内容，然后从软件将其发送至电子邮件。

介绍便携式文档检视程序

JetSuite Pro 软件可使您创建真正的便携式文档。该功能，也就是所谓的便携式文档检视程序（或 HotSend）是一个小的自主程序。该便携式检视程序几乎可“打包”至任一电子文档。因此，无论您发送的原文档是纸写文档还是电子文档，接收者均可查看并打印该文档。如果原文档是电子文档，则您可在任一程序中进行创建。只要接收者使用 Windows 3.x 或更高版本的操作系统，双击该文档便可进行查看。

使用便携式文档检视程序，您可以进行以下操作：

- 将在 Word 中创建的合同以电子邮件方式发送给未安装 Word 的客户，以便客户可以检查合同。
- 扫描发票并以电子邮件方式将电子副本发送给客户，以便客户打印和检查。

便携式文档检视程序也可用于电子邮件以外的其它方面。如果您具有 web 站点，则可用它创建含文字和图形的商业文档，具有 Windows 操作系统的任何用户均可下载并阅读该文档。

如果使用便携式文档检视程序发送电子邮件附件，则电子邮件信息的文件大约会增加 150K。

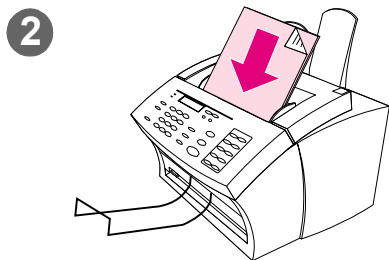
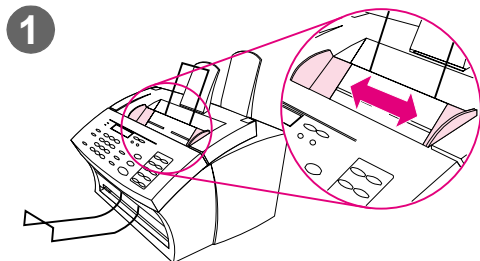
注

如果要给装有 JetSuite Pro 软件的用户发送文档，则您无需使用便携式文档检视程序或 HotSend 将其发送。您只需用 .jsd 扩展名保存文件并按常规做法将其插入电子邮件信息即可。

选择扫描至电子邮件的介质

无论是要传真、复印、扫描还是发送电子邮件，选择介质的准则均相同。请参阅第 16 页的“选择用于传真、复印和扫描的介质”。

装入要扫描至电子邮件的介质

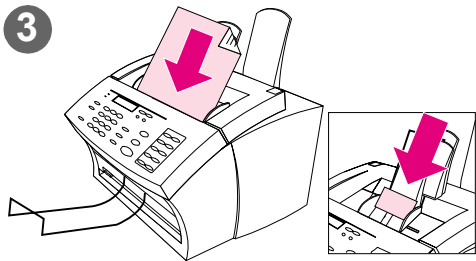
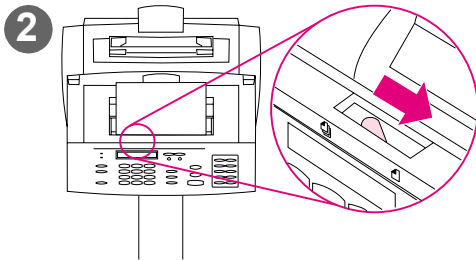
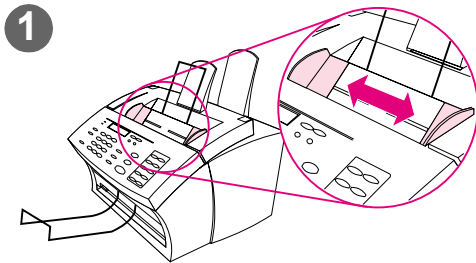


使用这些步骤装入要扫描至电子邮件的纸写文档。如果您的文档使用的是常规重磅纸（从 12 至 28 磅或 46 至 105 g/m²）上，则请按“装入常规项目”执行操作。如果您的文档是一张透明胶片，装在载片中，或使用的不是常规重磅纸，则请按“装入特殊介质”执行操作。

装入常规介质

- 1 调整文档进纸盘中的导板，使其符合要装入介质的尺寸。
- 2 文档进纸盘中最多可放入 30 页介质，介质顶部在前，打印面朝下。

等待 HP LaserJet 3150 产品导入第一页。



装入特殊介质

注意

扫描易碎介质和相片时，请务必使用载片。未受保护、易碎的介质在发送后可能会被损坏，相片将被刮擦并失去表面涂层。

- 1 调整文档进纸盘中的导板，使其符合要装入介质的尺寸。
- 2 找到控制面板顶部的特殊介质手柄并将其移至右侧。

注意

HP LaserJet 3150 产品开始发送页面后，请勿移动该手柄。

- 3 一次在文档进纸盘中只装入一页介质，介质顶部在前，打印面朝下。

注

如果要装入名片，则使其长边在前。

等待 HP LaserJet 3150 产品导入该页面。

注

发送完特殊介质后，请将特殊介质手柄移回左侧。如果在手柄处于右侧时发送一叠规则纸，则产品可能会一次导入多张纸并且可能引起卡纸。

用本产品以电子邮件方式发送文档



此功能允许您使用控制面板上的单触键、快速拨号代码或成组拨号代码，将文档扫描至电子邮件。要使用此功能，计算机必须直接连接至本产品且装有兼容的电子邮件程序。如果 Document Assistant 上出现“Scan to Email”（扫描至邮件）选项，则该电子邮件程序是兼容程序。

要从控制面板或软件设计单触键、快速拨号代码或成组拨号代码程序，请参阅第 7 章。

用本产品发送电子邮件

- 1 确保直接连接至本产品的计算机已开机。
- 2 将文档装入文档进纸盘。
- 3 调整选项，如对比度或分辨率。
- 4 请执行以下操作之一：
 - 按单触键。
 - 输入快速拨号或成组拨号代码并按**输入 / 菜单**键。
- 5 按**开始**键。

该产品会将文档作为一个 .exe 文件附件（附带一般默认信息）发送至电子邮件接收者。（信息中的 **From**（发件人）域会包含直接连接至本产品的计算机上的电子邮件地址。）如果将文档发送至也含有传真号码的成组拨号代码，则本产品会将文档作为一个普通传真发送至那些传真号码。

纸写文档的最后一页退出 HP LaserJet 3150 产品后，您就可以开始发送其它电子邮件、发送传真、进行复印或扫描。

提示

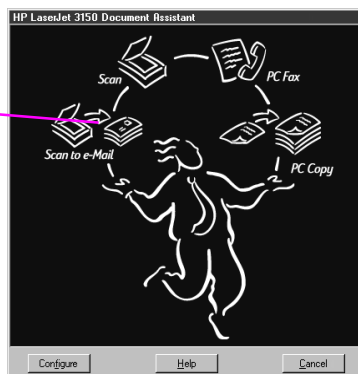
您可以同时发送给几个接收者和组，他们可以包括电子邮件地址、传真号码或两者皆有。在步骤 4 中，按单触键，输入快速拨号代码、成组拨号代码或键入传真号码，然后按**输入 / 菜单**键。您可继续添加接收者或组号码，但要确保在每次添加后按**输入 / 菜单**键。添加结束后，按**开始**键。

用 Document Assistant 以电子邮件方式发送纸写文档



要查看和使用 Document Assistant (文档辅助程序), 计算机必须直接连接至本产品。如果您的电子邮件程序与 JetSuite 软件兼容, 则 Document Assistant 上会出现 **Scan to Email** (扫描至电子邮件) 按钮。单击 Document Assistant 以将其激活。

单击此处, 将内容直接扫描至电子邮件程序



单击 **Scan to Email** 时, 您可以存取一些选项, 这些选项会影响以电子邮件方式发送的内容。在 **Mail (邮件)** 对话框中, 选择 **Self-Viewing Portable Document (自检便携式文档)**, 然后单击 **Start Mail (开始发送)**。系统可能会询问您配置文件的名称, 电子邮件程序也会自动打开。文件作为一个附件出现在新信息中。您可象平常一样键入信息并发送电子邮件。有关详情, 请参阅软件 **Help (帮助)**。

先扫描纸写文档再以电子邮件方式发送其内容



即使未装有兼容的电子邮件程序（**Scan to Email** 按钮未出现在 Document Assistant 上），不能访问 Document Assistant 或要将超文本链接上的高亮度显示注解添加在纸写文档上，您仍可以电子邮件方式发送文档。装入介质，使用 Document Assistant 或 JetSuite Pro 软件将文档扫描至桌面或文档检视程序，然后将文件另存为 Self-Viewing Portable Document（自检便携式文档）。（请参阅第 5 章“扫描”和软件 Help。）随后，打开电子邮件程序并象平常一样插入文件。

从 JetSuite Pro 软件以电子邮件方式发送便携式文档



您可以创建并以电子邮件方式发送 JetSuite 文档的自检副本。如果装有与 JetSuite Pro 软件兼容的电子邮件程序，则可使用桌面底部或检视程序窗口上 **Manager**（管理）工具栏中的 **Mail**（邮件）图标：



如果此图标可用，您可以同时创建并以电子邮件方式发送 JetSuite 文档的自检文件。在桌面上选定文档或在检视程序中打开文档后，单击图标。在 **Mail**（邮件）对话框中，选择 **Self-Viewing Portable Document**（自检便携式文档），然后单击 **Start Mail**（开始发送）。系统可能会询问您配置文件的名称，电子邮件程序也会自动打开。文件作为一个附件出现在新信息中。您可象平常一样键入信息并发送电子邮件。

如果不能使用 **Mail** 图标，您仍能将 JetSuite 文档作为一个自检文件发送。在检视程序中打开文档后，从 **File**（文件）菜单选择 **Create Self-Viewer...**（创建自检视程序...）。在 **Self-Viewer Save As**（自检视程序另存为）对话框中，命名文件并选择保存文件的目录。然后，打开电子邮件程序并象平常一样插入文件。

有关使用 JetSuite Pro 软件的详情，请参阅第 5 章“扫描”和软件 Help（帮助）。

从其它程序以电子邮件方式发送便携式文档



如果文档不是 JetSuite 文档，您仍可以创建其自检文件以使用电子邮件方式发送。为此，请在其程序中打开文档并进行以下操作：

- 选择 **Print**（打印）命令和 **HotSend Email Attacher**（热送电子邮件附件程序），然后单击 **OK**（确定）（命令可能会有所不同）。
- 在 **HotSend**（热送）菜单中，单击 **Email this Document**（以电子邮件方式发送此文档）。（只有正在使用的程序与 HotSend 兼容时，此方法才有效。）

该文档会变为 `.exe` 文件，并自动插入电子邮件程序的新信息中。

7 管理基本功能

简介

本章介绍了打印报告和更改 HP LaserJet 3150 产品默认设置的步骤。

在本章中，符合相关条件时，以下对应图标会出现在步骤旁：

在您可以从本产品控制面板执行步骤时。



在本产品直接连接至计算机，可以从计算机（使用 Document Assistant 或软件）执行步骤时。

在本产品连接至使用 HP JetDirect 打印服务器的网络，可以通过您的计算机（使用软件）执行步骤时。

注意！ 在网络环境中更改设置时，您会更改所有用户的设置。

从软件调整设置通常是最简单的方法。要访问设置，请单击 JetSuite Pro 软件 **Manager**（**管理**）工具栏上的 **Configure**（**配置**）图标。如果计算机直接连接至本产品，您也可以单击 Document Assistant 上的 **Configure**。

有关从软件调整 HP LaserJet 3150 产品设置或只调整与 PC 传真有关的设置的详细说明，请参阅软件 Help（帮助）。

使用控制面板菜单

使用控制面板菜单，您可以访问所有的复印与传真功能和设置。您可按这些一般步骤操作，以熟悉控制面板菜单。有关特殊任务，请参阅本章后面的相关说明。有关菜单项目列表，请参阅下面的“菜单结构”。



使用控制面板菜单

- 1 按**输入 / 菜单**键。您可以访问 Menu（菜单）选项。
- 2 使用 **<**（左箭头）和 **>**（右箭头）键以滚动查看控制面板上显示的菜单项目。
- 3 找到所需项目时，按**输入 / 菜单**键以保存选择。与该项目有关的一系列新选项会出现。

注

如果误选了错误项目，则按**退格**键。这可使您返回按**输入 / 菜单**键之前的选项组。

- 4 使用 **<** 和 **>** 键以滚动查看新 Menu（菜单）项目。找到到所需项目时，按**输入 / 菜单**键以保存选择。
- 5 将最终选择保存后，按**停止 / 清除**键以退出菜单并使 HP LaserJet 3150 产品返回 Ready（就绪）状态。

菜单结构

下面是以分层图表显示的 Menu（菜单）设置布局。在更改设置和功能之前，您可能要参阅此菜单结构。要打印此菜单结构，请参阅第 145 页的“打印菜单结构”。

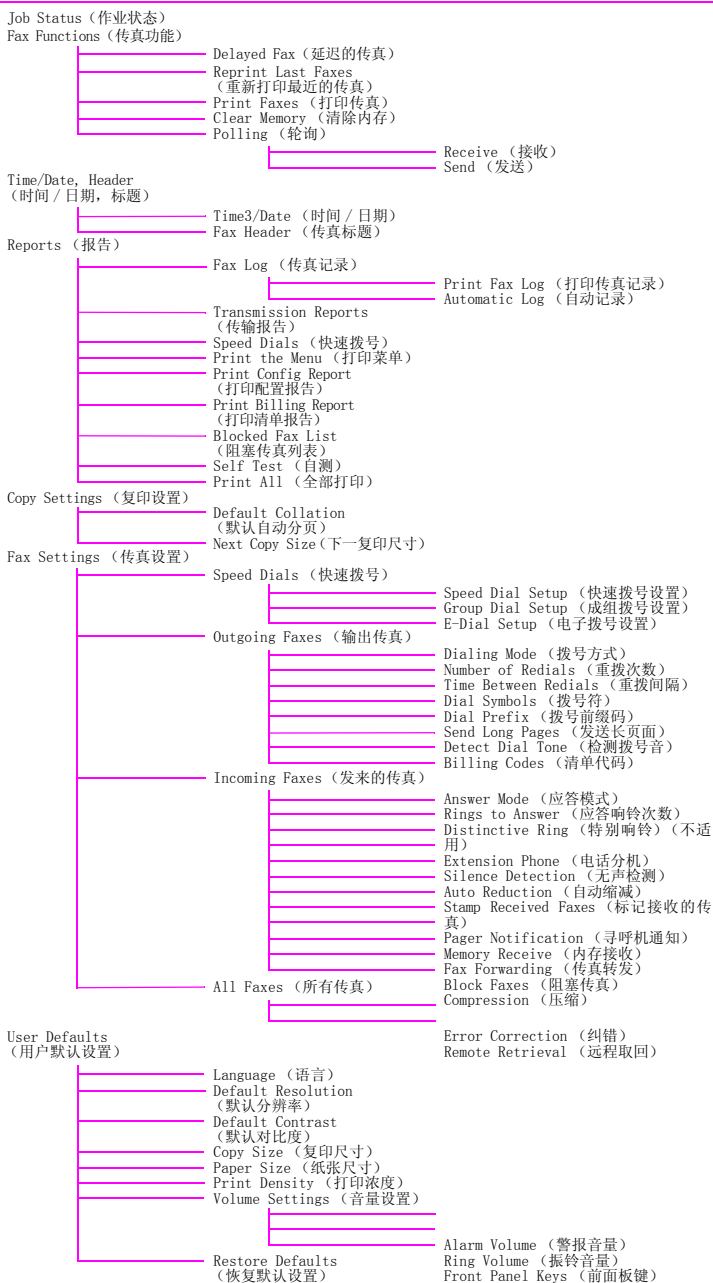
要查看当前选定的设置，请打印配置报告。当前所选的设置前均标有星号（*）。有关说明，请参阅第 144 页的“打印配置报告”。

按**输入/菜单**键开始进行操作。

使用**<**和**>**键选择下面选项之一，然后按**输入/菜单**键。

使用**<**和**>**键选择下面选项之一，然后按**输入/菜单**键。

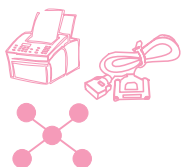
使用**<**和**>**键选择下面选项之一，然后按**输入/菜单**键，或查看显示屏。



设置发送传真选项

本节介绍如何更改只与发送传真有关的选项。主题包括：

- 在传真号码中插入暂停符或等待符
- 使用拨号符
- 启用和使用特殊拨号符
- 设计单触键和快速拨号键
- 设计成组拨号键
- 备份单触键、快速拨号代码和成组拨号代码
- 更改传真标题信息
- 设置当前日期和时间
- 调整 HP LaserJet 3150 产品自动重拨传真呼叫的次数
- 调整重拨间隔
- 选择音调或拨号



插入暂停符或等待符

您可以将暂停符插入正在拨打的传真号码，也可以插入要设计为单触键、快速拨号代码或成组拨号代码的传真号码中。拨打国际号码时，一般需要使用暂停键。

按**重拨/暂停**键以在拨号时输入两秒暂停。控制面板显示屏上会出现一个逗号，表示在拨号进行到该处会出现暂停。

如果在设计为单触键、快速拨号代码或成组拨号代码的号码末端输入暂停符，则 HP LaserJet 3150 产品会等待拨打该号码，直至您输入另一个号码。（这也就是通常所说的连续拨号。）



使用拨号符

使用控制面板在标题中键入名称，或者键入单触键、快速拨号代码或成组拨号代码名称或键入电子邮件拨号代码时，您可重复按数值键，直到所需字母（或字符）出现。然后，按 > 键选择该字母并移至下一空格。

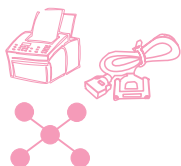
下表显示了默认语言设为英语时每个数值键上的字母和数字。

键号	包括的字符
1	1
2	A B C 2
3	D E F 3
4	G H I 4
5	J K L 5
6	M N O 6
7	P Q R S 7
8	T U V 8
9	W X Y Z 9
0	0
*	* @ . , _ ' " & + - () /
#	#

如果选择另一种默认语言，则其它字符会出现在按键 2、3、4、5、6 以及 8 中的数字后。

提示

使用软件输入或更改您的姓名以及输入或更改单触键、快速拨号代码和成组拨号代码的名称和条目更容易。

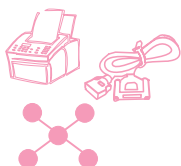


启用特殊拨号符

如果您需要访问特殊拨号符，如拍叉簧，则按此步骤启用这些符号。您一般不需要使用这些符号。默认设置是 Off（关闭）。

启用特殊拨号符

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 FAX SETTINGS（传真设置），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 按一下 **>** 键选择 OUTGOING FAXES（输出传真），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 使用 **<** 和 **>** 键选择 DIAL SYMBOLS（拨号符），然后按**输入 / 菜单**键。
- 5 使用 **<** 和 **>** 键选择 ENABLED（启用）或 DISABLED（禁用），然后按**输入 / 菜单**键。
- 6 按**停止 / 清除**键，退出 Menu（菜单）设置。



使用特殊拨号符

启用特殊拨号符后，您可以在拨传真号码或输入用于单触键、快速拨号代码或成组拨号代码的传真号码或电话卡号码时，使用这些符号。

使用特殊拨号符

- 1 拨至传真号码需要该符号之处时，按 ***** 键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键滚动查看符号，直至找到所需的符号，然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 特殊符号会被输入传真号码。它将以字母或标点符号的形式出现。
- 或者 -
取决于所选的符号，系统会在将该符号输入传真号码之前，要求您作出其它选择。

特殊拨号符选项

下表显示了使用上页步骤可将哪些拨号符输入传真号码。

菜单中的选项	传真号码中的符号	功能
Dial* (拨号*)	*	拨一个 * 号。
Detect dial tone (检测拨号音)	D	检测拨号序列中的拨号音。
Tone dial (拨号音)	T	选择拨号音。
Error correction (纠错)	E	禁用纠错模式。
Fax speed (传真速度)	Ä、Î 或 I	选择最大传输速度。
Charge code (收费代码)	C 或 \$	存储收费代码或暂停拨号以便您输入收费代码。
Hook flash (拍叉簧)	!	拍一次叉簧。

关于单触键、快速拨号代码和成组拨号代码

对于经常从控制面板拨打的传真号码，为简化拨打过程，可将其存储为单触键、快速拨号代码或成组拨号代码。如果使用并行电缆将计算机直接连接至本产品且计算机装有兼容的电子邮件程序，则您也可以将电子邮件地址设计为单触键、快速拨号代码或成组拨号代码。

您最多可以设计 225 个快速拨号代码和 25 个成组拨号代码，顺序不限。使用数字 1-10 的快速拨号或成组拨号代码也可与控制面板上的相应单触键相关联。本章介绍了从控制面板和软件设计这些代码的步骤。

除设计成单触键、快速拨号代码和成组拨号代码的传真号码（和电子邮件地址）外，JetSuite 软件的“PC 传真电话簿”中最多可以存储 500 个传真号码。只有从本产品的控制面板发送纸写传真时，才能使用单触键、快速拨号代码和成组拨号代码的数字。仅在使用 Document Assistant 发送纸写传真和从 JetSuite Pro 软件或其它程序发送电子传真时，“PC 传真电话簿”中的号码才可使用。

即使单触键、快速拨号代码和成组拨号代码可以从软件设计，此信息也会与“PC 传真电话簿”完全分开存储。使用软件更改单触键、快速拨号代码和成组拨号代码根本不会影响“PC 传真电话簿”。

注意

如果本产品在规定时间内掉电，则单触键、快速拨号代码和成组拨号代码可能会丢失。定期打印单触键、快速拨号和成组拨号报告，以便具有一份最新的报告。

同时，如果本产品直接连接至计算机，则在再次通电时，软件会尝试恢复代码。然而，您可以将拨号代码备份到计算机中，并在需要时将代码下载至本产品。请参阅第 117 页的“备份和恢复代码”。



从控制面板设计快速拨号代码

您可以在 250 个代码中任选 225 个代码用于快速拨号。使用数字 1-10 的快速拨号代码也可与控制面板上相应的单触键相关联。

要创建含有传真号码的快速拨号代码（和单触键），请使用下面的“设计用于传真号码的快速拨号代码”执行操作。如果计算机直接连接至本产品且计算机装有兼容的电子邮件程序，则您也可以创建含有电子邮件地址的快速拨号代码（和单触键）。请使用第 112 页的“设计用于电子邮件地址的快速拨号代码”。

提示

从软件设计快速拨号代码（和单触键）更容易。请参阅第 115 页的“从软件设计快速拨号代码”。从软件设计单触键和快速拨号代码不会将数字添加到“PC 传真电话簿”中，也不会更改其中的号码。

设计用于传真号码的快速拨号代码

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 FAX SETTINGS（传真设置），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 按**输入 / 菜单**键选择 SPEED DIALS（快速拨号）。
- 4 按**输入 / 菜单**键选择 SPEED DIAL SETUP（快速拨号设置）。
- 5 输入要代表此传真号码的快速拨号代码数字，然后按**输入 / 菜单**键。选择 1-10 也可使传真号码与相应的单触键相关联。
- 6 输入传真号码。包括任何暂停符或其它所需号码，如区号、PBX 系统外号码的接入代码（通常为 9 或 0）或长途电话前缀码。
- 7 按**输入 / 菜单**键。
- 8 输入表示传真号码的名称。为此，请重复按代表所需字母的数值键，直至该字母出现。（有关字符列表，请参阅第 107 页的“使用拨号符”。）例如，如果需要的第一个字母是“C”，则重复按 **2**，直至 **C** 字母出现。按 **>** 键到下一个空格。

注

要插入标点符号，则重复按 * 键，直至所需字符出现，然后按 > 键到下一个空格。要删除字母，请按 > 键，直至到达该字母右侧的空格，然后按退格键。

- 9 按**输入 / 菜单**键以保存信息。
- 10 如果要输入多个快速拨号数字，请重复步骤 4-9。
 - 或者 -
 - 按**停止 / 清除**键，退出 Menu（菜单）设置。

设计用于电子邮件地址的快速拨号代码

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 < 和 > 键选择 FAX SETTINGS（传真设置），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 按**输入 / 菜单**键选择 SPEED DIALS（快速拨号）。
- 4 使用 < 和 > 键选择 E-DIAL SETUP（电子拨号设置），然后按**输入 / 菜单**键。
- 5 输入代表此电子邮件地址的快速拨号代码数字，然后按**输入 / 菜单**键。选择 1-10 也可使此地址与相应的单触键相关联。
- 6 输入电子邮件地址。

注

要插入标点符号（如 @ 符号），可重复按 * 键，直至所需字符出现，然后按 > 到下一个空格。要删除字母，请按 > 键，直至到达该字母右侧的空格，然后按退格键。

- 7 按**输入 / 菜单**键。
- 8 输入表示电子邮件地址的名称。为此，请重复按代表所需字母的数值键，直至该字母出现。（有关字符列表，请参阅第 107 页的“使用拨号符”。）例如，如果需要的第一个字母是“C”，则重复按 2，直至 c 字母出现。按 > 到下一个空格。
- 9 按**输入 / 菜单**键以保存信息。
- 10 如果要输入多个快速拨号数字，请重复步骤 4-9。
 - 或者 -
 - 按**停止 / 清除**键，退出 Menu（菜单）设置。



从控制面板设计成组拨号代码

如果您经常给同一组发送信息，则可设计一个用于该组的成组拨号代码。您可以设计 25 个成组拨号代码。使用数字 1-10 的成组拨号代码也可与控制面板上相应的单触键相关联。一个组最多可以包括 225 个快速拨号代码。

任何人均可创建含有传真号码的成组拨号代码（和单触键）。但是，如果本产品直接连接至计算机且计算机中装有兼容的电子邮件程序，则您也可以创建含有电子邮件地址或同时包括电子邮件地址和传真号码的成组拨号代码（和单触键）。

每个组成员必须具有指定的快速拨号代码（或单触键）。您可以使用那些快速拨号代码或单触键设计成组拨号代码。要打印被设计的单触键和快速拨号代码列表，请参阅第 144 页的“打印单触键、快速拨号和成组拨号报告”。

提示

从软件设计成组拨号代码更容易。请参阅第 116 页的“从软件设计成组拨号代码”。从软件设计的成组拨号代码不会将数字添加到“PC 传真电话簿”中，也不会更改其中的数字。

从控制面板设计成组拨号代码（和单触键）

- 1 为此组中所需的每个传真号码（或电子邮件地址）指定一个快速拨号代码。请参阅第 111 页的“从控制面板设计快速拨号代码”。
- 2 按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 FAX SETTINGS（传真设置），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 按**输入 / 菜单**键选择 SPEED DIALS（快速拨号）。
- 5 使用 **<** 和 **>** 键选择 GROUP DIAL SETUP（成组拨号设置），然后按**输入 / 菜单**键。
- 6 输入代表此组的数字，然后按**输入 / 菜单**键。选择 1-10 也可使此组与相应的单触键相关联。

- 7 对于要添加至组的第一个成员：按代表所需成员的单触键。或者，按**快速拨号**键，输入代表该成员的快速拨号代码，然后按**输入 / 菜单**键。
- 8 对于要添加的每个成员，请重复步骤 7。
- 9 添加完成后，按**输入 / 菜单**键。
- 10 输入代表组的名称。为此，请重复按代表所需字母的数值键，直至该字母出现。（有关字符列表，请参阅第 107 页的“使用拨号符”。）例如，如果需要的第一个字母是“C”，则重复按 **2**，直至 **C** 字母出现。按 **>** 键到下一个空格。

注

要删除字母，请按 **>** 键，直至到达该字母右侧的空格，然后按**退格**键。

- 11 按**输入 / 菜单**键以保存信息。
- 12 如果要输入多个成组拨号代码，则按**输入 / 菜单**键并重复步骤 5-11。
 - 或者 -
 - 按**停止 / 清除**键，退出 Menu（菜单）设置。

有关只含传真号码的成组拨号代码的使用说明，请参阅第 26 页的“将传真发送至多个接收者”。有关只含一个电子邮件地址的成组拨号代码的使用说明，请参阅第 99 页的“用本产品以电子邮件方式发送文档”。



从软件设计快速拨号代码

按此步骤，您可以使用软件将经常使用的传真号码设计成快速拨号代码，该代码最多为 225 个。如果使用并行电缆将本产品直接连接至计算机且计算机装有兼容的电子邮件程序，则您也可以设计含有电子邮件地址的快速拨号代码。

快速拨号代码可被指定为 250 个代码中的任意 225 个，且与快速拨号代码 1-10 相关联的传真号码（或电子邮件地址）也可与相应的单触键相关联。按此步骤指定快速拨号代码后，这些代码可下载并存储在本产品中。按此步骤指定的代码根本不会影响“PC 传真电话簿”。

从软件设计快速拨号代码（和单触键）

- 1 打开 JetSuite 软件并单击 Configure（配置）图标。
- 2 单击 Modify device configuration settings for your HP LaserJet 3150（修改 HP LaserJet 3150 设备配置设置）图标。
- 3 单击 Speed Dial Configuration（快速拨号配置）。
- 4 在 Speed Dial Information（快速拨号信息）框的 # 域中，键入要使用的快速拨号代码数字（1 至 250），然后按 **TAB** 键。
- 5 在 Name（名称）域中，键入代表此传真号码或电子邮件地址的名称。
- 6 在 Fax number or Email Address（传真号码或电子邮件地址）域中，键入传真号码或电子邮件地址。为便于指定电子邮件地址，计算机必须直接连接至本产品且计算机必须装有兼容的电子邮件程序。
- 7 单击 **OK**（确定）以添加此单触键或快速拨号代码。

有关含有传真号码的单触键或快速拨号代码的使用说明，请参阅第 25 页的“将传真发送至一个接收者”。有关含有电子邮件地址的单触键或快速拨号代码的使用说明，请参阅第 99 页的“用本产品以电子邮件方式发送文档”。



从软件设计成组拨号代码

您可以从软件将经常使用的传真号码设计为成组拨号代码，该代码最多为 25 个。如果使用并行电缆将本产品直接连接至计算机且计算机装有兼容的电子邮件程序，则您也可以设计含有电子邮件地址或含有传真地址和电子邮件地址的成组拨号代码。一个组最多可以包括 225 个快速拨号代码。

成组拨号代码可被指定为 250 个代码中的任意 25 个，且成组拨号代码 1-10 可与相应的单触键相关联。按此步骤指定成组拨号代码后，这些代码可下载并存储在本产品中。按此步骤指定的代码根本不会影响“PC 传真电话簿”。

从软件设计快速拨号代码（和单触键）

- 1 打开 JetSuite 软件并单击 Configure（配置）图标。
- 2 单击 Modify device configuration settings for your HP LaserJet 3150（修改 HP LaserJet 3150 设备配置设置）图标。
- 3 单击 Speed Dial Configuration（快速拨号配置）。
- 4 在 Speed Dial Information（快速拨号信息）框的 # 域中，键入要使用的成组拨号代码数字（1 至 250），然后按 **TAB** 键。
- 5 单击 Add Group（添加组）。
- 6 在 Group Name（组名称）域中，键入代表此组的名称。
- 7 在 All Individuals（全部成员）列表中，选择加入此组的成员并单击 Add（添加）。（如果计算机直接连接至本产品且计算机装有兼容的电子邮件程序，则指定为快速拨号代码的电子邮件地址也可使用。）
- 8 重复步骤 7，将更多的成员添加至组。
- 9 单击 **OK**（确定）以添加此成组拨号代码。

有关只含有传真号码的成组拨号代码的使用说明，请参阅第 26 页的“将传真发送至多个接收者”。有关含有至少一个电子邮件地址的成组拨号代码的使用说明，请参阅第 99 页的“用本产品以电子邮件方式发送文档”。



备份和恢复代码

如果本产品在规定时间内掉电，则代表单触键、快速拨号代码和成组拨号代码的数字可能会丢失。如果将本产品直接连接至计算机，则软件会尝试恢复代码，但可能不会成功。按以下步骤，您可以定期创建单触键、快速拨号代码和成组拨号代码的完整备份。然后，在需要时您可将这些代码下载至本产品。

将代码备份至计算机

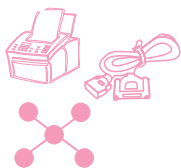
- 1 在 JetSuite Pro 软件的 **Options (选项)** 菜单上，单击 **Device (设备)**。
- 2 单击 **Modify device settings on your HP LaserJet 3150 (修改 HP LaserJet 3150 上的设备设置)**。
- 3 单击 **Speed Dial Configuration (快速拨号配置)**。
- 4 在 **Speed Dial Configuration (快速拨号配置)** 对话框中，单击 **Save (保存)**。
- 5 在 **Save as (另存为)** 对话框中，选择保存文件的目录并为文件命名。（您可能要将日期加在文件名中。）
- 6 单击 **OK (确定)**。文件会保存为扩展名为 **.spd** 文件。

恢复本产品代码

注意

恢复代码时，备份文件中的数据会取代当前文件中的全部数据。

- 1 在 JetSuite Pro 软件的 **Options (选项)** 菜单上，单击 **Device (设备)**。
- 2 单击 **Modify device settings on your HP LaserJet 3150 (修改 HP LaserJet 3150 上的设备设置)**。
- 3 单击 **Speed Dial Configuration (快速拨号配置)**。
- 4 在 **Speed Dial Configuration (快速拨号配置)** 对话框中，单击 **Load (装入)**。
- 5 定位并选定备份文件，然后单击 **Open (打开)**。



设计用于备用长途服务的单触键

如果使用备用长途服务，则您可以在传真号码前设计一个单触键以拨打该服务的访问号码。需要使用此单触键时，按此键，输入传真号码，然后按**开始**键，随后本产品会同时拨打访问号码和传真号码。

如果该访问号码少于 10 位数且在拨打传真号码时几乎每次都要拨打此号码，则将该访问号码设计为拨号前缀码可能更易于操作（请参阅第 120 页的“启用拨号前缀码”）。本页所述步骤适用于以下情况：访问号码超过 10 位数；只是偶尔使用访问号码；或要隐藏 PIN 号码。

提示

除非要隐藏 PIN 号码，否则从软件设计此单触键会更容易。请参阅第 112 页的“设计用于电子邮件地址的快速拨号代码”。

设计用于备用长途服务的单触键

注

如果要隐藏 PIN 号码，则在继续操作前先启用特殊拨号符。请参阅第 108 页的“启用特殊拨号符”。

- 1 按第 111 页的“设计用于传真号码的快速拨号代码”的步骤 1-6 进行操作。在步骤 6 中输入传真号码时，您可能需要执行以下一个或多个步骤：
 - 如果在拨号进行到某一处时需要等待访问音，则可按**重拨/暂停**键，输入一个或多个两秒钟的暂停符。
 - 如果使用暂停符，而不是音调、拨号，则在访问号码后按 ***** 键。（如果启用了特殊拨号符，则先按 ***** 键，然后再按**输入 / 菜单**键。）
 - 如果适用，请输入 PIN 号码。如果要隐藏 PIN 号码，则在需要输入该号码之处按下面的“隐藏 PIN 号码”进行操作。

- 2 输完访问号码后，按**重拨/暂停**键。字符末端的暂停符表示只有拨打传真号码后，HP LaserJet 3150 产品才会拨打此号码。
- 3 按第 112 页的“设计用于电子邮件地址的快速拨号代码”的步骤 7-10 继续进行操作。
- 4 如果您启用特殊拨号符只是用于此步骤，则再次将其禁用。请参阅第 108 页的“启用特殊拨号符”。

隐藏 PIN 号码

- 1 按 * 键。
- 2 使用 < 和 > 键选择 CHARGE CODE (收费代码)，然后按**输入/菜单**键。
- 3 按**输入/菜单**键选择 ENTER NOW (现在输入)。
- 4 输入 PIN 号码。PIN 号码的每一位数均显示为 *。
- 5 按 * 键。

启用拨号前缀码

拨号前缀码可以是一位数或几位数，从控制面板或软件输入传真号码时，前缀码会自动添加在每个传真号码前面。默认设置下，此设置是禁用的。如果必须拨一个号码（如“9”）才可接到公司电话系统外的电话线，则可能要启用并输入前缀码。。

启用此设置后，您仍可以使用“手动拨号”拨打没有前缀码的传真号码。请参阅第 28 页的“使用手动拨号”。



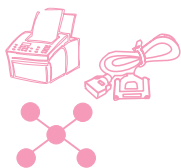
使用控制面板定义拨号前缀码

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 FAX SETTINGS（传真设置），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 按一次 **>** 键选择 OUTGOING FAXES（输出传真），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 使用 **<** 和 **>** 键选择 DIAL PREFIX（拨号前缀码），然后按**输入 / 菜单**键。
- 5 使用 **<** 和 **>** 键选择 ENABLED（启用）或 DISABLED（禁用），然后按**输入 / 菜单**键。
- 6 如果选择 ENABLED，则键入前缀码并按**输入 / 菜单**键。您可以使用数字、暂停符和拨号符（如果启用）。
- 7 按**停止 / 清除**键，退出 Menu（菜单）设置。



使用软件定义拨号前缀码

- 1 打开 JetSuite 软件并单击 Configure（配置）图标。
- 2 单击 Modify device settings on your HP LaserJet 3150（修改 HP LaserJet 3150 上的设备设置）图标。
- 3 在 Dial Prefix（拨号前缀码）域，键入前缀码并单击 **OK**（确定）。



更改时间和日期

第一次设置 HP LaserJet 3150 产品时，您或您的计算机就已经输入了此信息。您只需更改日期或时间。

日期和时间信息位于标题（打印在发送传真顶部）中。HP LaserJet 3150 产品闲置时，时间和日期也会显示在控制面板显示屏上。

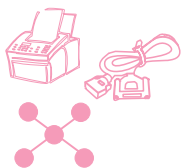
更改时间和日期

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 TIME/DATE；HEADER（时间 / 日期，标题），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 按**输入 / 菜单**键选择 TIME/DATE（时间 / 日期）。
- 4 使用 **<** 和 **>** 键选择 12 小时制或 24 小时制时钟，然后按**输入 / 菜单**键。
- 5 使用数值键输入当前时间。
- 6 如果选择 24 小时制时钟，请按**输入 / 菜单**键。
- 或者 -
如果您需要更改 AM 或 PM 指定，请使用 **<** 和 **>** 键选择正确的 AM 或 PM 指定，然后按**输入 / 菜单**键。
- 7 使用数值键输入当前日期。确保输入的月份和日期均为两位数，如五月为“05”，然后按**输入 / 菜单**键。

注

如果输入不正确的数字，请按**退格**键直至到达该项。然后重新输入数字。

- 8 按**停止 / 清除**键，退出 Menu（菜单）设置。



更改传真标题

安装软件或第一次设置 HP LaserJet 3150 产品时已经输入了此信息。仅在从控制面板更改信息时，您才需要使用此步骤。

标题包括以下信息：您的姓名、公司名称和传真号码。发送的传真到达目标后，此标题会打印在页面顶部。您必须填写此信息。

提示

从软件更改传真标题会更容易。有关详情，请参阅软件 Help（帮助）。

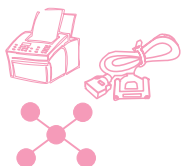
更改传真标题信息

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 TIME/DATE，HEADER（时间 / 日期，标题）然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 FAX HEADER（传真标题），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 输入传真号码，然后按**输入 / 菜单**键。要分开号码，请按 **>** 键以插入空格。要添加加号，请按 ***** 键。
- 5 使用数值键添加公司名称。为此，请重复按代表所需字母的数值键，直至该字母出现。（有关字符列表，请参阅第 107 页的“使用拨号符”。）例如，如果需要的第一个字母是“C”，则重复按 2，直至 C 字母出现。使用 **>** 键移到下一空格。

注

要插入标点符号，则重复按 ***** 键，直至所需字符出现，然后按 **>** 键到下一个空格。
要删除字母，请按 **<** 或 **>** 键，直至到达字母右侧的空格，然后按**退格**键。

- 6 完成操作后，按**输入 / 菜单**键。
- 7 按**停止 / 清除**键，退出 Menu（菜单）设置。

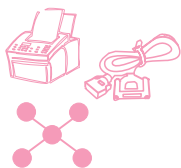


调整重拨次数

HP LaserJet 3150 产品会自动将占线号码重拨 5 次。您可以将此数字设置为不同的值。或者，如果不想该号码自动重拨，则可将数字设为 0。

调整自动重拨次数

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 FAX SETTINGS (传真设置)，然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 按一次 **>** 键选择 OUTGOING FAXES (输出传真)，然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 按一次 **>** 键选择 NUMBER OF REDIALS (重拨次数)，然后按**输入 / 菜单**键。
- 5 输入本产品要重拨的次数值。您可以选择从 0 (关闭此功能) 至 9 之间的数字。
- 6 按**输入 / 菜单**键以保存选择。
- 7 按**停止 / 清除**键，退出 Menu (菜单) 设置。

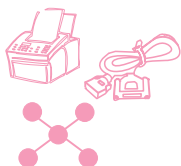


调整重拨的间隔时间

如果将 HP LaserJet 3150 产品设置为自动重拨，则您可以调整两次重拨之间的等待时间。默认设置是 3 分钟。

调整重拨间隔

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 FAX SETTINGS (传真设置)，然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 按一次 **>** 键选择 OUTGOING FAXES (输出传真)，然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 使用 **<** 和 **>** 键选择 TIME BETWEEN REDIALS (重拨间隔) 并按**输入 / 菜单**。
- 5 输入两次重拨之间等待的分钟数。您可从 1 至 255 之间任选一个数字。
- 6 按**输入 / 菜单**键以保存选择。
- 7 按**停止 / 清除**键，退出 Menu (菜单) 设置。



选择音调或脉冲拨号方式

您可以使用此步骤将 HP LaserJet 3150 产品设置为音调或脉冲拨号方式。默认设置是 Tone（音调）。除非您的电话不能使用音调拨号，否则保持此设置为 Tone。

选择音调或脉冲拨号

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 FAX SETTINGS（传真设置），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 按一次 **>** 键选择 OUTGOING FAXES（输出传真），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 按**输入 / 菜单**键选择 DIALING MODE（拨号方式）。
- 5 使用 **<** 和 **>** 键选择 TONE 或 PULSE（脉冲），然后按**输入 / 菜单**键。
- 6 按**停止 / 清除**键，退出 Menu（菜单）设置。



更改检测拨号音

通常，HP LaserJet 3150 产品会在尝试拨打传真号码之前等待拨号音。如果您将 HP LaserJet 3150 产品与 PBX 系统配合使用且 HP LaserJet 3150 产品未向外拨号，则 PBX 系统可能会产生 HP LaserJet 3150 产品无法检测的异常拨号音。如果出现这种情况，您可将设置更改为 Disabled（禁用），以便 HP LaserJet 3150 产品不需等待拨号音即可拨号。

更改检测拨号音

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 FAX SETTINGS（传真设置），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 按一次 **>** 键选择 OUTGOING FAXES（输出传真），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 使用 **<** 和 **>** 键选择 DETECT DIAL TONE（检测拨号音），然后按**输入 / 菜单**键。
- 5 使用 **<** 和 **>** 键选择 ENABLED（启用）或 DISABLED（禁用），然后按**输入 / 菜单**键。
- 6 按**停止 / 清除**键，退出 Menu（菜单）设置。

启用清单代码

启用清单代码设置后，您可以跟踪发送的传真。每次发送传真时，系统会提示您输入一个一位、二位或三位数的数字。您可以输入数字，也可以按**开始**键使清单代码保留为空。

只要启用了此设置，清单记录就会列出传真，并带有您输入的清单代码。每次打印传真记录时会自动打印该记录。您也可以单独打印清单记录。请参阅第 139 页的“管理记录和报告”。

关于使用清单代码

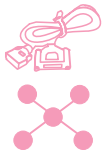
您可以从控制面板或软件启用清单代码，也可以从软件将客户或公司与清单代码相关联。但是，在一台计算机上用客户或公司定义的清单代码与在另一台计算机或本产品上定义的清单代码并不同步。

要确保所有用户使用的清单代码都一致，您可在字处理程序中创建一个清单代码及其相关客户或公司的列表。发给每人一份列表，并在本产品上也贴一份。对于从软件和本产品发送的所有传真，确保每个人都使用这些清单代码。



使用控制面板启用清单代码

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 FAX SETTINGS（传真设置），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 按一次 **>** 键选择 OUTGOING FAXES（输出传真），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 使用 **<** 和 **>** 键选择 BILLING CODES（清单代码），然后按**输入 / 菜单**键。
- 5 使用 **<** 和 **>** 键选择 ENABLED（启用）或 DISABLED（禁用），然后按**输入 / 菜单**键。
- 6 按**停止 / 清除**键，退出 Menu（菜单）设置。



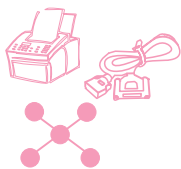
从软件启用和定义清单代码

- 1 打开 JetSuite 软件并单击 Configure (配置) 图标。
- 2 如果尚未在控制面板上启用清单代码, 则单击 Modify device configuration settings on your HP LaserJet 3150 (修改 HP LaserJet 3150 上的设备配置设置) 图标。在 Fax (传真) 标签上选择 Billing Codes (清单代码) 复选框, 单击 OK (确定), 然后再次单击 Configure (配置) 图标。
- 3 单击 Modify settings for sending faxes to and receiving faxes from your PC (修改从 PC 发送和接收传真的设置) 图标。
- 4 单击 Billing Codes (清单代码) 标签。
- 5 请执行以下操作之一:
 - 要创建新的清单代码: 单击 New (新建)。在 Description (说明) 域中键入说明文字并在 Billing Code (清单代码) 域中键入一个 1、2 或 3 位数的代码。然后, 单击 OK (确定)。
 - 要编辑现有的清单代码: 在 Code/Description (代码/说明) 框中选定一个代码, 然后单击 Edit (编辑)。更改 Description (说明) 和 (或) Billing Code (清单代码) 域, 然后单击 OK (确定)。
 - 要删除现有的清单代码: 在 Code/Description 框中选定一个代码, 然后单击 Delete (删除)。单击 Yes (是) 进行确认。
- 6 单击 OK (确定)。

设置接收传真选项

本节描述了如何更改只与接收传真有关的选项。主题包括：

- 阻塞或解除阻塞传真号码
- 打开或关闭纠错功能
- 更改页面印记选项
- 设置将传接收至内存
- 启用远程取回功能并设置口令
- 设置自动缩减发来的传真
- 更改无声检测方式
- 启用电话分机
- 更改接收的传真压缩比



更改应答模式和应答响铃

设置本产品时您已设置了应答模式和应答响铃。只有在更改了连接至此电话线的设备时，您才需要更改这些设置。

如果需要检查或更改这些设置，请参阅《使用入门指南》中的“选择 C：完成独立产品的安装”。

阻塞或解除阻塞传真号码

如果您不想接收某个人或某公司的传真，则您可以使用控制面板或软件阻塞其传真号码。将某个传真号码阻塞后，如果有人从该号码给您发送传真，则本产品将显示“Blocking”（阻塞）信息，并且不打印传真，也不会将其保存在内存中。从阻塞的传真号码发来的传真在传真记录中显示时会带有“blocked”（被阻塞）标识。

如果阻塞了某些传真号码，则也可以分别将其解除阻塞。您也可以一次将所有阻塞的传真号码解除阻塞。

注

要打印阻塞的号码列表，请参阅第 141 页的“打印阻塞传真列表”。或者，参阅软件 Help（帮助），了解从软件打印此列表的简单方法。

注意

如果本产品在规定时间内掉电，则阻塞的传真号码可能会丢失。如果将本产品直接连接至计算机，则在恢复通电时，软件会尝试恢复阻塞的传真，但是可能不会完全成功。HP 建议您定期打印阻塞的传真报告，以便您具有一份最新报告。



使用控制面板阻塞或解除阻塞传真号码

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 FAX SETTINGS（传真设置），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 INCOMING FAXES（发来的传真），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 使用 **<** 和 **>** 键选择 BLOCK FAXES（阻塞传真），然后按**输入 / 菜单**键。

5 请执行以下操作之一：

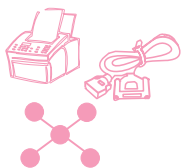
- 要阻塞传真号码：使用 **<** 和 **>** 键选择 ADD（添加），然后按**输入/菜单**键。使用数值键，键入阻塞号码的名称，然后按**输入/菜单**键。输入传真号码，此号码应与该公司或某人发送的传真标题中显示的号码完全一样，然后按**输入/菜单**键。（按 **>** 键插入空格。要添加一个加号，则按 ***** 键。）
- 要将单个传真号码解除阻塞：使用 **<** 和 **>** 键选择 DELETE（删除），然后按**输入/菜单**键。使用 **<** 和 **>** 键选择所需的传真号码，然后按**开始**键以确认删除。
- 要将所有阻塞的传真号码解除阻塞：使用 **<** 和 **>** 键选择 CLEAR ALL（全部清除），然后按**输入/菜单**键。按**开始**键以确认删除。

6 按**停止/清除**键，退出 Menu（菜单）设置。



使用软件阻塞或解除阻塞传真号码

- 1 打开 JetSuite 软件并单击 Configure（配置）图标。
- 2 单击 Modify device configuration settings on your HP LaserJet 3150（修改 HP LaserJet 3150 上的设备配置设置）图标。
- 3 在 Fax（传真）标签上单击 Block Faxes（阻塞传真）。
- 4 请执行以下操作之一：
 - 要阻塞传真号码：在窗口顶部的 Name and Fax information（名称和传真信息）框中键入用于此阻塞号码 Name（名称）域的名称，然后在 Number（号码）域中键入确实要阻塞的号码。单击 Add（添加）以阻塞该号码。
 - 要将单个传真号码解除阻塞：在窗口中部的 Name and Fax number（名称和传真号码）列表中选择要解除阻塞的条目名称，然后单击 Delete（删除）以解除阻塞。
 - 要将所有阻塞的传真号码解除阻塞：单击 Delete All（全部删除）以将窗口中部 Name and Fax number 列表中的所有号码均解除阻塞。单击 Yes（是）进行确认。
- 5 单击 OK（确定）两次。



打开或关闭纠错功能

通常，HP LaserJet 3150 产品在发送传真（一页一页发送）时，会监视电话线路上的信号。如果 HP LaserJet 3150 产品在发送某一页传真时检测到错误信号，则会重新发送该页的内容。

出厂默认设置是 On（打开）。只在发送或接收传真有问题且接受传送中的错误时，才可将其更改为 Off（关闭）。向国外发送传真或使用卫星电话连接发送传真时，关闭此设置可能会有用。

打开或关闭纠错功能

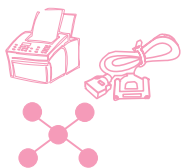
- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 FAX SETTINGS（传真设置），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 ALL FAXES（所有传真），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 按**输入 / 菜单**键选择 ERROR CORRECTION（纠错）。
- 5 使用 **<** 和 **>** 键选择 ON 或 OFF，然后按**输入 / 菜单**键。
- 6 按**停止 / 清除**键，退出 Menu（菜单）设置。
- 7 发送传真后，重复步骤 1-6 以将设置恢复为 ON。

提示

您也可以不更改此设置，而只将用于某些号码的纠错功能关闭。为此，您必须先启用特殊拨号符（请参阅第 108 页的“启用特殊拨号符”）。

然后，在拨打需要将纠错功能关闭的传真号码时，按 ***** 键，使用 **<** 和 **>** 键选择 ERROR CORRECTION（纠错），然后按**输入 / 菜单**键。按 **>** 键选择 Yes（是），然后按**输入 / 菜单**键。控制面板显示屏上会出现一个 E。拨号结束后，装入并发送传真。关闭纠错功能仅适用于此作业。

您也应在指定为单触键或快速拨号代码的任一号码处输入此符号。每次使用此单触键或快速拨号代码时纠错功能均会关闭，然后再次打开。如果此单触键或快速拨号代码也出现在成组拨号代码中，则本产品只将组中该号码的纠错功能关闭。



更改页面印记选项

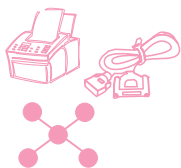
发来的传真打印后会在顶部显示发送人的标识及发送日期和时间。如果您将页面印记选项更改为 Yes（是），则本产品不但会用另一行重复标记发来传真的发送人标识及日期和时间，而且会显示传真页数。这有助于您确认是否接收了全部传真页及页面顺序是否正确。页面印记的默认设置是 No（否）。

注

如果您启用了页面印记选项，则要确保将自动缩减设置为 Fit to Page（缩放至适合页面）或 97%。如果关闭此选项，则在打印接收的每张传真页时，有几行可能会打印在第二页上。请参阅第 136 页的“设置自动缩减发来的传真”。

更改页面印记选项

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 FAX SETTINGS（传真设置），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 INCOMING FAXES（发来的传真），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 使用 **<** 和 **>** 键选择 STAMP RECEIVED FAXES（标记接收的传真），然后按**输入 / 菜单**键。
- 5 使用 **<** 和 **>** 键选择 YES（是）或 NO（否），然后按**输入 / 菜单**键。
- 6 按**停止 / 清除**键，退出 Menu（菜单）设置。



将传直接收至内存

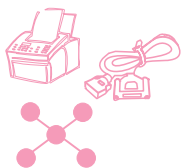
如果使传真发送至 HP LaserJet 3150 产品且启用了内存接收，则传真会存储在内存中，直到您将其取回。如果禁用内存接收，则会打印出传真。出厂默认设置是 No（否）。

注

内存中有传真时，控制面板显示屏上会显示 PRINT FAXES（打印传真）。有关从内存取回传真的说明，请参阅第 35 页的“打印接收至内存的传真”。

将传直接收至内存

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 FAX SETTINGS（传真设置），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 INCOMING FAXES（发来的传真），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 使用 **<** 和 **>** 键选择 MEMORY RECEIVE（内存接收），然后按**输入 / 菜单**键。
- 5 使用 **<** 和 **>** 键选择 YES（是）或 NO（否），然后按**输入 / 菜单**键。
- 6 按**停止 / 清除**键，退出 Menu（菜单）设置。



启用远程取回功能并设置口令

如果要从异地传真机上取回传真，则您必须启用此功能。此设置可一直保持启用状态。只有在担心具有您的口令的其他人可能从异地传真机上取走传真时，才需要将此设置禁用。默认设置是 Off（关闭）。

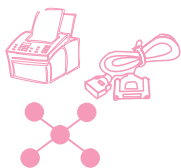
使用远程取回功能时需要输入口令。您也可以按此步骤设置口令。

注

此步骤只用于启用该功能。有关该功能的使用说明，请参阅第 39 页的“使用远程取回功能”。

启用远程取回功能并设置口令

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 FAX SETTINGS（传真设置），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 ALL FAXES（所有传真），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 按一次 **>** 键选择 REMOTE RETRIEVAL（远程取回），然后按**输入 / 菜单**键。
- 5 使用 **<** 和 **>** 键选择 ON 或 OFF，然后按**输入 / 菜单**键。
- 6 要输入口令，可输入四位数，然后按**输入 / 菜单**键。
- 或者 -
要接受当前口令，则按**输入 / 菜单**键。
- 7 按**停止 / 清除**键，退出 Menu（菜单）设置。



设置自动缩减发来的传真

如果此功能设置为 Auto（自动）（默认设置），则 HP LaserJet 3150 产品会自动缩减长页面传真以适合纸张的长度。如果关闭该功能，则长的传真页面会按原尺寸打印在多张纸张上。

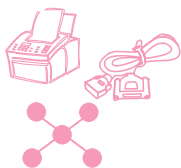
如果您启用了页面印记选项，则可能要选择 97%。这样只会稍微缩减发来的传真，以防止页面印记将接收的传真页强制分成两页。

注

确保纸张尺寸设置与纸张输入纸盒中装入的纸张尺寸相匹配。有关说明，请参阅第 152 页的“设置纸张尺寸”。

设置自动缩减

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 FAX SETTINGS（传真设置），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 INCOMING FAXES（发来的传真），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 使用 **<** 和 **>** 键选择 AUTO REDUCTION（自动缩减），然后按**输入 / 菜单**键。
- 5 使用 **<** 和 **>** 键选择 FIT TO PAGE（缩放至适合页面）（默认设置）、97% 或 OFF（关闭），然后按**输入 / 菜单**键。
- 6 按**停止 / 清除**键，退出 Menu（菜单）设置。



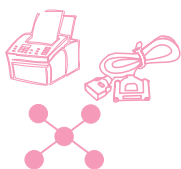
更改无声检测模式

此设置会决定您是否可从较旧型号的传真机上接收传真，这类传真机在传真发送过程中不会发出传真信号。本书出版时，这些无声型传真机在应用中只占极少一部分。

默认设置是 No（否）。只有经常从较旧型号的传真机接收传真时，才应更改此设置。

更改无声检测模式

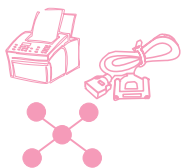
- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 FAX SETTINGS（传真设置），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 INCOMING FAXES（发来的传真），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 使用 **<** 和 **>** 键选择 SILENCE DETECTION（无声检测），然后按**输入 / 菜单**键。
- 5 使用 **<** 和 **>** 键选择 YES（是）或 NO（否），然后按**输入 / 菜单**键。
- 6 按**停止 / 清除**键，退出 Menu（菜单）设置。



启用电话分机

启用此设置后，您可通过按 ******* 从任一电话分机上接收传真呼叫。默认设置是 Yes（是）。请勿禁用此设置，除非电话公司提供的某项电话服务也使用 ******* 序列且由于冲突而使该项服务不能实现。

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 FAX SETTINGS（传真设置），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 INCOMING FAXES（发来的传真），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 使用 **<** 和 **>** 键选择 EXTENSION PHONE（电话分机），然后按**输入 / 菜单**键。
- 5 使用 **<** 和 **>** 键选择 YES（是）或 NO（否），然后按**输入 / 菜单**键。
- 6 按**停止 / 清除**键，退出 Menu（菜单）设置。



更改发来的传真压缩比

HP LaserJet 3150 产品可以使用 JBIG 压缩, [ITU-T Recommendation t. 30 (1996)}, 从而使传真传输速度更快。但是, 并不是所有传真机均可处理 JBIG 信息, 不能处理的传真机可能会断开。为使本产品与其它传真机最大程度地兼容, HP 已将该默认设置设为禁用。禁用此设置并不会阻止您将 JBIG 压缩的传真发送至兼容传真机。

如果此设置是禁用的, 则可将其启用。请注意, 如果您在本产品上选择对接收的传真启用 JBIG 压缩, 则不兼容的传真机将无法向您发送传真。

如果启用此设置后, 您注意到尝试给您发送传真的某台传真机在开始 (协商阶段) 传送时突然断开, 则该传真机可能不具有处理 JBIG 信息的能力。为从这类传真机接收传真, 您必须在本产品上对发来的传真禁用 JBIG 压缩功能。使用下面的步骤更改设置。

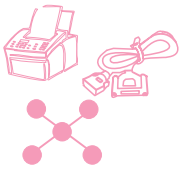
更改发来的传真压缩比

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 FAX SETTINGS (传真设置), 然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 INCOMING FAXES (发来的传真), 然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 使用 **<** 和 **>** 键选择 COMPRESSION (压缩), 然后按**输入 / 菜单**键。
- 5 使用 **<** 和 **>** 键选择 ENABLED (启用) 或 DISABLED (禁用), 然后按**输入 / 菜单**键。
- 6 按**停止 / 清除**键, 退出 Menu (菜单) 设置。

管理记录和报告

从控制面板，您可以进行以下操作：

- 打印最近发送的 40 个传真的记录（传真记录）和清单记录（如果启用）
- 只打印清单记录（如果启用）
- 打印阻塞的传真号码列表（如果启用）
- 选择何时自动打印传真记录
- 选择何时打印每次发送传真的传输报告
- 打印指定为单触键、快速拨号代码和成组拨号代码的号码报告
- 打印配置报告
- 打印自检结果报告
- 打印菜单结构
- 打印全部报告



打印传真记录

需要时，您可以打印最近的 40 个传真记录。此记录包括以下条目：

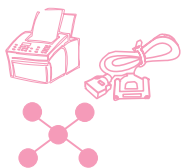
- 接收至 HP LaserJet 3150 产品的所有传真
- 从控制面板发送的所有传真
- 从 Document Assistant 发送的所有传真（适用于直接连接至本产品的计算机）
- 从 JetSuite PC 传真程序发送的所有传真

此记录从不会显示从其它 PC 传真程序（如 WinFax）发送的传真条目。

打印传真记录时，如果启用了清单代码设置（请参阅第 127 页的“启用清单代码”），且至少为一个输出传真输入了清单代码，则也会打印清单记录。

打印传真记录和清单记录（如果启用）

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 REPORTS（报告），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 按**输入 / 菜单**键选择 FAX LOG（传真记录）。
- 4 按**输入 / 菜单**键选择 PRINT FAX LOG（打印传真记录）。HP LaserJet 3150 产品会退出 Menu（菜单）设置并打印记录。

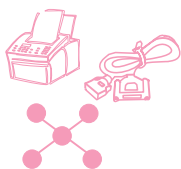


只打印清单记录

如果只需打印清单记录而不打印传真记录，请使用此步骤。根据清单代码打印的清单记录不包括未输入清单代码的任何传真。只有启用了 Billing Codes（清单代码）设置（请参阅第 127 页的“启用清单代码”），且至少为一个输出传真输入了清单代码时，才可打印此报告。

只打印清单记录

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 REPORTS（报告），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 PRINT BILLING LOG（打印清单记录），然后按**输入 / 菜单**键。HP LaserJet 3150 产品会退出 **Menu**（菜单）设置并打印记录。一旦打印后，此记录就会被清除。



打印阻塞传真列表

使用此步骤打印已阻塞的传真号码列表。只有在阻塞了一个或多个给您发送传真的传真号码时，才可打印此列表。请参阅第 130 页的“阻塞或解除阻塞传真号码”。

打印阻塞传真列表

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 REPORTS（报告），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 PRINT BLOCK FAX LIST（打印阻塞传真列表），然后按**输入/菜单**。HP LaserJet 3150 产品会退出 Menu 设置并打印列表。

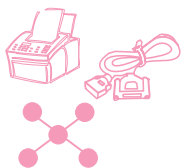


设置何时打印传真记录

您可以决定在每次发送或接收 40 个传真后是否自动打印传真记录。出厂的默认设置是 Yes（是）。有关哪一类传真在传真记录中有条目的说明，请参阅第 140 页的“打印传真记录”。

设置何时打印传真记录

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 REPORTS（报告），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 按**输入 / 菜单**键选择 FAX LOG（传真记录）。
- 4 按一次 **>** 键选择 AUTOMATIC LOG（自动记录），然后按**输入 / 菜单**键。
- 5 使用 **<** 和 **>** 键选择 YES（是）或 NO（否），然后按**输入 / 菜单**键。
- 6 按**停止 / 清除**键，退出 Menu（菜单）设置。



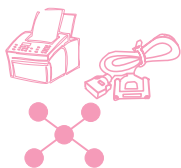
设置何时打印传输报告

传输报告包括关于特定输出传真的信息。您可以选择每次发送传真时均打印、只在传真失败时打印或从不打印此报告。默认设置是 If Fax Fails（如果传真失败）。如果选择 Never（从不），则除非打印传真记录，否则在传真传输失败时不会有任何指示。

从控制面板更改的此设置值会决定何时打印从控制面板发送的纸写传真的传输报告。要设置何时打印从 Document Assistant 发送的纸写传真和从 JetSuite Pro 软件发送的电子传真的传输报告，请使用软件配置设置。有关详情，请参阅软件 Help（帮助）。

设置何时打印传输报告

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 REPORTS（报告），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 按一次 **>** 键选择 TRANSMISSION REPORTS（传输报告），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 使用 **<** 和 **>** 键选择何时打印传输报告选项。您可以选择 ALWAYS（始终）、NEVER（从不）或 IF FAX FAILS（如果传真失败）。
- 5 按**输入 / 菜单**键以保存选择。
- 6 按**停止 / 清除**键，退出 Menu（菜单）设置。

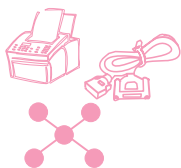


打印单触键、快速拨号和成组拨号报告

此报告是一个传真号码列表，包括指定为单触键、快速拨号代码和成组拨号代码的传真号码。

打印单触键、快速拨号和成组拨号报告

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 REPORTS (报告)，然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 SPEED DIALS (快速拨号)，然后按**输入 / 菜单**键。HP LaserJet 3150 产品会退出 Menu (菜单) 设置并打印报告。

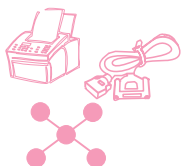


打印配置报告

使用此步骤打印可显示当前选定设置的配置报告。选定设置用星号 (*) 标出。

打印配置报告

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 REPORTS (报告)，然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 PRINT CONFIG REPORT (打印配置报告)，然后按**输入 / 菜单**键。HP LaserJet 3150 产品会退出 Menu (菜单) 设置并打印报告。



打印自测报告

请求打印此报告时，HP LaserJet 3150 产品会运行自测程序并随后打印自测结果。此报告包括多种信息，如调制解调器速度、已打印页数和最近的错误信息列表。

打印自测报告

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 REPORTS (报告)，然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 SELF TEST (自测)，然后按**输入 / 菜单**键。
HP LaserJet 3150 产品会退出 Menu (菜单) 设置并打印报告。



打印菜单结构

如果要打印一份本章前面所示的菜单结构，请使用此步骤。参考此菜单结构有助于您更改 Menu 中的设置。

打印菜单结构

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 REPORTS (报告)，然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 PRINT THE MENU (打印菜单结构)，然后按**输入 / 菜单**键。HP LaserJet 3150 产品会退出 Menu (菜单) 设置并打印菜单结构。



一次打印全部报告

按本节的以下步骤，您可以一次打印全部的报告。

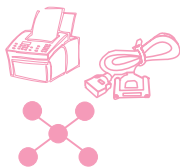
一次打印全部报告

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 REPORTS（报告），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 PRINT ALL（全部打印），然后按**输入 / 菜单**键。HP LaserJet 3150 产品会退出 Menu（菜单）设置并打印报告。

调整一般默认设置

本节包括的说明适用于以下操作：

- 控制音量
- 设置默认分辨率
- 设置默认对比度
- 设置复印自动分页功能
- 设计纸张输入纸盒中装入的介质尺寸
- 设置默认复印尺寸
- 更改显示板上的语言
- 恢复出厂默认设置



控制音量

您可以控制以下音量：

- 与接收和输出传真有关的扬声器声音。
- 接收传真的响铃。
- HP LaserJet 3150 产品在需要引起注意时发出的声音音量，如打印机端盖打开时。
- 按控制面板键时发出的哔声。

调整传真声音（线路监测）扬声器音量

注

振铃器的出厂默认设置是 3。

- 1 按按音量键。
- 2 使用 < 和 > 键选择 OFF（关闭）、1、2、3、4、5、6 或 HIGH（高），然后按输入 / 菜单键。

调整响铃音量

注

响铃音量的出厂默认设置是 Medium（适中）。

- 1 按输入 / 菜单键。
- 2 使用 < 和 > 键选择 USER DEFAULTS（用户默认设置），然后按输入 / 菜单键。
- 3 使用 < 和 > 键选择 VOLUME SETTINGS（音量设置），然后按输入 / 菜单键。
- 4 按一次 > 键选择 RING VOLUME（响铃音量），然后按输入 / 菜单键。
- 5 使用 < 和 > 键选择 LOW（低）、MEDIUM（适中）、HIGH（高）或 OFF（关闭），然后按输入 / 菜单键。
- 6 按停止 / 清除键，退出 Menu（菜单）设置。

打开或关闭警报

注

注意音的出厂默认设置是 Low（低）。

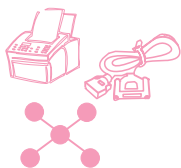
- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 USER DEFAULTS（用户默认设置），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 VOLUME SETTINGS（音量设置），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 按**输入 / 菜单**键选择 ALARM VOLUME（警报音量）。
- 5 使用 **<** 和 **>** 键选择 HIGH（高）、LOW（低）或 OFF（关闭），然后按**输入 / 菜单**键。
- 6 按**停止 / 清除**键，退出 Menu（菜单）设置。

打开或关闭控制面板键的哔声

注

哔声的出厂默认设置是 Low（低）。

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 USER DEFAULTS（用户默认设置），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 VOLUME SETTINGS（音量设置），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 按一次 **>** 键选择 FRONT PANEL KEYS（前面板键），然后按**输入 / 菜单**键。
- 5 使用 **<** 和 **>** 键选择 LOW、HIGH 或 OFF，然后按**输入 / 菜单**键。
- 6 按**停止 / 清除**键，退出 Menu（菜单）设置。



更改默认分辨率

分辨率会影响传真或复印文档的质量（每英寸的点数 (dpi)），它也会影响传真的传输速度。使用此步骤可更改通常使用的默认分辨率。此设置的选项有 Standard（标准）（默认分辨率）、Fine（好）、Superfine（特好）或 Photo（相片）。如果您选择 Superfine 或 Photo，则在传真号码拨打和连接前，不会扫描传真。这就表示在传真号码连接前，不能使用文档进纸盘。

输出传真会按您选择的四种分辨率之一进行传输。复印时的分辨率始终为 Superfine；除非您选择 Photo，否则它不受此设置的影响。有关分辨率选项的详情，请参阅第 22 页的“分辨率选项”。

注

如果您只要更改当前发送的传真或复印作业的分辨率，请参阅第 21 页的“调整分辨率”或第 4 章“复印”。

更改默认分辨率

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 USER DEFAULTS（用户默认设置），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 DEFAULT RESOLUTION（默认分辨率），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 使用 **<** 和 **>** 键选择所需的默认分辨率。您可以选择 STANDARD（标准）（默认设置）、FINE（好）、SUPERFINE（特好）或 PHOTO（相片）。
- 5 按**输入 / 菜单**键以保存选择。
- 6 按**停止 / 清除**键，退出 Menu（菜单）设置。



更改默认对比度

默认对比度是指传真和复印内容时通常所用的对比度。出厂的默认设置是 Normal（正常）。

注

如果只要更改当前作业的对比度，传真时请参阅第 21 页的“调整对比度”；复印时请参阅第 73 页的“调整对比度”。

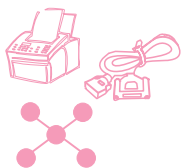
更改默认对比度

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 USER DEFAULTS（用户默认设置），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 DEFAULT CONTRAST（默认对比度），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 使用 **<** 和 **>** 键选择默认对比度。您可以选择 DARKEST（最暗）、DARKER（较暗）、NORMAL（正常）（默认设置）、LIGHTER（较亮）或 LIGHTEST（最亮）。

注

Lighter 或 Lightest 会使所有传真件或复印件比原稿更亮。Darker 或 Darkest 会使所有传真件或复印件比原稿更暗。

- 5 按**输入 / 菜单**键以保存选择。
- 6 按**停止 / 清除**键，退出 Menu（菜单）设置。



设置默认自动分页

您可以设置 HP LaserJet 3150 产品将多份复印件自动分页成组。例如，如果要将三页的文档复印两份且启用了自动分页功能，则页面将按以下顺序打印：1, 2, 3, 1, 2, 3。如果关闭了自动分页功能，则页面将按以下顺序打印：1, 1, 2, 2, 3, 3。

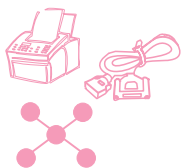
更改自动分页设置前，您所选的自动分页设置对所有复印件均有效。出厂的默认设置是 Yes（是）。

要使用自动分页功能，原文档必须存入内存。在文档未存入内存的极少数情况下，HP LaserJet 3150 产品只会复印一份并显示信息告诉您所作的更改。如果发生这种情况，您可按以下方法完成作业：

- 将此作业分成几个含有更少页面的小作业。
- 一次只复印一份文档。
- 关闭自动分页功能。
- 使用 Document Assistant 进行复印并对作业进行自动分页。您可以使用 Document Assistant 对较大的作业进行自动分页。

设置默认自动分页

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 COPY SETTINGS（复印设置），然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 按**输入 / 菜单**键选择 DEFAULT COLLATION（默认自动分页）。
- 4 使用 **<** 和 **>** 键选择 YES（是）或 NO（否），然后按**输入 / 菜单**键。
- 5 按**停止 / 清除**键，退出 Menu（菜单）设置。



设置纸张尺寸

纸张尺寸应设置为纸张输入纸盒中通常装入的纸张的尺寸。HP LaserJet 3150 产品会使用此设置打印报告并决定是否自动缩减发来的传真。

注

打印功能不使用此设置。如果您装入的特殊尺寸介质仅用于当前打印作业，则请勿更改此设置。打印结束后，重新装入原纸张。

设置纸张尺寸

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 USER DEFAULTS (用户默认设置)，然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 PAPER SIZE (纸张尺寸)，然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 使用 **<** 和 **>** 键滚动查看，直至出现已装入纸张的尺寸。您可以选择 LETTER (信函)、A4 或 LEGAL (法定)。
- 5 按**输入 / 菜单**键以保存选择。
- 6 按**停止 / 清除**键，退出 Menu (菜单) 设置。

提示

如果担心在装入特殊类型或尺寸的介质 (用于打印作业) 时可能会有传真发来，则可以将传真临时接收至内存。打印作业结束后，重新装入常规纸张并将内存中的传真打印出。请参阅第 134 页的“将传直接收至内存”和第 35 页的“打印接收至内存的传真”。



更改默认复印尺寸

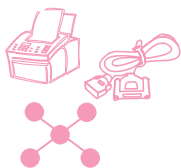
默认复印尺寸是通常缩小或放大复印件的所需尺寸。如果保留出厂默认尺寸设置 100%，则所有复印件的尺寸均将与原文档相同。您可能不需要更改此设置，而应将此设置始终保留为 100%。

注

如果只要更改当前复印作业的复印尺寸，请参阅第 74 页的“缩小或放大复印件”。

更改默认复印尺寸

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 USER DEFAULTS (用户默认设置)，然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 COPY SIZE (复印尺寸)，然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 使用 **<** 和 **>** 键选择选项，选定通常如何缩小或放大复印件。您可以选择 MANUAL (IN %) (手动 (按 %))、LEGAL TO LETTER (法定至信函)、LETTER TO A4 (信函至 A4)、A4 TO LETTER (A4 至信函) 或 100%。
- 5 按**输入 / 菜单**键以保存选择。
- 6 如果您选择 MANUAL (IN %)，则键入通常缩小或放大复印件的百分比，然后按**输入 / 菜单**键。
- 7 按**停止 / 清除**键，退出 Menu (菜单) 设置。

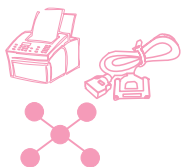


更改显示板上的语言

使用此步骤可在控制面板显示屏上以非默认语言显示信息。

更改显示板上的语言

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 USER DEFAULTS (用户默认设置)，然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 按**输入 / 菜单**键选择 LANGUAGE (语言)。
- 4 使用 **<** 和 **>** 键选择所需语言。您可以选择
- 5 按**输入 / 菜单**键以保存选择。
- 6 按**停止 / 清除**键，退出 Menu (菜单) 设置。



恢复出厂默认设置

此步骤可将所有设置恢复为出厂默认设置，并会清除传真标题名称和电话号码。此步骤不会清除与单触键和快速拨号代码相关联的传真号码和名称。

恢复出厂默认设置

- 1 按**输入 / 菜单**键。
- 2 使用 **<** 和 **>** 键选择 USER DEFAULTS (用户默认设置)，然后按**输入 / 菜单**键。
- 3 使用 **<** 和 **>** 键选择 RESTORE DEFAULTS (恢复默认设置)，然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 如果要继续进行，则按**开始**键。出厂默认设置随后便会恢复。

提示和帮助

本节包括常见问题的建议和解决方法。有关普通复印质量和使用解决方案的更完整列表，请参阅第 8 章“故障排除与维护”。

假设出现以下情况...

需要拨打国际号码。您可能要使用手动拨号进行拨打，以便可以听到不同的音调。请参阅第 28 页的“使用手动拨号”。

尝试拨打长的传真号码时不让我拨完。可以输入的传真号码的最大位数或字符数是 60 个。如果您需要输入电话卡号码与传真号码或一个长的国际号码，则可将此号码分成两个单触键或快速拨号代码。将第一个单触键或快速拨号代码设计用于电话卡号码或国际号码的第一部分，并在号码末端按**重拨/暂停**键。然后，设计第二个单触键或快速拨号代码，用于传真号码或国际号码的第二部分。要使用这些代码，可先按第一个单触键，然后按第二个单触键；或者，先输入第一个快速拨号代码，然后输入第二个快速拨号代码，依次进行。HP LaserJet 3150 产品会象单个号码一样拨打号码的两组字符串。

8

故障排除与维护

基本故障排除步骤

如果 HP LaserJet 3150 产品不能正常工作，则请先检查以下各项：

- 就绪（绿色）指示灯是否稳定地发亮（不闪烁）。如果错误（黄色）指示灯发亮，则请检查控制面板显示屏的信息。
- 计算机屏幕或 HP LaserJet 3150 产品的控制面板显示屏上是否无错误信息显示。
- 电源线是否已稳固连接至 HP LaserJet 3150 产品，并且插入通电的电源插座。
- HP LaserJet 3150 产品和计算机之间的并行电缆是否已稳固连接。
- HP LaserJet 3150 产品和墙上插座之间的电话线是否已稳固连接。
- 尝试执行任务时，打开的程序是否过多。重新尝试执行任务前，请尝试关闭其它不在使用的程序，或者重新启动计算机。
- 并行电缆是否正常发挥作用。检查时，请尝试连接另一条 C 型并行电缆。
- 纸张输入纸盒中是否有纸张。

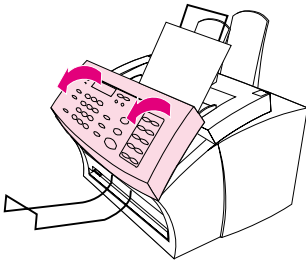
软件 Help（帮助）中可提供与软件相关的大多数问题的答案。请先参阅本章以了解基本打印、扫描和 PC 传真帮助主题，然后参阅软件 Help（帮助）。

从扫描仪区域清除卡纸

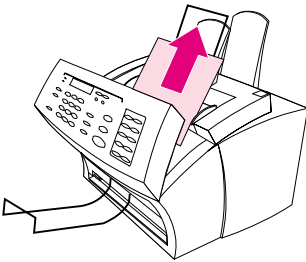
下表列出了导致扫描机械装置发生卡纸的可能原因：

- 文档进纸盘中装入的纸张过多。
- 装入了特殊介质，但是特殊介质手柄却在左边。
- 装入了多页文档，但是特殊介质手柄却在右边。
- 装入的介质破损、磨边等，或者不符合文档的准则（请参阅第 16 页的“选择用于传真、复印和扫描的介质”）。
- 未正确装入介质。
- 该介质小于 2 × 3.5 英寸（51 × 89 mm）（名片的尺寸）。

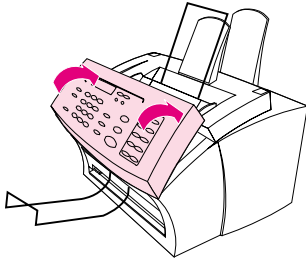
1



2



3



从扫描仪区域清除卡纸

- 1 用双手将文档释出端盖（控制面板）朝您的方向拉开。
- 2 取出所有卡塞的介质。

注意

只能用手取出卡塞的纸张。使用其它物体会损坏内部的部件。

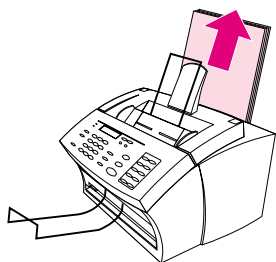
- 3 确保取出所有介质，然后合上端盖。
- 4 要防止将来再次发生卡塞，请确保特殊介质手柄处于适用于装入文档的正确位置。有关详情，请参阅传真、复印或扫描章节开始部分的装入说明。

从送纸通道区域清除卡纸

有时，纸张会卡纸在纸张输入纸盒、单页输入槽、纸张输出纸盒或前端出纸槽中。下表显示了一些可能的原因：

- 纸张装入不正确。
- 纸张输入纸盒装入的纸张过多。
- 导板未调整至正确的位置。
- 在未先清空收纸器并对齐所有介质的情况下，添加了过多的纸张。
- 纸张输出纸盒装入的纸张过多。
- 在打印作业时调整送纸通道控制杆。
- 在打印作业时打开打印机端盖。
- 正在使用的纸张不符合 HP 的规格。
- 正在使用的纸张小于 3 × 5 英寸 (76.2 × 127 mm)。
- 在打印作业时电源中断。

1



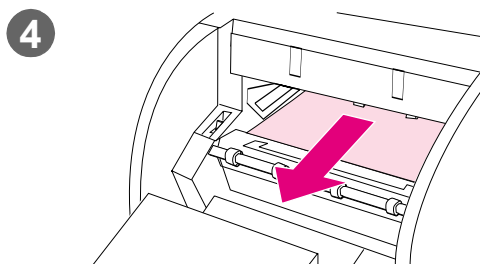
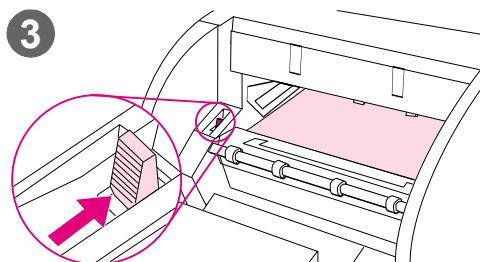
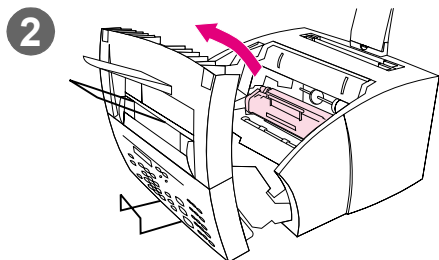
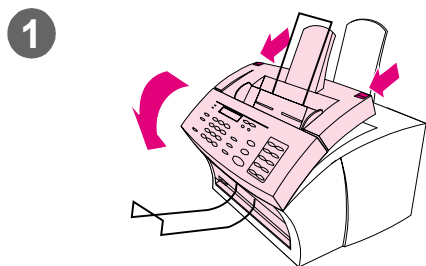
清除进纸区域的卡纸

- 1 如果大多数卡住的纸张可以从纸张输入纸盒或单页输入槽看到，请用手小心地将卡纸竖直向上拉出。重新对齐介质，然后将其重新装入。

注

请确保使用纸张导板将打印介质居中放置。同时，验证纸张导板是否已调整好，不会使介质起皱或弯曲。

大多数情况下，HP LaserJet 3150 产品会重新打印发生卡塞的页面，然后完成剩余的作业。打印完作业后，请检查以确保所有页面均已打印。



清除内部卡纸

- 1 如果在进纸区域看不到卡住的介质，则请使用两个打印机端盖释出栓锁，拉开打印机端盖。
- 2 取出碳粉盒。将碳粉盒从 HP LaserJet 3150 产品取出后，确保其不会暴露在光线中。

注意

避免触摸本产品内部的黑色长条海绵状辊子。触摸该部件可能会降低打印输出质量。

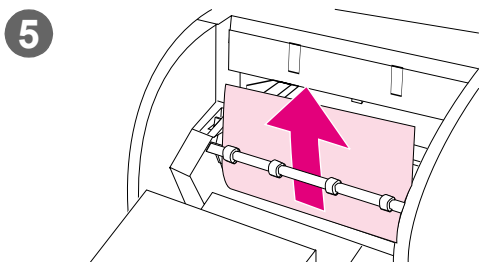
- 3 将绿色纸张释出手柄向后推。
- 4 如果纸张卡塞在碳粉盒区域，但是未接近凝熔器和辊子区域，则将手伸进本产品内部，然后小心地将单张纸张平直地向前和向外拉。

注意

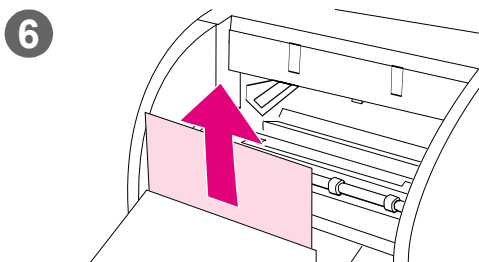
切勿将单张纸张竖直向上拉。此操作会损坏打印机。

注意

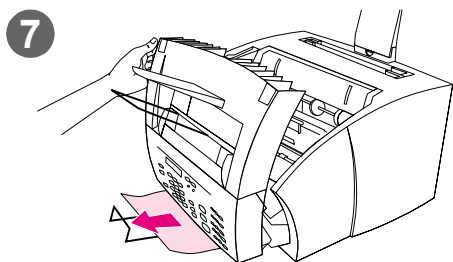
只能用手取出卡塞的纸张。使用其它物体会损坏内部部件。



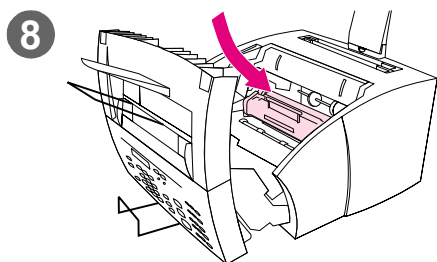
5 如果纸张卡塞位于辊子之间，则请用手抓住单张纸张，慢慢地将其竖直向上和向外拉。



6 如果卡塞介质进入前端出纸槽，则请握住单张纸张，然后小心地将其竖直向上和向外拉。



7 如果卡塞介质仅可以从前端出纸槽的前端看到，则用一只手提出前端盖，用另一只手握住单张纸张，然后将其拉向自己。



8 取出所有的单张纸张和纸张碎片后，请重新装入碳粉盒，然后合上打印机端盖。

大多数情况下，HP LaserJet 3150 产品会重新打印发生卡塞的页面，然后完成剩余的作业。打印完作业后，请检查以确保所有页面均已打印。

复位 HP LaserJet 3150 产品

如果出现错误，您可能需要复位 HP LaserJet 3150 产品。复位 HP LaserJet 3150 产品会完成以下操作：

- 从 HP LaserJet 3150 产品的内存中清除所有未打印的数据。
- 清除当前发来和输出的传真作业。
- 清除当前的复印作业。
- 清除一些错误的情况。

复位 HP LaserJet 3150 产品

按住**停止 / 清除**键七秒钟，HP LaserJet 3150 产品便会复位。如果复位后未发现错误，则就绪指示灯会稳定地亮起（不闪烁）。

如果此操作不起作用，则请将 HP LaserJet 3150 产品的电源线从电源上拔下，等待 10 秒钟，然后再次重新接上电源线。

解决控制面板错误信息

这些控制面板错误信息按照字母顺序列出。此信息附带有产生信息的原因以及解决问题的步骤。

信息	原因	解决方案
(number) is a Group Group not Allowed	您输入的成组拨号代码是指定至一个组，但是此时无法进行成组拨号。	输入一个未指定的不同的单触键或者快速拨号代码。
Already in Group	在设计成组拨号代码时，您尝试添加组中已经存在的传真号码。	继续将所需的下一个传真号码添加至组。
Busy	发送传真的传真线路在占线。HP LaserJet 3150 产品会自动重拨占线的号码，重拨次数为指定次数。（请参阅第 123 页的“调整重拨次数”。）	检查传真号码，然后尝试重新发送传真。以后再试一次，或者尝试将传真发送至另一台传真机。
Cancel Group Edit ENTER to Confirm	您在 Group Dial Setup（成组拨号设置）菜单显示成组拨号代码时，按了退格键。	按开始键返回成组拨号代码，然后继续编辑。 按输入/菜单键转至 Group Dial Setup（成组拨号设置）菜单。（再次按输入/菜单键，选择一个不同的成组拨号代码。） 按停止 / 清除键以退出 Menu（菜单）设置。
Clear Document From Scanner	从文档进纸盘进纸时文档发生了卡塞，或者 HP LaserJet 3150 产品装入了多页文档。 对于正在发送的文档，特殊介质手柄的位置不正确。	将文档释出端盖拉开，取出卡塞的介质，然后合上端盖。 按照以上详细描述的步骤进行操作，将卡塞的介质取出。然后，检查特殊介质手柄的位置。对于常规重量的介质，该手柄应该在左边；对于一次装入一张的厚介质，该手柄应该在右边。

信息	原因	解决方案
Communication Error	尝试传输传真时发生了错误。	<p>尝试重新发送传真。</p> <p>尝试发送传真至另一个传真号码。</p> <p>通过拔下然后再重新接上电话线，检查电话线是否稳固连接。</p> <p>按手动拨号键，检查电话线上的拨号音。</p> <p>通过断开 HP LaserJet 3150 产品、将电话与电话线连接、然后进行语音通话，以确保电话工作正常。</p> <p>将 HP LaserJet 3150 产品连接至另一条电话线。</p> <p>按住停止 / 清除键七秒钟，复位本产品。</p> <p>请参阅第 175 页的“解决传真问题”。</p>
Configuration Err # (number 1-4)	在 SRAM 中检测到错误。	<p>从电源上拔下电源线，等待 10 秒钟，然后重新接上电源线。</p> <p>尝试将电源线接到不同的电源。</p>
Decoding Error # (number 1-3)	图象处理芯片的解码出现错误。	<p>从电源上拔下电源线，等待 10 秒钟，然后重新接上电源线。</p> <p>尝试将电源线接到不同的电源。</p>
Documents Were Lost START to Continue	HP LaserJet 3150 产品的电源中断，内存中的文档丢失。	<p>按开始键。HP LaserJet 3150 产品会打印报告。请检查 Status (状态) 栏以查看“Fax Document was Lost” (传真文档已丢失) 信息。相关的发来和输出传真需要重新发送。</p>
Errors Likely in Pages	完成传真传输，但是指定页面中可能有错误。	<p>尝试重新发送传真，或者要求发件人将传真重新发送给您。</p> <p>尝试发送传真至另一个传真号码。</p> <p>如果问题仍然存在，则尝试将本产品连接至另一条电话线。</p> <p>请参阅第 175 页的“解决传真问题”。</p>

信息	原因	解决方案
Fax Document was Lost	由于电源故障导致存储在内存中的传真丢失。	如果您将传真设置为以后发送或者用于轮询，或者如果本产品已被设定为将传接收至内存，则可以打印传真记录（请参阅第 140 页）以确定丢失的传真，然后重新发送这些传真，或要求发件人重新发送传真。
Fax Memory Error # (number 1-5)	在 DRAM 中检测到错误。	从电源上拔下电源线，等待 10 秒钟，然后重新接上电源线。尝试使用不同的电源插座或浪涌电压保护装置。
Group is Empty, Use ONE-TOUCH/ SPEED DIAL	在您要创建成组拨号代码时会出现此信息。	开始将传真号码添加至成组拨号代码。请参阅第 113 页的“从控制面板设计成组拨号代码”。
Input Limit Reached	尝试发送至特定组时，拨打了过多的传真号码。	可以添加至特定组的最大传真号码数是 100。重新发送传真次数至 100 个或更少的号码。
Invalid Date or Time	输入无效的时间或日期，如 25:99 PM 或 June 35 (6 月 35 日)。	重新输入日期和时间。
Long Page? START to Continue	HP LaserJet 3150 产品检测到超过 39 英寸 (991 mm) 的文档，如横幅，可能要通过文档进纸盘送进，或者检测到纸张卡塞。	如果没有出现卡纸，则快速按 开始 键以继续操作。如果未在短时间内按 开始 键，则 HP LaserJet 3150 产品会假定有页面卡塞，并且取消作业。如果发生卡塞，则取出卡塞介质，然后重新开始作业。如果正在发送的传真长度大于 39 英寸 (991 mm)，您也可以按“发送长页面”（第 30 页）中的步骤进行操作。
Memory Full - Send Unscanned Pages	进行传真作业时内存已写满。所有的传真页面都必须存储在内存中，以便传真作业可以正确工作。只发送了存储在内存中的页面。	重新装入未发送的页面，然后再发送这些页面。

信息	原因	解决方案
Memory is Full	在复印或扫描时，HP LaserJet 3150 产品的内存已全部填满。	下一个任务开始时（例如开始复印或接收传真时），此信息会自动清除。
Modem Error # (number 1-3)	检测到调制解调器的错误。	请检查以确保电话线已稳固连接在 HP LaserJet 3150 产品和墙上插座之间。 拔下本产品电源线，并等待 10 秒钟，然后重新接上电源线。 尝试使用不同的电源插座或浪涌电压保护装置。
No Answer	尝试发送传真，但是接收传真线无响应。	检查传真号码，然后尝试重新发送传真。 尝试发送至另一台传真机或者以后再行尝试。
No Dial Tone	HP LaserJet 3150 产品无法检测到拨号音。	从 HP LaserJet 3150 产品和墙上插座拔下电话线，然后再重新接上电话线。 按住 停止/清除 键七秒钟，以检查拨号音。 从墙上插座拔下本产品电话线，将其插入电话，然后尝试拨打电话。 将本产品电话线插入另一条电话线的插孔。 请参阅第 175 页的“解决传真问题”。
No Fax in (number) Tries	HP LaserJet 3150 产品无法在指定的重拨次数后连接至接收传真机。	检查传真号码，然后尝试重新发送传真。如果该信息再次出现，则尝试发送至另一台传真机或以后再行尝试。
No Memory for Report Erase/Print Document	打印报告所需的内存可能正用于存储已接收至内存的传真。 所需的内存可能正用于存储已设置为以后发送或者用于轮询的传真。	打印已接收至内存的传真（请参阅第 35 页的“打印接收至内存的传真”）。 如果有几个传真已设置为以后发送或者用于轮询，则请使用 Job Status（作业状态）清除这些传真（请参阅第 33 页的“使用 Job Status（作业状态）取消传真作业”）。

信息	原因	解决方案
No Modem Installed	该产品无法检测其内置式调制解调器。	从电源上拔下电源线，等待 10 秒钟，然后重新接上电源线。 将本产品连接至不同的电源。
No Room in Fax Log	由于出现错误（如本产品用尽纸张），因此无法打印传真记录。	解决该错误情况，以便本产品可以打印该记录。
Not Enough Memory	内存不足，无法完成指定的作业。	尝试重新发送作业。如果错误仍然存在，则请按住 停止 / 清除 七秒钟，以复位本产品。
Not Enough Memory to Duplicate for COPY	HP LaserJet 3150 产品的内存不足，无法完成复印作业。	将复印作业分成更小的几个部分，然后再次尝试进行复印。 使用 Document Assistant（文档辅助程序）执行复印作业。
No Fax Pages in Memory to Reprint	内存中未存储任何内容时，HP LaserJet 3150 产品尝试执行“Reprint Last Fax”（重新打印最近的传真）。	等待发来的传真，然后在内存中存储有传真时，HP LaserJet 3150 产品会立即重新打印该传真。
Nov-22-93 06:30 PM (An incorrect date appears.)	HP LaserJet 3150 产品内的电池出现故障，导致所有的 Menu（菜单）性能回复为出厂默认设置。含有您输入的字母和数字字符的设置，如标题信息和快速拨号名称和号码，均已被擦除。	您可以在 HP LaserJet 3150 产品不带电池时继续使用本产品，但是如果出现掉电情况，则您所输入的所有信息将再次被删除。 必须维修本产品。要联系 HP 的客户服务中心，请参阅本手册的封面。
Paper Bin is Empty Please Add Paper	纸张输入纸盒已空。	装入纸张。如果纸张已经装入，则将其取出。检查并取出卡塞的纸张，然后将纸叠重新装入纸张输入纸盒。
Password must be 4 Digits	试图输入非四位数的口令。	重新输入四位数的口令。
Paused (Memory Full)	HP LaserJet 3150 产品的内存已满，文档进纸盘中的当前作业会暂停以等待本产品具有可用的内存。	减少 HP LaserJet 3150 产品上的活动，或者等待其它作业完成，以便释出内存。 如果具有设置用于轮询或以后发送的传真，则可能需要取消这些作业以便释出内存。

信息	原因	解决方案
PC Not Detected Address Invalid	如果尝试将文档发送至以单触键、快速拨号代码、成组拨号代码表示的电子邮件地址，或发送至从控制面板手动输入的电子邮件地址，则必须使用并行电缆将本产品直接连接至计算机，必须打开计算机，而且计算机上装有兼容的电子邮件程序。	<p>确保连接至本产品的计算机已打开。</p> <p>检查以确保并行电缆已稳固连接在计算机和本产品之间。</p> <p>确保计算机上装有兼容的电子邮件程序和 JetSuite Pro 软件。</p>
PC Print Timed Out	打印作业所用时间太长，导致 HP LaserJet 3150 产品超时。	设置“print jobs retry”（打印作业重试）最多持续五分钟。如果 HP LaserJet 3150 产品仍然未进行打印，则取消当前作业，然后重新发送该作业。
Phone Number Error	拨打电话号码时输入的字符太多。	可以输入的最多字符数为 60。如果号码超过 60 个字符，则将这串号码分成更小的字节片。输入该号码的第一部分，按 重拨 / 暂停 键；然后，输入该电话的第二部分，就好像它是添加至组的第二个号码。在本产品拨号时，它会将这两个号码当作一个号码处理。请参阅第 26 页的“将传真发送至多个接收者”。
Polling-In Error	HP LaserJet 3150 产品尝试轮询另一台传真机。由于无响应、占线或者其它传真机未作好被轮询的准备，因此轮询失败，	与他人核实，验证传真机是否已准备用于轮询，并且检查正在拨打的传真号码是否正确。请参阅第 37 页的“请求其它传真机的传真（轮询）”。
Printer Fixing Error Replace Fixing Unit	<p>本产品已接上不间断电源或备用电池。</p> <p>本产品的打印引擎出现故障。</p>	<p>仅将本产品的电源线接入浪涌电压保护装置或者接地的电源插座。</p> <p>从电源上拔下电源线，等待 10 秒钟，然后重新接上电源线。</p> <p>尝试将本产品连接至不同的电源。</p> <p>如果错误仍存在，则需要维修。有关支持信息，请参阅本手册前面的内容。</p>

信息	原因	解决方案
Printer Comm Error	与 HP LaserJet 3150 产品进行通信时出现了错误。	检查并行电缆是否稳固连接在 HP LaserJet 3150 产品和计算机之间。从电源上拔下 HP LaserJet 3150 产品的电源线，等待 10 秒钟，然后重新接上电源线。尝试将本产品连接至不同的电源。
Printer Cover Open or No Cartridge	打印机端盖已打开或者未正确安装碳粉盒。	确保打印机端盖已合上。检查碳粉盒是否安装正确。有关说明，请参阅《用户指南》中的“安装碳粉盒”。
Printer Laser Error Call for Service	打印机端盖未牢固合上。 打印引擎出现故障。	打开打印机端盖，然后再次将其合上，以确保两个栓锁均已牢固地合上。 从电源上拔下电源线，等待 10 秒钟，然后重新接上电源线。尝试将本产品连接至不同的电源。如果错误仍存在，则需要进行维修。有关支持信息，请参阅本手册前面的内容。
Printer Motor Error Call for Service	打印引擎出现故障。	从电源上拔下电源线，等待 10 秒钟，然后重新接上电源线。尝试将本产品连接至不同的电源。如果错误仍存在，则需要进行维修。有关支持信息，请参阅本手册前面的内容。
Printer Paper Jam Check Paper Path	HP LaserJet 3150 产品检测到纸张卡塞。	清除卡纸。（请参阅第 160 页的“从送纸通道区域清除卡纸”。）作业应继续打印。如果未继续打印，则尝试重新打印该作业。

信息	原因	解决方案
Printer Signal Error	<p>打印机端盖未牢固合上。</p> <p>HP LaserJet 3150 产品打印装置出现故障。</p>	<p>打开打印机端盖，然后再次将其合上，以确保两个栓锁均已牢固地合上。</p> <p>从电源上拔下电源线，等待 10 秒钟，然后重新接上电源线。 尝试将本产品连接至不同的电源。 如果错误仍存在，则需要进行维修。 有关支持信息，请参阅本手册前面的内容。</p>
Receive Error	HP LaserJet 3150 产品接收传真时出现故障。	请参阅第 175 页的“解决传真问题”。
Redial Failed	尝试重拨传真号码失败。	<p>致电收件人以确保该传真机已打开并且已准备就绪。</p> <p>检查以确保拨打的传真号码正确。</p> <p>从 HP LaserJet 3150 产品和墙上插座拔下电话线，然后再重新接上电话线。 按住 停止 / 清除 键七秒钟，以检查拨号音。</p> <p>从墙上插座拔下本产品电话线，将其插入电话，然后尝试拨打电话。 将本产品电话线插入另一条电话线的插孔。 请参阅第 175 页的“解决传真问题”。</p>
Remote Fax was Busy	所拨打的传真号码占线。	以后尝试进行呼叫。
Scan Reference Error	在 HP LaserJet 3150 产品上检测到错误。	重新校准扫描仪。请参阅第 213 页的“重新校准扫描仪”。

信息	原因	解决方案
Scanner Error #1	SRAM 中出现错误。	按住 停止/清除 七秒钟，以复位本产品。从其电源上拔下电源线，等待 10 秒钟，然后重新接上电源线。尝试将本产品连接至不同的电源。如果错误仍存在，则需要与维修。有关支持信息，请参阅本手册前面的内容。
Scanner isn't Available	正在使用扫描仪机械装置。	发送下一个作业前，请等待直至扫描仪完成当前作业。
Scanner Jam - Reload	文档卡塞在扫描仪区域。	拉开文档释出端盖，然后取出卡塞的文档。有关准备文档的详情，请参阅第 16 页的“选择用于传真、复印和扫描的介质”。
Speed Dial (number) is not Assigned	您尝试拨打未存储传真号码的快速拨号代码，或者尝试将非定义的单触键指定给一个组。	选择已指定传真号码的快速拨号代码。要检查指定的快速拨号代码，请参阅第 144 页的“打印单触键、快速拨号和成组拨号报告”。
System Error	出现可能需要维修的错误。	从其电源上拔下电源线，等待 10 秒钟，然后重新接上电源线。尝试将本产品连接至不同的电源。如果错误仍存在，则需要与维修。有关支持信息，请参阅本手册前面的内容。
There are No Documents in Memory	HP LaserJet 3150 产品尝试打印存储在内存中的传真，但无传真被接收至内存。	无需采取措施。无传真可取回。

信息	原因	解决方案
Unrecognized Format	打印时，选定的打印机驱动程序不正确，或者并行接口出现错误。	在打印使用的程序中选择 print （打印）命令后，将 HP LaserJet 3150 选择为打印机。重新打印该作业。将并行电缆从产品和计算机上断开，然后重新连接该电缆。
Unsuccessful Call	所输入的传真号码无法接通。	检查传真号码，然后尝试重新发送传真。尝试发送至另一台传真机或者以后再行尝试。

解决传真问题

使用下表解决传真问题。另请参阅第 199 页的“解决图象质量问题”和第 207 页的“解决进纸问题”。

问题	原因	解决方案
没有可用的并口，或者其它设备正在共享该并口。	可能需要将 HP LaserJet 3150 产品直接连接至计算机的并口。不能将该并口与其它设备共享。	如果具有连接至并口的设备（如外置磁盘驱动器或转换器等），则请尝试断开这些设备，然后将本产品直接连接至计算机的并口。如果此措施能起作用，并且您要继续使用这两个设备，则计算机上必须要有两个并口。
HP LaserJet 3150 产品未运行。	HP LaserJet 3150 产品可能未接通电源。	检查以确保所有的插线均已接入 HP LaserJet 3150 产品和计算机，并且接上通电的电源插座或配电盘。 同时，尝试从 HP LaserJet 3150 产品的背部拔下电源线，然后再将其重新插上。如果控制面板上显示 Ready（就绪）信息，则 HP LaserJet 3150 产品已接通电源。
	计算机的处理器太忙。	尝试在计算机上同时运行更少的程序。打印时，请勿在计算机上执行 I/O 或处理器密集型任务（例如发送传真或播放视频游戏）。
	计算机的硬盘驱动器的空间可能快用完，或者该硬盘驱动器空间已分成碎片。	释放磁盘空间或者对硬盘驱动器进行磁盘碎片整理。有关帮助，请参阅计算机的说明文件。
无法从电话分机启动接收传真。	Extension Phone（电话分机）设置可能被禁用。	有关更改此设置的说明，请参阅第 137 页的“启用电话分机”。
	电话线可能未稳固连接。	检查以确保电话线已稳固连接在电话和 HP LaserJet 3150 产品（或者其它连接至 HP LaserJet 3150 产品的设备）之间。

问题	原因	解决方案
您会在计算机屏幕上看到以下信息之一：	并行电缆可能已松动。	将并行电缆从本产品和计算机上断开，然后重新连接该电缆。
<ul style="list-style-type: none"> • JetSuite Fax failed to open the fax port. • Com X in use by another program. • Device attached is not an HP device. • COM X is busy. • JetSuite Fax has detected that the HP LaserJet 3150 is switched off or is not connected to the computer. 	本产品可能存在错误状况。	按住 停止 / 清除 键七秒钟，以复位本产品。
	本产品可能接通了不适的电源，或者出现电压不稳。	将本产品连接至不同的电源。
	计算机上运行的其它程序可能会影响通信。	退出其它打开的程序。
	计算机的并口可能不完全支持双向通信。	请确保计算机具有一个并口，并带有双向数据总线。（不支持 EPP 或非双向端口。） 在计算机 BIOS 中更改并口模式设置。HP 建议您将其设定为 ECP 或双向，但是其它模式也可以发挥作用。有关更改设置的说明，请参阅附录 C、计算机的说明文件或者与计算机制造商联系。
	可能受到另一个设备的影响。	如果有另一个设备连接至该计算机并口，则将其断开，然后将 HP LaserJet 3150 产品直接连接至计算机并口。在使用本产品前，您可能还需要删除用于其它设备的软件。
	可能存在 COM 端口冲突。	更改 COM 端口设置。注：此选项在 Windows NT 4.0 中不可用。在 JetSuite Pro 软件中，请按住 CTRL+SHIFT 键，然后单击 Configure (配置) 图标。选择 “Modify Port Settings for the HP LaserJet 3150” (修改 HP LaserJet 3150 产品的端口设置)，并更改 COM 端口。例如，如果用于本产品的 COM 端口是 COM 8，则将其更改为下一个闲置的 COM 端口（如 7 或 6）。
	可能与 WinModem 软件发生冲突。	与硬件制造商联系以获取软件更新信息。如果不适用，请卸载调制解调器软件，然后再重新安装该软件。

问题	原因	解决方案
连接至该线路的电话或应答器未接收到语音呼叫。	可能未正确连接电话线。	请参阅《使用入门指南》中的“连接”以检查安装。HP LaserJet 3150 产品必须是连接至电话线的第一个设备。
	可能未正确设置应答模式或应答响铃。	请参阅第 129 页的“更改应答模式和应答响铃”以确定所需的设置。
	应答机或电话可能不起作用。	将电话或应答机直接连接至电话线，并检查其是否可独立运行。
装入文档进纸盘的介质落到纸盘外。	这是很轻的介质。	请勿尝试将该页面拉出，因为您可能会损坏扫描仪。要取出该页面，请参阅第 158 页的“从扫描仪区域清除卡纸”。然后，沿打印面方向卷曲或滚动介质，随后展开该介质，将其再次装入。
HP LaserJet 3150 产品未应答发来的传真呼叫。	应答模式可能被设置为 Manual（手动）。	如果应答模式已设置为 Manual（手动），则 HP LaserJet 3150 产品从不会应答呼叫。您必须自己应答电话和启动接收传真。
	可能未正确设定应答响铃设置。	检查应答响铃设置配置。请参阅《使用入门指南》的“设置应答模式和应答响铃”，以确定所需的设置。
	可能未正确连接电话线，或者电话线不起作用。	请参阅《使用入门指南》的“连接电话线”，检查安装情况或者更换电话线。

问题	原因	解决方案
HP LaserJet 3150 产品未应答发来的传真呼叫（续）。	语音留言服务可能会干扰该产品应答呼叫。	请执行以下操作之一： <ul style="list-style-type: none"> ● 停止留言服务。 ● 开辟一条传真呼叫专用电话线。 ● 将本产品应答模式设置为 Manual（手动）。在 Manual（手动）模式中，您必须自己启动传真接收步骤。 ● 保留本产品的 Automatic（自动）模式设置，并且使本产品的应答应响铃次数低于语音邮件的应答应响铃次数（请参阅《使用入门指南》，以查看您所在国家/地区的限制）。本产品会应答所有发来的呼叫。
	可能选择了 Receive to PC（接收至 PC）选项。	要确定计算机是否在接收传真，请启动 JetSuite Pro 软件。在 Options（选项）菜单上，单击 PC Fax（PC 传真），然后选择 Receive（接收）标签。要将传真接收至本产品，请取消选择 Receive to PC（接收至 PC）复选框，然后单击 OK（确定）。
	本产品可能用完纸张并且内存已满。	将纸张重新装入纸张输入纸盒。HP LaserJet 3150 产品会打印接收至内存的传真，并且继续应答传真呼叫。
	连接至该电话线的设备可能太多。	尝试卸下最后连接的设备，并查看 HP LaserJet 3150 产品是否能够工作。如果不能工作，则继续卸下所连接的设备并重新尝试本产品是否能够工作。
	电话线可能不起作用。	将本产品连接至用于其它电话线的插孔。将电话连接至插座（而不是本产品），然后拨打电话以确保电话线可以工作。
	可能启用 Fax forwarding（传真转发）。	请参阅第 38 页的“转发传真”禁用传真转发功能。

问题	原因	解决方案
传真在发送过程中停止发送。	电话线可能连接不良。	以后再尝试发送。
	接收您所发送传真的传真机可能有故障。	尝试发送至另一台传真机。
	如果启用 Receive to Memory（接收至内存）设置，则本产品的内存可能已用完。	查看控制面板显示屏。如果显示屏显示“Print Faxes”（打印传真）信息，则表示内存中存储有需要打印的传真。请参阅第 35 页的“打印接收至内存的传真”。
	您的电话线也许不能工作。	将本产品连接至另一条电话线，然后尝试进行发送。同时，尝试将电话直接连接至电话线，然后拨打电话以检查该电话线的状况。
HP LaserJet 3150 产品在接收传真，而不是发送传真。	如果 HP LaserJet 3150 产品运行 PBX 系统，则 PBX 系统可能会产生 HP LaserJet 3150 产品无法检测到的拨号音。	禁用检测拨号音设置。请参阅第 126 页的“更改检测拨号音”。
	电话可能连接不良。	以后再尝试。
	接收您所发送传真的传真机可能有故障。	尝试发送至另一台传真机。
	您的电话线也许不能工作。	将本产品连接至另一条电话线，然后尝试进行发送。同时，尝试将电话直接连接至电话线，然后拨打电话以检查该电话线的状况。
不断拨打输出的传真呼叫。	如果呼叫占线，则 HP LaserJet 3150 产品重拨该号码，重拨次数为指定的次数。	要在 HP LaserJet 3150 产品拨号时停止重拨，则请按 停止/清除 键。如果在等待进行重拨，则使用 Job Status（作业状态）停止该作业。请参阅第 33 页的“使用 Job Status（作业状态）取消传真作业”。 要查看 HP LaserJet 3150 产品设置的重拨次数，可打印配置报告（请参阅第 144 页的“打印配置报告”），并检查“Number of redials”（重拨次数）条目。如果需要更改该设置，则请参阅第 123 页的“调整重拨次数”。

问题	原因	解决方案
单触键、快速拨号代码或成组拨号代码不起作用。	单触键、快速拨号代码或成组拨号代码可能未指定或指定不正确。	打印单触键、快速拨号和成组拨号报告（请参阅第 144 页的“打印单触键、快速拨号和成组拨号报告”）以查看指定的号码。同时，请检查以确保传真号码（或电子邮件地址）均已正确输入。请参阅第 111 页的“从控制面板设计快速拨号代码”或者第 113 页的“从控制面板设计成组拨号代码”，以指定号码或纠正信息。
以 Superfine（特好）或 Photo（相片）模式发送的传真不会扫描到内存中。	使用 Superfine（特好）或 Photo（相片）分辨率的传真在发送前不会扫描到内存中。它们会等待，直至呼叫得到响应并且连接后才开始进行传输。	要将传真扫描到内存中，请将分辨率设定为 Standard（标准）或 Fine（较好）。请参阅第 21 页的“调整分辨率”。同时，请检查以确保默认分辨率设为 Standard（标准）或 Fine（较好）。请参阅第 149 页的“更改默认分辨率”。
发送至计算机的传真却被 HP LaserJet 3150 产品接收到。	如果 HP LaserJet 3150 产品检测到传真音，则会截取电话线。	如果不需要本产品接收电话呼叫，则将本产品与电话线断开或拔下本产品的电话线。

问题	原因	解决方案
传输或接收传真的速度很慢。	您可能在发送或接收很复杂的传真，例如带有很多图形的传真。	复杂传真的发送或接收需要更长的时间。
	接收传真机的调制解调器的速率可能很低。	HP LaserJet 3150 产品仅以接收传真机所能使用的最快调制解调器速率发送传真。
	传真的发送或接收分辨率很高。越高的分辨率一般会产生越好的质量，但也需要更长的传输时间。	如果要接收传真，请致电发件人，要求发件人降低分辨率，然后重新发送传真。如果要发送传真，请降低分辨率，然后重新发送传真。请参阅第 21 页的“调整分辨率”更改当前分辨率设置；或者参阅第 149 页的“更改默认分辨率”检查默认设置。当前分辨率设置会取代默认设置。
	如果电话线连接不良，则 HP LaserJet 3150 产品和接收传真机会降低传输速度，以避免产生错误。	挂机并重新发送传真。 请电话公司检查电话线。
	如果要发电子传真，则可能打开了过多的程序（除 PC 传真程序之外）。	其它程序可能在使用所需的内存。请尝试关闭其它所有打开的程序，然后重新发送文档。

问题	原因	解决方案
HP LaserJet 3150 产品未打印传真或者打印不正确。	纸张输入纸盒中没有纸张。	装入纸张。纸张用完后接收的任何传真将被存储在内存中，并且在重新装入纸张后会立即打印。
	如果看到浅色打印区或者碳粉盒接近其使用寿命尽头的其它迹象，则表示碳粉已用完，并且会继续打印空白页。	更换碳粉盒。要尝试恢复打印为空白页的传真，则请参阅第 35 页的“打印接收至内存的传真”。如果此操作不起作用，则请参阅第 199 页的“解决图象质量问题”。
	您可能选择了 memory receive (内存接收) 选项，在打印传真前，传真会存储在 HP LaserJet 3150 产品中。	打印配置报告 (请参阅第 144 页的“打印配置报告”)，然后检查“Memory Receive” (内存接收) 条目。如果该条目设为 Yes (是)，则传真会存储在内存中。请参阅第 35 页的“打印接收至内存的传真”打印传真。请参阅第 134 页的“将传直接收至内存”更改设置。
您可能选择了 Receive to PC (接收至 PC) 选项，并且计算机正在接收传真。	要确定计算机是否在接收传真，请启动 JetSuite Pro 软件。在 Options (选项) 菜单上，单击 PC Fax (PC 传真) ，然后选择 Receive (接收) 标签。要将传真接收至本产品，请取消选择 Receive to PC (接收至 PC) 复选框，然后单击 OK (确定) 。	
发送的传真未到达接收传真机。	接收传真机可能已关闭或者出现错误情况，如纸张用完。	给收件人打电话，确保其传真机已打开，并且准备接收传真。
	由于一个传真在等待重拨占线号码，因此该传真可能仍在内存中，而且在该传真之前还有等待发送的其它作业，或者该传真已设定为延迟发送。	如果由于上述的原因而将传真作业存储在内存中，则传真记录中会显示用于该作业的条目。打印传真记录 (第 140 页)，并且检查 Status (状态) 栏中带有 Pending 指示的作业。
传真打印在两张纸上，而不是在一张页上。	可能未正确设置自动缩减设置。	如果要缩减传真，使其适合单张页面，则自动缩减设置应设为 Fit to Page (缩放至适合页面) 或者 97%。如果关闭该设置，则传真可能会打印在多张页面上。打印配置报告 (请参阅第 144 页) 以检查该设置，然后查看第 136 页的“设置自动缩减发来的传真”以调整该设置。

问题	原因	解决方案
在传真过程中，文档停止进纸。	您可以装入的页面最大长度为 39 英寸 (991 mm)。传真大于该尺寸的页面时，该传真会停止在 39 英寸 (991 mm) 的位置。	如果没有发生卡纸，则请快速按 开始 键以继续扫描。如果未进行此操作，则本产品会假定发生卡纸，并且取消该作业。如果发生卡塞，则请参阅第 158 页的“从扫描仪区域清除卡纸”。然后，重新发送该作业。如果要发送长度大于 39 英寸 (991 mm) 的传真，您也可以使用“发送长页面”（第 30 页）中的步骤进行操作。
	可扫描的最小页面长度为 2 × 3.5 英寸 (51 × 89 mm)。如果该介质太小，则可能会卡塞在扫描仪区域内。	如果发生卡纸，则请参阅第 158 页的“从扫描仪区域清除卡纸”。
在不必要的时间打印传真记录或传输报告。	未正确设定传真记录或传输报告设置。	打印配置报告（请参阅第 144 页），然后检查打印报告的时间。请参阅第 142 页的“设置何时打印传真记录”和第 143 页的“设置何时打印传输报告”以更改该设置。
发送的传真上有黑色的条纹或线条；或者图象质量差。	扫描仪镜片可能很脏。	复印要传真的介质。如果出现相同的问题，则扫描仪镜片可能很脏。有关清洁说明，请参阅第 211 页的“清洁扫描仪通道”。如果复印件质量良好，则尝试调整传真的分辨率和对比度，然后重新发送该传真。如果质量仍然不好，则接收传真机可能有问题。如果不是接收传真机的问题，则尝试重新校准本产品。请参阅第 213 页的“重新校准扫描仪”。
HP LaserJet 3150 产品的音量太高或太低。	需要调整音量设置。	有关更改音量设置的说明，请参阅第 146 页的“控制音量”。

问题	原因	解决方案
不能送入长页面。	页面的长度可能大于 39 英寸 (991 mm)。	如果没有发生卡纸，则请快速按 开始 键以继续扫描。如果未进行此操作，则本产品会假定发生卡纸，并且取消该作业。 如果发生卡纸，则请参阅第 158 页的“从扫描仪区域清除卡纸”。然后，重新发送该作业。 如果发送长度大于 39 英寸 (991 mm) 的传真，您也可以使用“发送长页面”（第 30 页）中的步骤进行操作。

解决打印问题

使用本章节所述的内容解决常见的打印问题。另请参阅第 199 页的“解决图象质量问题”和第 207 页的“解决进纸问题”。

问题	原因	解决方案
没有可用的并口， 或者其它设备正在 共享该并口。	HP LaserJet 3150 产品必须直接连接至计算机的并口。它无法与其它设备共享并口。	如果具有连接至并口的设备（如外置磁盘驱动器或转换器），并且要继续使用该设备，则计算机上必须有两个并口。
打印出错乱文本或 不需要的字符。	并行电缆可能未稳固连接或者该电缆可能有故障。	确保并行电缆已稳固连接在 HP LaserJet 3150 产品和计算机之间。 如果有另一条 C 型并行电缆，请尝试将其插入。 如果计算机上有另一个并口，则尝试将电缆连接至该并口。 如果有另一台计算机，则尝试设置本产品与该计算机配合使用。
即使是文档进纸盘中 没有装入文档， Document Assistant（文档 辅助程序）仍在计 算机屏幕上闪烁。	HP LaserJet 3150 产品连接至与另一个设备共享的并口。	在另一个设备使用计算机上的某个并口时，HP LaserJet 3150 产品无法连接至此相同的并口。您必须购买附加的并口或者断开两个并口之一。
打印页不按正确的 顺序输出。	可能选择了不正确的输出源，或者在打印使用的程序中选择了不正确的输出设置。	发送至纸张输出纸盒的页面按正确的顺序打印。发送至前端出纸槽的页按面逆向打印。将送纸通道控制杆推到较低位置，使用前端出纸槽。请参阅第 56 页的“选择输出通道”。 如果需要以正确的顺序将页面打印至前端出纸槽，则请在打印使用的程序中选择逆向输出选项。有关详情，请参阅程序的说明文件。

问题	原因	解决方案
在软件中选择了“Print”（打印），或者计算机屏幕上显示打印至并口出现错误的信息后，HP LaserJet 3150 产品无响应。	打印机可能在打印复杂的图象。	允许计算机有更多的时间发送图象。
	打印机可能被暂停。	从“打印机”窗口（95、98 或 NT 4.0）或“打印管理器”（3.1x）重新进行打印。
	HP LaserJet 3150 产品和计算机之间的并行电缆可能连接不正确。	断开 HP LaserJet 3150 产品和计算机之间的并行电缆，然后再重新连接该电缆。
	在软件中选择错误的打印机。	检查程序中的选择打印机菜单，以查看是否选择了 HP LaserJet 3150 产品。
	用于 HP LaserJet 3150 产品的软件未配置正确的端口。	检查软件的选择打印机菜单，以确保访问的端口正确。如果计算机具有多个并口，则确保并行电缆连接至正确的并口。
	计算机的并口可能不完全支持双向通信。	请确保计算机具有一个并口，并带有双向数据总线。（不支持 EPP 或非双向端口。）在计算机 BIOS 中更改并口模式设置。HP 建议您将其设定为 ECP 或双向，但是其它模式也可以发挥作用。有关更改设置的说明，请参阅附录 C、计算机的说明文件或者与计算机制造商联系。
	本产品可能接通了不适的电源，或者出现电压不稳。	将本产品连接至不同的电源。
	可能受到另一个设备的影响。	如果有另一个设备连接至该计算机并口，则将其断开，然后将 HP LaserJet 3150 产品直接连接至计算机并口。在使用本产品前，您可能还需要删除用于其它设备的软件。
并行电缆有缺陷或者计算机上的并口有故障。	如果有另一条 C 型并行电缆，请尝试将其插入。如果计算机上有另一个并口，则尝试将电缆插入该并口。 如果有另一台计算机，则尝试将本产品连接至该计算机。	

问题	原因	解决方案
在软件中选择了“Print”（打印），或计算机屏幕上显示打印至并口出现错误的信息后，HP LaserJet 3150 产品无响应（续）。	可能与 WinModem 软件发生冲突。 HP LaserJet 3150 产品有故障。	与硬件制造商联系以获取软件更新信息。如果不适用，请卸载调制解调器软件，然后再重新安装该软件。 尝试从另一个程序进行打印。 尝试打印自测报告（请参阅第 145 页）。
计算机屏幕上显示的信息表示打印至 LPT 端口出现错误。	可能是并口的类型不正确，或者是该并口未正确连接至计算机。 另一个设备与并口发生冲突。	确保将包装箱中附带的并行电缆连接至计算机背面的正确并口。如果有另一个并口，则尝试将并行电缆连接至该端口。确保计算机上具有双向或符合 ECP 标准的并口。双向并口是最小的要求；特别建议您使用 ECP 并口。有关并口的详情，请参阅附录 C 和计算机说明文件。 HP LaserJet 3150 产品无法共享并口。如果将声卡、外置硬盘驱动器或者网络转换器连接至 HP LaserJet 3150 产品使用的同一并口，则本产品可能会受到其它设备的影响。您必须卸下其它设备以连接和使用 HP LaserJet 3150 产品，否则必须使用计算机上的两个并口。您可能需要添加另一块并行接口卡。特别建议您使用 ECP 并行接口卡。有关安装附加的接口卡或解决冲突的详情，请参阅附录 C 或计算机说明文件。
打印页上的图象或文字大小不正确。	在要使用的程序中选择了 Layout（版面）（Pages-per-Sheet 或 N-Up）性能（如果有此性能），或者是程序或打印机驱动程序中的缩小/放大设置不正确。	检查要使用的程序或打印机驱动程序中的设置。有关打印机驱动程序问题，请参阅软件 Help（帮助）。

问题	原因	解决方案
双面打印时，打印质量下降、页面卷曲或者双面打印导致不正确进纸或多页进纸。	双面打印时，本产品运行的方式有所不同。您可能也会遇到不正确进纸或多页进纸的问题。	<p>如果适用，从打印使用的程序中选择 Layout（版面）（Pages-per-Sheet 或 N-Up）性能，而不手动选择双面打印。有关详情，请参阅程序的说明文件。</p> <p>允许在打印第二面前，冷却并平整纸张。</p> <p>确保纸张的前缘不弯曲或卷曲。</p> <p>要使卷曲的情况减少到最小，可将送纸通道控制杆移至较低位置（用于前端出纸槽）。此操作可以产生一个直通的送纸通道。</p> <p>如果所有打印页的打印质量均很差，则可能是经常进行双面打印的原因。请参阅第 217 页的“使用清洁页”。</p>
HP LaserJet 3150 产品未运行。	<p>HP LaserJet 3150 产品可能未接通电源。</p> <p>计算机的处理器太忙。</p> <p>计算机的硬盘驱动器的空间可能快用完，或者该硬盘驱动器空间已分成碎片。</p>	<p>检查以确保所有的插线均已接入 HP LaserJet 3150 产品和计算机，并且接上通电的电源插座或配电盘。</p> <p>同时，尝试从 HP LaserJet 3150 产品的背部拔下电源线，然后再将其重新插上。如果控制面板上显示 Ready（就绪） 信息，则 HP LaserJet 3150 产品已接通电源。</p> <p>尝试在计算机上同时运行更少的程序。打印时，请勿在计算机上执行 I/O 或处理器密集型任务（例如发送传真或播放视频游戏）。</p> <p>释放磁盘空间或者对硬盘驱动器进行磁盘碎片整理。有关帮助，请参阅计算机的说明文件。</p>

问题	原因	解决方案
将打印作业发送至非随本产品附带的 HP LaserJet 打印机驱动程序时，打印作业无法打印。	HP LaserJet 3150 产品使用基于主机的打印技术，因此不会使用其它 HP LaserJet 打印机驱动程序进行打印。	使用随本产品附带的打印机驱动程序。
不能打印从 DOS 发送的打印作业。	DOS 程序必须能够从 Windows 中的 DOS 提示符运行。 您必须使用 HP LaserJet II 或 PCL Level 4 兼容的打印机驱动程序进行打印。	从 Windows 中的 DOS 提示符运行 DOS 程序。如果 DOS 程序无法进行此操作，则您无法使用 HP LaserJet 3150 产品进行打印。 安装或设置其中一个兼容的驱动程序并且配置该驱动程序打印至 LPT1 端口。有关说明，请参阅 MS-DOS 程序的说明文件。
从 DOS 程序进行打印时，在该程序关闭前该打印作业不会进行。	从 DOS 程序进行打印时（如 WordPerfect 5.1），在该程序关闭前无法在后台执行该打印作业。	从 Windows 的 DOS 窗口运行 DOS 程序，而不是在纯 DOS 状态下运行该程序。或者编辑用于该程序的 PIF 文件。为此，请启动 Windows 目录下的 PIFedit.exe。打开用于 DOS 程序的 PIF 文件。（该文件必须在程序的目录中。）在 Execution（执行）下面，取消选择 Exclusive（独占）复选框。
从在 Windows 中运行的 DOS 程序进行打印时，以下信息会出现：“There was an error writing to LPT1:for the printer (name of a printer, unknown, or it is blank):Cannot access a port...”	可能选择了 Spool MS-DOS Print Jobs（后台打印 MS-DOS 打印作业）复选框，将其用于计算机上的其它打印机驱动程序。	在 Windows 95 或 98 桌面上，单击“我的电脑”图标，然后双击“打印机”图标。双击第一台打印机的图标，然后单击“详细资料”标签。如果有“端口设置”按钮，则请单击该按钮。在打开的对话框中，取消选择 Spool MS-DOS Print Jobs（后台打印 MS-DOS 打印作业）复选框。如果没有“端口设置”按钮或者单击该按钮后没有打开对话框，则说明没有受到此打印机的影响。对于计算机上的其它所有打印机，重复此步骤（HP LaserJet 3150 产品除外）。

解决复印问题

使用本章节内容解决常见的复印问题。另请参阅第 199 页的“解决图像质量问题”和第 207 页的“解决进纸问题”。

问题	原因	解决方案
没有可用的并口，或者其它设备正在共享该并口。	如果通过 Document Assistant (文档辅助程序) 或 JetSuite Pro 软件进行复印，则必须将 HP LaserJet 3150 产品直接连接至计算机并口。它无法与其它设备共享并口。	如果具有连接至并口的设备 (如外置磁盘驱动器或转换器)，并且要继续使用该设备，则计算机上必须有两个并口。
装入文档进纸盘的介质落到纸盘外。	这是很轻的介质。	请勿尝试将该页面拉出，因为您可能会损坏扫描仪。要取出页面，请参阅第 158 页的“从扫描仪区域清除卡纸”。然后，沿打印面方向卷曲或滚动介质，随后展开该介质，将其再次装入。
HP LaserJet 3150 产品未运行。	HP LaserJet 3150 产品可能未接通电源。	检查以确保所有的插线均已接入 HP LaserJet 3150 产品和计算机，并且接上通电的电源插座或配电盘。 同时，尝试从 HP LaserJet 3150 产品的背部拔下电源线，然后再将其重新插上。如果控制面板上显示 Ready (就绪) 信息，则 HP LaserJet 3150 产品已接通电源。
	计算机的处理器太忙。	尝试通过控制面板进行复印。尝试在计算机上同时运行更少的程序。打印时，请勿在计算机上执行 I/O 或处理器密集型任务 (例如发送传真或播放视频游戏)。
	计算机硬盘驱动器的空间可能快用完，或者该硬盘驱动器空间已分成碎片。	释放磁盘空间或者对硬盘驱动器进行磁盘碎片整理。有关帮助，请参阅计算机的说明文件。

问题	原因	解决方案
计算机屏幕上的信息指出存在打开扫描仪的问题。无法激活 TWAIN 源。	计算机的并口可能不完全支持双向通信。	请确保计算机具有一个并口，并带有双向数据总线。（不支持 EPP 或非双向端口。）在计算机 BIOS 中更改并口模式设置。HP 建议您将其设定为 ECP 或双向，但是其它模式也可以发挥作用。有关更改设置的说明，请参阅附录 C、计算机的说明文件或者与计算机制造商联系。
	可能受到另一个设备的影响（如外置驱动器或转换器等）。	如果有另一个设备连接至该计算机并口，则将其断开，然后将 HP LaserJet 3150 产品直接连接至计算机并口。在使用本产品前，您可能还需要删除用于其它设备的软件。或者使用计算机上的第二个并口。
	在程序中选择错误的 TWAIN 源。	验证是否选择正确的 TWAIN 源。在 JetSuite Pro 软件中，单击 File （文件）菜单中的 Select Source （选择源），检查 TWAIN 源。
	可能从以前安装的设备（如扫描仪）、软件或随计算机附带的软件载入另一个驱动程序或状态窗口。	检查 WIN.INI 文件中的 Load= 和 Run= 命令行。在每个命令行前面放置一个分号，以进行标记：;load=xxxx 和 ;run=xxxx。如果您需要进一步的帮助，请与计算机制造商联系。 检查 SYSTEM.INI 文件的 [386enh] 一节以查看是否发生设备冲突。如果您需要进一步的帮助，请与计算机制造商联系。

问题	原因	解决方案
文档在复印过程中停止进纸。	<p>可扫描的最大页面长度为 39 英寸 (991 mm)。如果页面较长, 则扫描会停止在 39 英寸 (991 mm) 的位置。</p> <p>可扫描的最小页面长度为 2 × 3.5 英寸 (51 × 89 mm)。如果该介质太小, 则可能会卡在扫描仪区域内。</p> <p>名片 (2 × 3.5 英寸; 51 × 89 mm) 送进方向错误。</p>	<p>如果没有发生卡纸, 则请快速按 开始 键以继续扫描。如果不进行此操作, 则本产品会假定发生卡纸并取消作业。</p> <p>如果发生卡纸, 请参阅第 158 页的“从扫描仪区域清除卡纸”, 然后重新发送此作业。</p> <p>如果要复印的文档长度大于 39 英寸 (991 mm), 您也可以按“发送长页面”(第 30 页) 中的步骤进行操作。</p> <p>要取出页面, 请参阅第 158 页的“从扫描仪区域清除卡纸”。然后, 参阅第 16 页的“选择用于传真、复印和扫描的介质”。</p> <p>要取出页面, 请参阅第 158 页的“从扫描仪区域清除卡纸”。然后, 参阅第 71 页的“装入特殊介质”。</p>
即使是文档进纸盘中没有装入文档, Document Assistant (文档辅助程序) 仍在计算机屏幕上闪烁。	HP LaserJet 3150 产品连接至与另一个设备共享的并口。	在另一个设备使用计算机上的某个并口时, HP LaserJet 3150 产品无法连接至此相同的并口。您必须购买附加并口以使用这两个设备。
复印件打印在错误尺寸的纸张上。	页面尺寸可能未正确设定。	将纸张尺寸更改为要复印的尺寸。请参阅第 152 页的“设置纸张尺寸”。尝试缩小或放大复印件。请参阅第 74 页的“缩小或放大复印件”。
即使指定复印多份, 也只能打印一份作业。	要复印的整个文档必须存储在内存中, 否则只能打印一份。	使用 Document Assistant (文档辅助程序) 对大文档进行多份复印。将作业分成几个含有较少页面的小作业。

问题	原因	解决方案
复印速度特别慢。	<p>本产品使用高分辨率扫描文件。</p> <p>如果正使用 Document Assistant (文档辅助程序), 则本产品可能在等待您进行选择。</p> <p>如果正使用 Document Assistant (文档辅助程序) 进行复印, 则可能是打开的其它程序太多或基本系统资源紧张。</p> <p>可能未将并口模式设定为最优化设置。</p>	<p>如果选择 Photo、Photo (高质量)、8 位灰度级或自定义的很高的分辨率, 则可能会创建一个很大的文件, 导致扫描速度慢。要加快扫描进程, 请尝试选择较低的分辨率并重新扫描。</p> <p>在未激活的 Document Assistant (文档辅助程序) 上单击任意一处, 然后单击 Copy (复印)。</p> <p>退出其它打开的程序。 增加系统资源。</p> <p>请确保计算机具有一个并口, 并带有双向数据总线。(不支持 EPP 或非双向端口。) 在计算机 BIOS 中更改并口模式设置。HP 建议您将其设定为 ECP 或双向, 但是其它模式也可以发挥作用。有关更改设置的说明, 请参阅附录 C、计算机的说明文件或者与计算机制造商联系。</p>
复印件上出现浅或深的垂直线条。	<p>扫描仪镜片可能很脏。</p>	<p>在本产品上打印测试页。请参阅第 145 页的“打印自测报告”。如果测试页上出现线条, 则请参阅第 213 页的“重新校准扫描仪”。重新打印测试页。如果线条继续出现, 则请参阅第 199 页的“解决图象质量问题”。</p> <p>如果测试页上未出现线条, 则请清洁并重新校准扫描仪。请参阅第 211 页的“清洁扫描仪通道” 和第 213 页的“重新校准扫描仪”。</p>
复印件颜色太浅或太深。	<p>可能未正确设定对比度。</p>	<p>调整对比度设置。请参阅第 73 页的“调整对比度”。</p>
图象或文本的复印质量差。	<p>可能未正确设定分辨率。</p> <p>扫描仪通道可能很脏。</p>	<p>请参阅第 73 页的“调整分辨率”。</p> <p>请参阅第 211 页的“清洁扫描仪通道”</p>

解决扫描问题

使用下表解决扫描质量问题。另请参阅第 199 页的“解决图象质量问题”和第 207 页的“解决进纸问题”。

问题	原因	解决方案
计算机屏幕上的信息指出存在打开扫描仪的问题。无法激活 TWAIN 源。	计算机的并口可能不完全支持双向通信。	请确保计算机具有一个并口，并带有双向数据总线。（不支持 EPP 或非双向端口。）在计算机 BIOS 中更改并口模式设置。HP 建议您将其设定为 ECP 或双向，但是其它模式也可以发挥作用。有关更改设置的说明，请参阅附录 C、计算机的说明文件或者与计算机制造商联系。
	可能受到另一个设备的影响（如外置驱动器或转换器等）。	如果有另一个设备连接至该计算机并口，则将其断开，然后将 HP LaserJet 3150 产品直接连接至计算机并口。在使用本产品前，您可能还需要删除用于其它设备的软件。或者使用计算机上的第二个并口。
	在程序中选择错误的 TWAIN 源。	验证是否选择正确的 TWAIN 源。在 JetSuite Pro 软件中，单击 File （文件）菜单中的 Select Source （选择源），检查 TWAIN 源。
	可能从以前安装的设备（如扫描仪）、软件或随计算机附带的软件载入另一个驱动程序或状态窗口。	检查 WIN.INI 文件中的 Load= 和 Run= 命令行。在每个命令行前面放置一个分号，以进行标记：;load=xxxx 和 ;run=xxxx。如果您需要进一步的帮助，请与计算机制造商联系。 检查 SYSTEM.INI 文件的 [386enh] 一节以查看是否发生设备冲突。如果您需要进一步的帮助，请与计算机制造商联系。
没有可用的并口，或者其它设备正在共享该并口。	HP LaserJet 3150 产品必须直接连接至计算机的并口。它无法与其它设备共享并口。	如果具有连接至并口的设备（如外置磁盘驱动器或转换器），并且要继续使用该设备，则计算机上必须有两个并口。

问题	原因	解决方案
HP LaserJet 3150 产品未运行。	HP LaserJet 3150 产品可能未接通电源。	检查以确保所有的插线均已接入 HP LaserJet 3150 产品和计算机，并且接上通电的电源插座或配电盘。 同时，尝试从 HP LaserJet 3150 产品的背部拔下电源线，然后再将其重新插上。如果控制面板上显示 Ready （就绪）信息，则 HP LaserJet 3150 产品已接通电源。
	计算机的处理器太忙。	尝试通过控制面板进行复印。尝试在计算机上同时运行更少的程序。打印时，请勿在计算机上执行 I/O 或处理器密集型任务（例如发送传真或播放视频游戏）。
	计算机硬盘驱动器的空间可能快用完，或者该硬盘驱动器空间已分成碎片。	释放磁盘空间或者对硬盘驱动器进行磁盘碎片整理。有关帮助，请参阅计算机的说明文件。
扫描仪在扫描过程中停止运行。	可扫描的最大页面长度为 14 英寸 (356 mm)。如果页面较长，则扫描仪会继续扫描，但是仅扫描页面前 14 英寸 (356 mm) 的内容，而忽略其余的内容。	请勿尝试将该页面拉出，因为您可能会损坏扫描仪。要取出页面，请参阅第 158 页的“从扫描仪区域清除卡纸”。如果要扫描长度大于 14 英寸 (356 mm) 的介质，则先将该介质内容复印到多张页面上，然后再扫描复印件。请参阅第 75 页的“复印长页面”。
	可扫描的最小页面长度为 2 × 3.5 英寸 (51 × 89 mm)。如果该介质太小，则可能会卡塞在扫描仪区域内。	要取出页面，请参阅第 158 页的“从扫描仪区域清除卡纸”。然后，参阅第 16 页的“选择用于传真、复印和扫描的介质”。
	名片 (2 × 3.5 英寸; 51 × 89 mm) 送进方向错误。	要取出页面，请参阅第 158 页的“从扫描仪区域清除卡纸”。然后，参阅第 81 页的“装入特殊介质”。

问题	原因	解决方案
扫描速度特别慢。	如果正在使用 Document Assistant (文档辅助程序), 则本产品可能在等待您进行选择。	在未激活的 Document Assistant (文档辅助程序) 上单击任意一处, 然后单击 Copy (复印)。
	如果正在使用 Document Assistant (文档辅助程序), 则可能是打开的其它程序太多或基本系统资源紧张。	退出其它打开的程序。 增加系统资源。
	可能未将并口模式设定为最优化设置。	请确保计算机具有一个并口, 并带有双向数据总线。(不支持 EPP 或非双向端口。) 在计算机 BIOS 中更改并口模式设置。HP 建议您将其设定为 ECP 或双向, 但是其它模式也可以发挥作用。有关更改设置的说明, 请参阅附录 C、计算机的说明文件或者与计算机制造商联系。
即使是文档进纸盘中没有装入文档, Document Assistant (文档辅助程序) 仍在计算机屏幕上闪烁。	HP LaserJet 3150 产品连接至与另一个设备共享的并口。	在另一个设备使用计算机上的某个并口时, HP LaserJet 3150 产品无法连接至此相同的并口。您必须购买附加的并口或者断开两个并口之一。
被扫描内容未出现在计算机上。	可能未将此内容另存为文件。	确保将被扫描内容另存为文件。请参阅第 85 页的“保存被扫描内容”。
被扫描文本不可进行编辑。	如果该内容在 JetSuite Pro 软件中, 则无法编辑此文本。您必须先使用 OCR 程序 (随 HP LaserJet 3150 产品附带的程序) 转换此文本, 然后在字处理程序中将其打开。	通过桌面或检视程序, 单击用于字处理程序的链接 (位于窗口底部)。此文本被转换为可编辑文本, 并且作为无标题文件在字处理程序中打开。
磁盘空间不足。	要安装 JetSuite Pro 软件, 您至少需要有 40 MB 的可用磁盘空间。如果要处理复杂图象, 则可能需要更多的磁盘空间。	尝试删除无用的文件或者将较旧的数据存储到软盘或者其它一些介质上。

问题	原因	解决方案
内容无格式或内容中出现奇怪的格式代码。	可能未链接正确的字处理程序。	用于字处理程序的链接应自动出现。如果该链接未出现或不能进行正确链接，则必须配置字处理器链接，指定正确的输出字处理器。有关说明，请参阅软件 Help（帮助）。如果问题仍然存在，则可能需要重新安装 JetSuite Pro 软件。
Manager（管理）工具栏上没有用于字处理程序的 OCR 链接。	<p>不支持此程序。</p> <p>没有选择要出现在 Manager（管理）工具栏上的字处理程序。此工具栏最多可以显示六个程序。</p> <p>此工具栏太大，无法看到图标。</p>	<p>您无法将字处理程序用于 JetSuite Pro 软件。</p> <p>请参阅第 90 页的“自定义管理工具栏”。</p> <p>减少工具栏上的程序数量。请参阅第 90 页的“自定义管理工具栏”。</p> <p>增大计算机屏幕的分辨率。</p>
介质上出现许多不正确的字符，这些字符是由 OCR 链接转换来的。	OCR 链接的正确性取决于原文档的质量、尺寸和结构以及 OCR 自身的扫描质量。	<p>使用 OCR 链接时，如果要获得最佳效果，请选择用于文本的扫描设置，且仅处理鲜明、清晰的文本。表格、电子数据表和书写体的转换效果不是很好。</p> <p>使用 300 dpi、1 位/像素设置扫描文本。请参阅第 90 页的“关于 OCR 软件”。</p> <p>通过字处理程序打印、扫描文档，然后再 OCR 该文档以查看效果是否更佳。</p> <p>校准扫描仪。请参阅第 211 页的“清洁扫描仪通道”。</p>
装入文档进纸盘的介质落到纸盘外。	这是很轻的介质。	请勿尝试将该页面拉出，因为您可能会损坏扫描仪。要取出页面，请参阅第 158 页的“从扫描仪区域清除卡纸”。然后，沿打印面方向卷曲或滚动介质，随后展开该介质，将其再次装入。


解决普通软件问题

使用下表来解决两个常见的普通软件问题。有关更多的软件故障排除信息，请参阅软件 Help（帮助）

问题	原因	解决方案
在经常与本产品断开连接的计算机（如膝上型计算机）上看到以下信息： “JetSuite Fax has detected that the HP LaserJet 3150 is switched off or is not connected to the computer.”	如果软件检测到本产品未连接，则此信息会一直出现。	在安装程序中，如果您使用膝上型计算机，则可提供一个选项。重新运行安装程序并选择此选项。
在 Windows 95 或 98 中，每次重新启动计算机时，New Hardware Found（发现新硬件）对话框就会重新出现。	Windows Plug and Play（Windows 即插即用）会继续检测 HP LaserJet 3150 产品。	对于 Windows 95：如果该对话框出现，则选择 Do not install a driver (Windows will not prompt you again) （不要安装驱动程序（Windows 不会再次提示您））选项，然后在对话框中单击“确定”。否则，在对话框出现时，单击“下一步”，然后再单击“完成”。 对于 Windows 98：单击“下一步”。在系统询问您是选择“搜索”还是“显示”时，单击“搜索”，然后单击“下一步”。在系统询问搜索的位置时，取消选择所有三个复选框，然后单击“下一步”。再次单击“下一步”，然后单击“完成”。

解决图象质量问题

使用下表帮助解决打印页问题。另请参阅第 207 页的“解决进纸问题”。

问题	原因	解决方案
页面边缘部分未打印。 	HP LaserJet 3150 产品无法一直打印至纸张边缘。HP LaserJet 3150 产品要求打印的每个页面最少留有 0.25 英寸 (6.4 mm) 的边距。 如果正在打印或复印，则可能是未正确设定缩小设置。	要使图象适合此可打印区，您必须稍微缩小图象尺寸。 如果是在打印，则检查所用程序“打印”窗口中的缩小设置。如果是在复印，则检查控制面板 (第 72 页) 上或 Document Assistant (文档辅助程序) 中的缩小设置。
不能打印图象。	HP LaserJet 3150 产品可能未接通电源。 并行电缆可能已松动。 碳粉盒胶带可能未被撕下。	确保 HP LaserJet 3150 产品接上通电的电源插座或配电盘。 检查并行电缆是否稳固连接在 HP LaserJet 3150 产品和计算机之间。 取出碳粉盒，并确保已撕下胶带。请参阅《使用入门指南》中的“安装碳粉盒”。
发送的传真或复印件颜色太浅或太深。	可能未正确设定对比度。	从控制面板或 Document Assistant (文档辅助程序) 调整对比度和分辨率设置。



问题

原因

解决方案

发送的传真或复印件颜色太浅。



如果传真或复印打印在彩色纸张上的文档，则墨水和纸张颜色之间的对比度可能不够。

从控制面板或 Document Assistant (文档辅助程序) 调整对比度和分辨率设置。同时，如有可能，请使用白纸黑字的原件。

打印淡化，或注意到有一些垂直排列的白色条纹。



碳粉盒的碳粉可能不足。

请参阅第 62 页的“管理 HP LaserJet 碳粉盒”。

所用纸张可能不符合 HP 纸张规格 (例如，该纸张可能太潮湿或太粗糙)。

订购 HP 的纸张规格指南。请参阅第 219 页的“订购部件”。

碳粉浓度设置可能需要调整。

从前面板调整该设置。

HP LaserJet 3150 产品部件可能受损。

有关服务信息，请联系惠普贴心服务中心。有关支持信息，请参阅本手册前面的内容。

纸张正面或背面出现黑色的小圆点等污点或污迹，有时也会出现不规则的污点。



所用纸张可能不符合 HP 纸张规格 (例如，该纸张可能太潮湿或太粗糙)。

订购 HP 的纸张规格指南。请参阅第 219 页的“订购部件”。

您可能打印在纸张反面上。

从纸张输入纸盒中取出纸张并将其反转。(大叠纸张的包装纸上有指明打印面的箭头。)

HP LaserJet 3150 产品可能需要清洁。

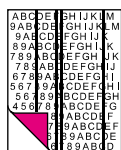
请参阅第 211 页的“清洁扫描仪通道”和第 217 页的“使用清洁页”。

碳粉盒可能已受损。

请参阅第 62 页的“管理 HP LaserJet 碳粉盒”。如果维护后不能提高打印质量，则请更换碳粉盒。

问题	原因	解决方案
----	----	------

连续多张页面出现垂直排列的黑色条纹或污迹。



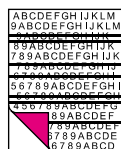
碳粉盒可能已受损。

请参阅第 62 页的“管理 HP LaserJet 碳粉盒”。如果维护后不能提高打印质量，则请更换碳粉盒。

HP LaserJet 3150 产品可能需要清洁。

请参阅第 211 页的“清洁扫描仪通道”。

出现水平排列的黑色条纹或污迹。



碳粉盒可能未正确安装。

安装碳粉盒前，确保从碳粉盒上撕下整条密封条。请参阅《使用入门指南》中的“安装碳粉盒”。

碳粉盒可能有缺陷，需要更换。

碳粉盒可能仍享有保修服务。请参阅第 241 页的“保修信息”。

页面上出现浅色字符阴影或重复标记。



HP LaserJet 3150 产品可能需要清洁。

请参阅第 211 页的“清洁扫描仪通道”。

如果正使用透明胶片，则可能是该介质不符合 HP 纸张规格。

订购 HP 的纸张规格指南。请参阅第 219 页的“订购部件”。

纸张结构可能太粗糙。


尝试将纸张更换为表面更平滑的纸张。


碳粉盒可能已受损，导致每个打印输出件出现重复的黑色瑕疵。


碳粉盒可能仍享有保修服务。请参阅第 241 页的“保修信息”。


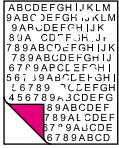
碳粉盒的感光鼓可能在亮光中感光过度，导致重复出现各种缺陷（通常是模糊的黑色区域）。

碳粉盒可能仍享有保修服务。请参阅第 241 页的“保修信息”。

问题	原因	解决方案
<p>页面上出现垂直的白色条纹。</p> 	<p>扫描设备可能需要重新校准。</p> <p>HP LaserJet 3150 产品的内置镜片可能变脏。</p>	<p>如果看到复印输出页或发送至接收者的传真上有线条，则请扫描介质，并查看被扫描图象是否出现类似线条。（如果被扫描图象上有线条，则复印介质并检查是否有线条。）如果出现类似线条，则请参阅第 213 页的“重新校准扫描仪”。</p> <p>有关服务信息，请联系客户服务中心。有关支持信息，请参阅本手册前面的内容。</p>

<p>出现脱字（字符笔划中应为实心黑色区域的部分变为白色区域）。</p> 	<p>纸张或透明胶片可能不符合 HP 纸张规格。</p> <p>您可能打印在纸张反面。</p>	<p>订购 HP 的纸张规格指南。请参阅第 219 页的“订购部件”。</p> <p>取出纸张并将其反转。（大叠纸张的包装纸上有指明打印面的箭头。）</p>
--	---	--

<p>打印页上出现背景色散。</p> 	<p>背景色散是由分布在打印页正面或背面的少量碳粉造成的。背景色散通常仅限于页面的特定区域。</p>	<p>更改纸张类型、重量或表面光滑度。要订购 HP 的纸张规格指南，请参阅第 219 页的“订购部件”。</p> <p>如果信封上出现背景色散，则请尝试将文字移到没有接缝的区域。在接缝上打印可能会导致此问题。</p> <p>HP LaserJet 3150 产品内部碳粉溢出或拾拾辊筒变脏也可能导致此问题。请参阅第 214 页的“清洁打印通道”。</p>
---	--	---

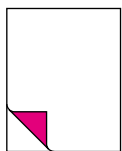
问题	原因	解决方案
<p>页面完全变成黑色。</p> 	<p>碳粉盒可能未正确安装。</p> <p>碳粉盒可能有缺陷，需要更换。</p> <p>如果更换碳粉盒后问题仍然出现，则可能需要维修 HP LaserJet 3150 产品。</p>	<p>取出碳粉盒并将其重新装上。请参阅《使用入门指南》中的“安装碳粉盒”。</p> <p>碳粉盒可能仍享有保修服务。请参阅第 241 页的“保修信息”。</p> <p>有关支持选项，请参阅本手册前面的内容。</p>
<p>仅打印部分字符（也称为“漏失”）。</p> 	<p>单张纸张可能有缺陷。</p> <p>打印浓度可能需要调整。</p> <p>纸张湿度可能不一致或纸张表面上有潮湿斑点。</p> <p>不协调的制造工序可能已损坏该纸张。</p>	<p>尝试重新打印该作业。</p> <p>从前面板调整打印浓度。</p> <p>使用新纸叠中的纸张或不同来源的纸张。要订购 HP 的纸张规格指南，则请参阅第 219 页的“订购部件”。</p> <p>尝试使用不同供应商提供的纸张。要订购 HP 的纸张规格指南，则请参阅第 219 页的“订购部件”。</p>

打印页底部出现空白或部分图形图像被截切。 该页面可能太复杂。（没有足够的内存处理该页面。） 通过软件或打印机驱动程序将分辨率设置为 300 dpi。有关打印机驱动程序问题，请参阅软件 Help（帮助）。



问题	原因	解决方案
----	----	------

有时打印空白页。



纸张尺寸的页面长度和边距设置不正确。

HP LaserJet 3150 产品可能会由于纸张难以分开而一次送进两页或更多纸张。

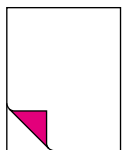
程序可能发送另外的退纸命令。

如果是在较小纸张上打印，且打印出空白页，则请尝试在较大的纸张上进行打印，以查看图象打印位置。相应地调整边距。

从纸张输入纸盒中取出纸张并使纸张边缘对齐。弯曲纸叠，将其“折”成一个向上的 U 型。这可减少多页进纸的可能性。尝试转动纸张，以便先送进纸张的另一端。

检查软件的打印配置信息。如果要使用字处理程序，则请检查自然分页和强制分页，两者之间非常接近。

一直打印空白页



碳粉盒可能未正确安装。

碳粉盒中的碳粉可能已完全用尽。

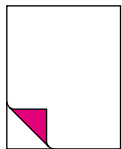
HP LaserJet 3150 产品可能需要维修。

安装碳粉盒前，确保从碳粉盒上撕下整条密封条。请参阅《使用入门指南》中的“安装碳粉盒”。

更换碳粉盒。请参阅第 219 页的“订购部件”。

打印自测页。请参阅第 145 页的“打印自测报告”。如果页面仍然空白，则请参阅本手册前面的内容以查看支持选项。

传真文档、复印或扫描时产生空白页



介质装入可能不正确。

文档正面朝下装入。有关装入文档的步骤，请参阅第 2 章“传真”、第 4 章“复印”、第 5 章“扫描”或第 6 章“通过电子邮件发送便携式文档”

问题

原因

解决方案

打印的页面文字没有对齐（页面倾斜）。



纸张输入纸盒可能太满。
可能未正确调节导板。

尝试取出一些纸张。

请使用纸张导板确保纸张居中。同时，确保未将夹着纸张的导板调节得太紧或太松。

纸张的重量或表面光滑度可能不符合 HP 纸张规格。

从控制面板或软件打印自测页，以验证 HP LaserJet 3150 产品可以工作。请参阅《使用入门指南》中的“打印测试页”。要订购 HP 的纸张规格指南，请参阅第 219 页的“订购部件”。

被扫描图象颜色太浅或太深。



原图象的颜色可能很浅或很深。

单击 Document Assistant（文档辅助程序）上的 Scan（扫描）后会出现一个对话框，您可从其中调整分辨率和（或）对比度设置。

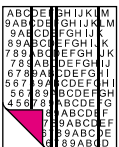
如果颜色太深，则原图象可能是在彩色纸张上。

如果原图象是在彩色纸张（包括褐色再生纸）上，则文本可能会不清楚。单击 Document Assistant（文档辅助程序）上的 Scan（扫描）后会出现一个对话框，尝试从中调整分辨率、对比度和（或）亮度设置。

HP LaserJet 3150 产品可能需要重新校准。

请参阅第 219 页的“订购部件”。

被扫描图象上出现不需要的线条。



扫描仪的图象传感器上可能沾有墨水、胶水、涂改液或其它一些物质。

有关清洁 HP LaserJet 3150 产品的更多信息，请参阅第 211 页的“清洁扫描仪通道”。

如果要扫描光滑纸，则扫描仪可能很难扫描该纸张。

使用载片发送介质。请参阅第 16 页的“选择用于传真、复印和扫描的介质”。

HP LaserJet 3150 产品可能需要重新校准。

请参阅第 213 页的“重新校准扫描仪”。

问题

原因

解决方案

被扫描图象的顶部和底部边缘上出现黑色斑点或条纹。

扫描仪的图象传感器上可能沾有墨水、胶水、涂改液或其它一些物质。

有关清洁 HP LaserJet 3150 产品的更多信息，请参阅第 211 页的“清洁扫描仪通道”。



被扫描文本不清楚。

扫描前可能需要调整对比度、分辨率或亮度。

单击 Document Assistant (文档辅助程序) 上的 Scan (扫描) 后会出现一个对话框，您可从中调整分辨率、对比度和 (或) 亮度设置。



原文本可能是在彩色纸张上。

如果原图象是在彩色纸张 (包括褐色再生纸) 上，则文本可能会不清楚。单击 Document Assistant (文档辅助程序) 上的 Scan (扫描) 后会出现一个对话框，尝试从中调整分辨率、对比度和 (或) 亮度设置。

被扫描图象以缩小的尺寸进行打印。



如有必要，JetSuite Pro 软件会自动缩小图象尺寸以适应页面。例如，如果扫描 8.5 × 11 英寸 (215.9 × 279.4 mm) 的页面，则 JetSuite Pro 软件中的图象尺寸将与纸张尺寸完全相同。然而，大多数打印机无法一直打印至纸张边缘。要使图象适合此可打印区，您必须稍微缩小图象尺寸。

解决进纸问题

使用下表解决在 HP LaserJet 3150 产品中移动纸张或文档的相关问题。

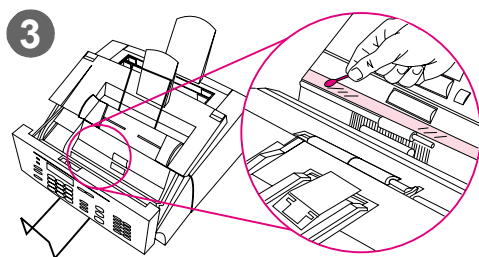
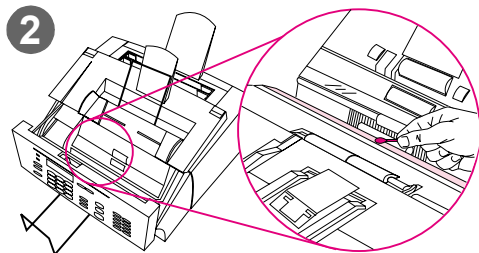
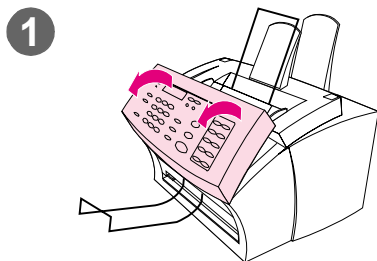
问题	原因	解决方案
从 HP LaserJet 3150 产品输出的页面发生卷曲或起皱。	使用纸张输出纸盒时，纸张发生卷曲或起皱。	将送纸通道控制杆推到较低位置，使用前端出纸槽。请参阅第 56 页的“选择输出通道”。
	可能未正确存储纸张。	如有可能，请将纸张以室温存储在密封的纸叠中。
打印页不按正确的顺序输出。	可能选择了不正确的输出源，或者在打印使用的程序中选择了不正确的输出设置。	发送至纸张输出纸盒的页面按正确的顺序打印。发送至前端出纸槽的页按面逆向打印。将送纸通道控制杆推到较低位置，使用前端出纸槽。请参阅第 56 页的“选择输出通道”。 如果需要以正确的顺序将页面打印至前端出纸槽，则请在打印使用的程序中选择逆向输出选项。有关详情，请参阅程序的说明文件。
不能送入长页面。	可扫描的最大页面长度为 39 英寸 (991 mm)。如果页面较长，则扫描会停止在 39 英寸 (991 mm) 的位置。	请勿尝试将该页面拉出，因为您可能会损坏扫描仪。要取出页面，请参阅第 158 页的“从扫描仪区域清除卡纸”。然后，重新扫描该页面。扫描仪到达 39 英寸 (991 mm) 标记时，控制面板会显示 Long Page?START to Continue，且仅显示很短时间。快速按 开始 键以继续扫描。如果不进行此操作，则此信息会消失，扫描仪会认为发生了纸张卡塞而停止扫描。 如果发送的传真或复印的文档长度大于 39 英寸 (991 mm)，则也可以按“发送长页面”（第 30 页）中的步骤进行操作。该步骤可确保长页面的发送，而不需监视任务和 在扫描仪关闭前按“开始”键。

问题	原因	解决方案
打印的页面文字没有对齐（页面倾斜）。	<p>纸张输入纸盒可能太满。</p> <p>可能未正确调节纸张导板。</p> <p>纸张的重量或表面光滑度可能不符合 HP 纸张规格。</p>	<p>尝试取出一些纸张。</p> <p>请使用导板确保纸张居中。同时，确保未将夹着纸张的导板调节得太紧或太松。</p> <p>从控制面板或软件打印自测页，以验证 HP LaserJet 3150 产品可以工作。请参阅《使用入门指南》中的“打印测试页”。要订购 HP 的纸张规格指南，请参阅第 219 页的“订购部件”。</p>
被扫描介质弯曲。	可能未正确调节文档进纸盘的导板。	请使用导板确保纸张居中。同时，确保未将夹着纸张的导板调节得太紧或太松。

问题	原因	解决方案
HP LaserJet 3150 产品从纸张输入纸盒或单页输入槽送进多张纸张或经常发生卡塞。	未正确调节导板。	从纸张输入纸盒或单页输入槽中取出纸张。轻拍纸叠的两侧，然后将其重新装入纸张输入纸盒，或将单张纸张重新装入插槽中。沿纸叠两侧将导板滑入纸张输入纸盒，或沿单张纸张将其滑入单页输入槽，以使纸张居中。确保未将导板调节得太紧。
	纸张输入纸盒太满。	取出一些纸张。根据信封结构和操作环境，纸张输入纸盒最多可以容纳 100 张 20 磅 (75g/m ²) 的证券纸 (较重的纸张要少一些) 或 7 至 10 个信封。
	单页输入槽中装入多张纸张。	一次只能将一张纸张放入单页输入槽。如果要在多张相同类型的介质上打印，请使用纸张输入纸盒。
	制造商未正确裁切纸张，纸张粘在一起。	弯曲纸叠，将其“折”成一个向上的 U 型。这可有效减少多页进纸的可能性。您也可以尝试将纸张反转，以先送进另一端，或者使用不同类型的纸张。
	纸张不符合 HP 打印介质规格。	订购 HP 的纸张规格指南。要订购 HP 的纸张规格指南，请参阅第 219 页的“订购部件”。
	打印输出量超过纸张输出纸盒或前端出纸槽的输出量。	请勿将 100 张以上的 20 磅 (75 g/m ²) 证券纸 (较重的纸张则要少一些) 装入纸张输出纸盒。 请勿在前端出纸槽的前面堆叠介质。
	捡拾辊筒很脏，不能抓取纸张。	请参阅第 214 页的“清洁打印通道”。
	可能有一个传感器运行不正常。	有关服务信息，请联系客户服务中心。有关支持信息，请参阅本手册前面的内容。

问题	原因	解决方案
HP LaserJet 3150 产品从文档进纸盘送进多张纸张或经常发生卡塞。	特殊介质手柄可能处于不正确的位置。	如果发送常规重量的文档，则特殊介质手柄必须在左边。如果发送厚文档（一次只能装入一页），则该手柄必须在右边。
	未正确调节导板。	从文档进纸盘中取出文档。弄直介质，然后将其重新装入。沿介质两侧滑动导板，以使介质居中。确保未将导板调节得太紧。
	文档进纸盘太满。	取出一些纸张。根据纸张厚度，文档进纸盘最多可以容纳 30 页。
	该介质太厚、太光滑或不符合规格的其他方面。	请参阅第 16 页的“选择用于传真、复印和扫描的介质”。
	打印输出量超过文档出纸盘的输出量。	文档出纸盘中堆叠的纸张请勿超过 30 页。
	捡拾辊筒和衬垫可能很脏，不能抓住纸张。	请参阅第 214 页的“清洁打印通道”。
	可能有一个传感器运行不正常。	有关服务信息，请联系客户服务中心。有关支持信息，请参阅本手册前面的内容。
装入文档进纸盘的介质落到纸盘外。	这是很轻的介质。	请勿尝试将该页面拉出，因为您可能会损坏扫描仪。要取出页面，请参阅第 158 页的“从扫描仪区域清除卡纸”。然后，沿打印面方向卷曲或滚动介质，随后展开该介质，将其再次装入。

清洁扫描仪通道



如果扫描介质上的墨水把手弄脏或介质上有太多的灰尘或污物，则可能需要清洁扫描仪的部件。如果文档或文档的扫描件上有污迹或其它痕迹，则也可能需要清洁这些部件。

警告！

清洁 HP LaserJet 3150 产品前，请将其与电源断开。

- 1 打开文档释出端盖。
- 2 如果文档释出端盖内部的白色长条带很脏，则请用干棉签清洁此长条带。如果长条带上仍然有污迹，则请将棉签浸上少量的异丙醇，然后轻轻擦拭此长条带。

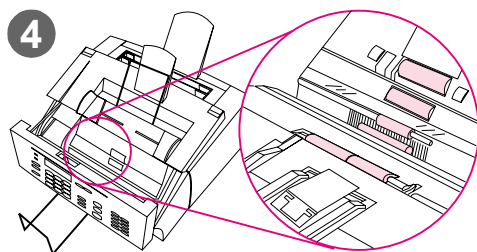
警告！

异丙醇是易燃物品。请勿让其接近明火。异丙醇必须完全晾干，然后才能合上打印机端盖并接上电源线。

注意

如果必须要使用异丙醇，则请仅使用少量的异丙醇。如果异丙醇滴在内置部件上，则可能会对该部件造成损坏。

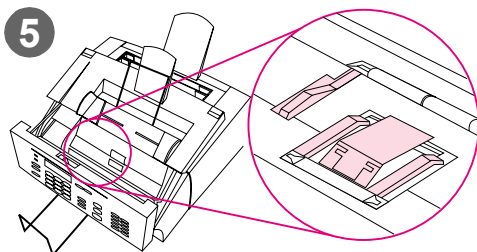
- 3 如果白色长条带对面的长玻璃带很脏，则请用干棉签清洁该部件。如果玻璃带上仍然有污迹，则请将棉签浸上少量的异丙醇，然后轻轻擦拭此玻璃带。



- 4 检查扫描仪区域的每个辊筒（共六个辊筒）上是否有污物或碎片。用不起毛的布（如透镜纸）沾上少量的异丙醇清洁脏辊筒。

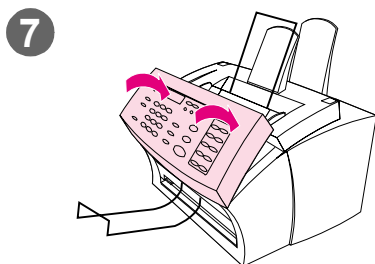
注意

请勿将异丙醇或其它任何液体直接喷洒在 HP LaserJet 3150 产品内部。这样做会损坏本产品。



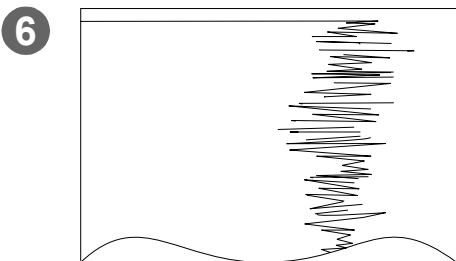
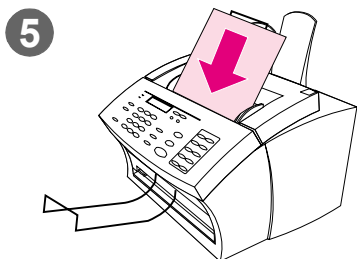
注意

如有可能，尽量避免使用异丙醇擦拭白色长条带和玻璃带。



- 5 在文档释出端盖的顶部和内部边缘附近，检查三个压力支脚和衬垫是否有污物或碎片。如果这些部件很脏，则请用喷洒上少量异丙醇的不起毛的布清洁它们。
- 6 使用干燥、不起毛的布，左右擦拭辊筒、衬垫和支脚以清除浮尘。
- 7 扫描仪内部的异丙醇完全晾干后，合上文档释出端盖。
- 8 请转至第 213 页的“重新校准扫描仪”。

重新校准扫描仪

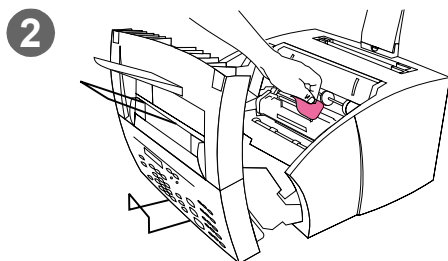
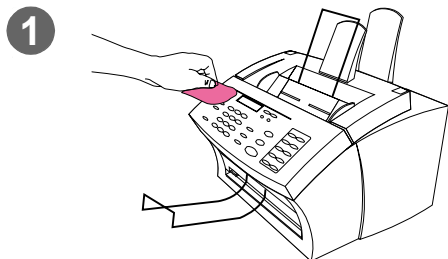


HP LaserJet 3150 产品由工厂进行校准。但是，如果您看到发送的传真、复印件或扫描至计算机的介质上有黑色或白色线条，则可能需要重新校准扫描仪。

重新校准扫描仪

- 1 重新校准扫描仪前，请清洁 HP LaserJet 3150 产品。（请参阅第 214 页的“清洁 HP LaserJet 3150 产品”。）
- 2 在控制面板上，按**输入 / 菜单**键。
- 3 按一下 **<** 键以显示 SERVICE（服务），然后按**输入 / 菜单**键。
- 4 使用 **<** 和 **>** 键选择 SCAN CORRECTION（修正扫描），然后按**输入 / 菜单**键。
- 5 将一张亮白的无内容信函纸（8.5 × 11 英寸或 216 × 279 mm）或 A4（8.3 × 11.7 英寸或 210 × 297 mm）纸放入文档进纸盘中。
- 6 HP LaserJet 3150 产品会先送进纸张，然后打印重新校准测试页。请丢弃这张测试页。重新校准步骤完成。

清洁打印通道



如果经常进行双面打印或看到打印页上有其它痕迹，则可能需要清洁打印通道以保持打印质量。

警告！

清洁 HP LaserJet 3150 产品前，请将其与电源断开。

清洁 HP LaserJet 3150 产品

- 1 使用微湿的布（仅使用水）清洁设备外部。

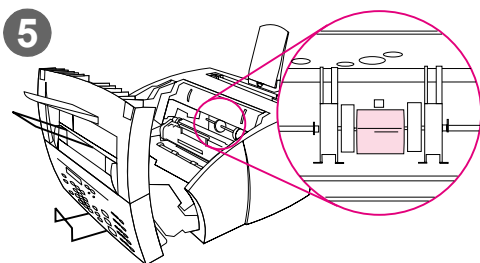
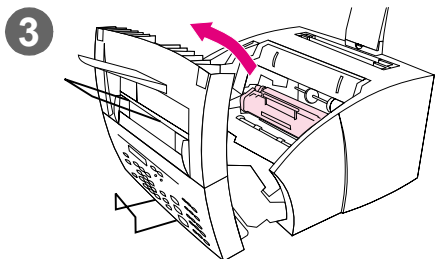
注意

在 HP LaserJet 3150 产品上或其周围使用氨基清洁剂会对该产品造成损坏。同时，请勿接触底部的黑色长海绵状辊子。接触该辊子会降低打印输出质量。

- 2 使用打印机端盖上的两个栓锁将打印机端盖打开。使用干燥、不起毛的布清洁 HP LaserJet 3150 产品的内部。清除所有灰尘、溢出的碳粉和纸张碎屑。

注

仅使用干燥、不起毛的布清除灰尘和碳粉。如果使用真空吸尘器或其它设备清洁本产品内部，可能会损坏本产品。



注

如果碳粉沾在衣服上，用干布将它抹去，然后用冷水洗涤衣服。热水和干燥器放出的热量会使碳粉渗入到织物中。

3 取出碳粉盒。

注

如果看到 HP LaserJet 3150 产品内部有大量碳粉，则碳粉盒可能有缺陷。请使用 HP LaserJet 碳粉盒，以确保高质量的打印并减少碳粉泄漏的可能性。

4 用不起毛的布沾少量异丙醇。

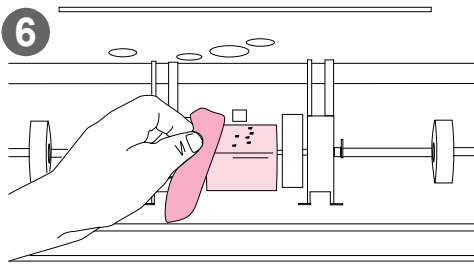
警告！

异丙醇是易燃物品。请勿让其接近明火。异丙醇必须完全晾干，然后才能合上打印机端盖并接上电源线。

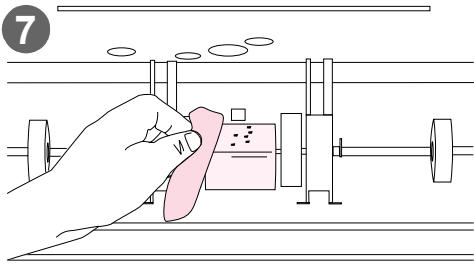
5 将浅灰色的捡拾辊筒放在接近开口中央的地方。

注意

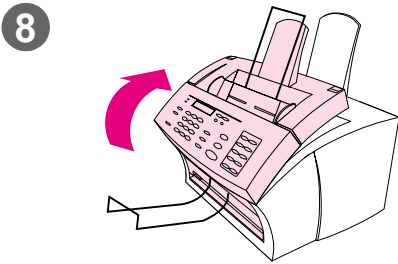
请勿接触本产品内部的黑色长海绵状辊子。接触该辊子会降低打印输出质量。



6 左右擦拭浅灰色辊筒的露出部分（顶端和前端）。请勿为了清洁未暴露部分而旋转辊筒。

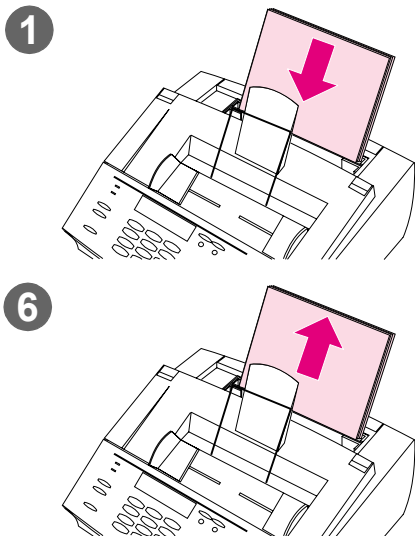


7 使用干燥、不起毛的布，左右擦拭浅灰色辊筒的露出部分，以清除浮尘。



8 打印机内部的异丙醇完全晾干后，更换碳粉盒，然后合上打印机端盖。

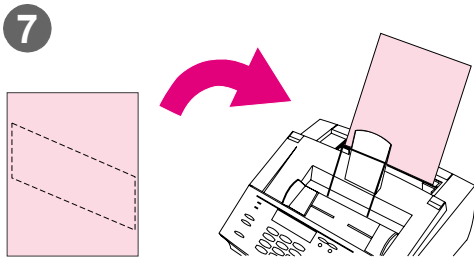
使用清洁页



清洁打印机部件后，请使用此步骤以打印和使用清洁页。此清洁页可帮助您清除打印页上的碳粉斑点。

使用清洁页

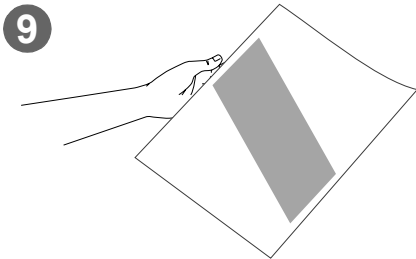
- 1 将一叠常规纸张放入纸张输入纸盒。
(请勿使用证券纸或粗糙纸。)
- 2 对于 Windows 95、98 和 NT 4.0，
请打开“Windows 资源管理器”。
- 或者 -
对于 Windows 3.1x，请打开“文件管理器”。
- 3 打开 JetSuite 文件夹。如果允许将 JetSuite Pro 软件安装在默认位置，
则安装路径为“C:\JetSuite”。£
- 4 双击 **CleanPg.jsd**，将其打开。
- 5 在 JetSuite Pro 软件中打开此文档后，单击对话框底部链接图标栏中的 **Print (打印)**。
- 6 打印清洁页后，从纸张输入纸盒中取出纸叠。



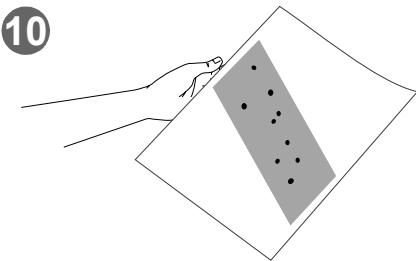
7 将清洁页装入纸张输入纸盒，先装入纸张顶部且正面朝下。

8 打印不同文件。

9 检查页面。如果页面的黑色条带上没有黑色的光泽斑点，则打印通道是干净的。丢弃此页面，使用清洁页步骤完成。



10 如果页面的黑色条带上出现黑色的光泽斑点，则碳粉没有从打印通道上清除。丢弃此页面。您可能需要重复步骤 1-9，以完全清洁打印通道。



注

如果经常出现碳粉斑点和需要频繁清洁打印通道，则请尝试使用不同类型的纸张，并确保该纸张符合 HP 纸张规格。要订购 HP 的纸张规格指南，请参阅第 219 页的“订购部件”。

订购部件

下表列出可以从 HP 购买的物件：

部件：	产品号：
HP LaserJet 碳粉盒	C3906A
电源线	8120-8707
电话线	5040-9208
模块化双孔适配器（分相器）	C3948-60106
HP LaserJet 规格 C 打印机并行电缆 (IEEE-1284)	C2946A (3 米 A 至 C) C2947A (10 米 A 至 C)
纸张输入支撑件	RB2-3362-000CN
纸张输出支撑件	RB2-3410-000CN
文档进纸支撑件	RB2-3455-000CN
文档输出支撑件	RB2-3470-000CN
单触键盘贴面	RB2-3393-000CN
扫描仪分离垫	RB1-3430-000CN
扫描仪分离垫固定器	HB1-2895-000CN
HP JetDirect 打印服务器	170X (J3258B)、300X (J3263) 或 500X (J3265)
HP LaserJet Printer Family Paper Specification Guide Bundle (《HP LaserJet 打印机家族纸张规格指 南》) 包	5040-9072
HP 多用途纸张	HPM 1120 - 高亮度, 20 磅, 8.5 × 11 英寸
HP LaserJet 纸张	HPJ 1124 - 超亮度, 24 磅, 8.5 × 11 英寸
透明胶片	92296T (Letter) ; 92296U (A4)

订购部件：

- 有关订购地址和电话号码，请参阅第 247 页的“惠普公司销售与服务机构”。

订购软件

如果您的软件或 CD-ROM 受损，要订购软盘上的软件或备用 CD-ROM，则请与惠普公司联系。

在美国和加拿大：

申请电话： 805-257-5565（星期一至星期六，全天 24 小时）
申请传真： 805-257-6995

申请地址： U.S. Driver Fulfillment for Hewlett-Packard
P.O. Box 907
Santa Clarita, CA 91380-9007 USA

在欧洲和中东：

申请电话： +44 (0) 1429 865 511（英语）
+44 (0) 1429 863 343（法语）
+44 (0) 1429 863 353（德语）
+44 (0) 1429 520 013（意大利语）
+44 (0) 1429 890 466（葡萄牙语）
+44 (0) 1429 520 012（西班牙语）

申请传真： +44 (0) 1429 866 000

申请地址： European Fulfillment for Hewlett-Packard
c/o Starpak International, LTD
P.O. Box 63
Hartlepool, Cleveland
TS25 2 YP
United Kingdom

在亚太地区：

申请电话： 61 3 9272 8511
申请传真： 61 3 9272 8408

申请地址： Hewlett-Packard Customer Support Center
31-41 Joseph St.
Blackburn, Vic 3130

卸载软件

安装程序的卸载选项可使您从计算机上删除 HP LaserJet 3150 产品和 Readiris 软件。在卸载过程中，您可以选择删除使用 HP LaserJet 3150 产品或 JetSuite Pro 软件创建的 JetSuite PC 传真电话簿、快速代码、清单代码、阻塞的传真或文档。否则，这些内容会一直保留在计算机上。

卸载用于 Windows 95、98 和 NT 4.0 的软件

注

要从 Windows NT 4.0 卸载软件，您必须使用管理员权限进行登录。

- 1 单击“开始”，然后依次选择“程序”和 **JetSuite Pro for the HP LaserJet 3150**。
- 2 选择 **JetSuite Uninstall (卸载 JetSuite)** 选项，然后按屏幕上的说明进行操作，将软件从计算机上删除。

卸载用于 Windows 3.1x 的软件

在“程序管理器”中，双击 JetSuite Pro 程序组中的 **JetSuite Uninstall (卸载 JetSuite)**，然后按屏幕上的说明进行操作，将软件从计算机上删除。

A 规格

HP LaserJet 3150 产品规格

纸张输入纸盒和单页输入槽的输入规格

最大介质尺寸	8.5 × 14 英寸 (216 × 356 mm)
最小介质尺寸	3 × 5 英寸 (76.2 × 127 mm)
纸张输入纸盒容量	最多可以装入 100 张总重量为 20 磅 (75 g/m ²) 或更轻的介质，或者最多 10 个信封

文档进纸盘的输入规格

最大介质尺寸	8.5 × 39 英寸 (216 × 991 mm)；8.5 × 118 英寸 (216 × 2997 mm) (启用长页面)
最小介质尺寸	2 × 3.5 英寸 (51 × 89 mm)
文档进纸盘容量	最多可以装入 30 页总重量为 12 至 20 磅 (46 至 75 g/m ²) 的介质 页面更少时，最多为 28 磅的介质 (105 g/m ²) 使用特殊介质手柄一次送进一页 12 至 69 磅 (42 至 260 g/m ²) 的介质

输出规格

纸张输出纸盒容量	最多 100 页
前端出纸槽容量	最多可以装入 20 张总重量为 20 磅 (75 g/m ²) 或更轻的介质
文档出纸盘容量	最多可以装入 30 张总重量为 28 磅 (105 g/m ²)

分辨率

打印分辨率	600 dpi
扫描分辨率	增强型 600 dpi； 300 dpi，具有 256 个灰度级
传真分辨率	Standard（标准）：203 × 98 dpi；Fine（较好）：203 × 196 dpi； Superfine（最好）：300 × 300 dpi（无半色调）； Photo（相片）： 300 × 300 dpi（启用半色调）

环境

操作（工作或备用）	温度：15 至 32.5°C 湿度：10% 至 80% 相对湿度（非冷凝）
存储（非封闭）	温度：-20°C 至 40°C（碳粉盒）-20°C 至 60°C（设备） 湿度：10% 至 90% 相对湿度（非冷凝）
位置	在通风情况良好的地方，将产品放置在结实平整的表面上。

电气规格

电源要求	100 至 127 伏特 +/-10% 50 至 60 赫兹 220 至 240 伏特 +/-10% 50 赫兹
能耗 （在持续复印模式）	135 瓦特
建议使用的最小电路容量	4.2 安培（110 伏特） 2 安培（220 伏特）
闲置功率	9 瓦特

声发射（按照 ISO 9296 标准）

复印时	5.7 贝尔声音功率级别
-----	--------------

物理

高度	0.8 in (272 mm)
深度	15.4 in (390 mm)
宽度	15.1 in (384 mm)
重量（安装有碳粉盒）	23.4 lb (10.6 kg)

性能和其它规格

打印速度	每分钟打印 6 页 (ppm)
复印速度	6 ppm
传真传输速度	6 秒 / 页 (ITU-T 测试图象 #1)
被扫描介质的边距	0.12 in (3.05 mm) 右边距和左边距 0.16 in (4.06 mm) 顶部和底部
打印页的边距	0.25 in (6.3 mm) 右边距和左边距 0.2 in (5.08 mm) 顶部和底部
传真兼容性	ITU 组 3
传真代码方案	MMR、MH、MR 和 JBIG
调制解调器速度	14,400 比特 / 秒
快速拨号	是
特殊响铃检测	是
多页复印	每个作业最多可以复印 99 份
缩小复印或放大复印	50 至 200%
内存	2 兆 (MB)
打印机工作循环	每月打印 6,000 页 (单面)
扫描仪工作循环	每月扫描 2,000 张介质 (单面)

同步执行任务功能

在本产品直接连接至计算机时，下表显示了在使用一个功能的同时可以执行的其它功能。

如果 HP LaserJet 3150 产品在执行以下操作：	可以执行以下操作吗？						
	发送打印作业	接收纸写传真	发送纸写传真	接收 PC 传真	发送 PC 传真	扫描至 PC	复印
打印文件	可以。第一个打印作业结束后进行打印。	可以。文件打印作业结束后进行打印。	可以。	可以。	可以。	可以。	可以。打印作业结束后进行复印。
打印纸写传真	可以。传真打印结束后进行打印。	可以。第一个作业结束后进行打印。	可以。	可以。	可以。	可以。	可以。打印传真时进行复印。
接收纸写传真	可以。传真打印结束后进行打印。	不可以，电话线正在使用。	不可以，电话线正在使用。	不可以，电话线正在使用。	可以。第一个传真作业结束后发送。	可以。	可以。打印传真时进行复印。
发送纸写传真	可以。	不可以，电话线正在使用。	不可以，电话线正在使用。	不可以，电话线正在使用。	可以。第一个传真作业结束后发送。	可以，如果该传真已扫描至内存。	可以，如果该传真已扫描至内存。
复印	可以。复印结束后进行打印。	可以。复印结束后进行打印。	可以，如果复印内容已扫描至内存。	可以。	可以。	可以，如果复印内容已扫描至内存。	不可以。
接收 PC 传真	可以。	不可以，电话线正在使用。	不可以，电话线正在使用。	不可以，电话线正在使用。	可以。第一个传真作业结束后发送。	可以。	可以。
发送 PC 传真	可以。	不可以，电话线正在使用。	不可以，电话线正在使用。	不可以，电话线正在使用。	可以。第一个传真作业结束后发送。	可以。	可以。
扫描	可以。	可以。	不可以，文档进纸盘正在使用。	可以。	可以。	不可以，文档进纸盘正在使用。	不可以，文档进纸盘正在使用。

在本产品连接至使用 HP JetDirect 打印服务器的的网络时，下表显示了您或网络用户在使用一个功能的同时可以执行的其它功能。。

如果 HP LaserJet 3150 产品在执行以下操作:	可以执行以下操作吗?						
	发送打印作业	接收纸写传真	发送纸写传真	接收 PC 传真	发送 PC 传真	扫描至 PC	从控制面板进行复印
打印文件	可以。第一个打印作业结束后进行打印。	可以。文件打印作业结束后进行打印。	可以。	不可以，不适用于网络用户。	可以。	可以。	可以。打印作业结束后进行复印。
打印纸写传真	可以。传真打印结束后进行打印。	可以。第一个作业结束后进行打印。	可以。	不可以，不适用于网络用户。	可以。	可以。	可以。打印传真时进行复印。
接收纸写传真	可以。传真打印结束后进行打印。	不可以，电话线正在使用。	不可以，电话线正在使用。	不可以，不适用于网络用户。	可以。第一个传真作业结束后发送。	可以。	可以。打印传真时进行复印。
发送纸写传真	可以。	不可以，电话线正在使用。	不可以，电话线正在使用。	不可以，不适用于网络用户。	可以。第一个传真作业结束后发送。	可以，如果该传真已扫描至内存。	可以，如果该传真已扫描至内存。
复印	可以。复印结束后进行打印。	可以。复印结束后进行打印。	可以，如果复印内容已扫描至内存。	不可以，不适用于网络用户。	可以。	可以，如果复印内容已扫描至内存。	不可以。
接收 PC 传真	可以。网络用户无法接收 pc 传真。	可以。网络用户无法接收 pc 传真。	可以。网络用户无法接收 pc 传真。	不可以，不适用于网络用户。	可以。网络用户无法接收 pc 传真。	可以。网络用户无法接收 pc 传真。	可以。网络用户无法接收 pc 传真。
发送 PC 传真	可以。	不可以，电话线正在使用。	不可以，电话线正在使用。	不可以，不适用于网络用户。	可以。第一个传真作业结束后发送。	可以。	可以。
扫描	可以。	可以。	不可以，文档进纸盘正在使用。	不可以，不适用于网络用户。	可以。	不可以，文档进纸盘正在使用。	不可以，文档进纸盘正在使用。

纸张等重表（近似值）

此表含有打印、复印输出和发来的传真时使用的纸张规格。使用此表确定与美国证券纸相比在重量规格上的相等值。例如，要确定与 20 磅美国证券纸重量相等的美国封面纸重量，可在表中找到该证券纸重量定位（在第 2 列），并在该行中扫描至封面纸重量（第 4 列）。相等值是 28 磅。

- 使用纸张输出纸盒时，本产品支持的基本重量为 16 至 28 磅的证券纸（60 至 105 g/m²）。
- 使用前端出纸槽时，本产品支持的基本重量为 16 至 42 磅的证券纸（60 至 157 g/m²）。

阴影区代表该级别的标准重量。

	美国明信片 * 厚度 (mm)	美国证券纸 (磅)	美国课本 / 书籍纸重量 (磅)	美国封面纸重量 (磅)	美国 Bristol (上等板纸) 重量 (磅)	美国索引卡重量 (磅)	美国标签重量 (磅)	欧洲公制重量 (g/m ²)	日本公制重量 (g/m ²)
1		16	41	22	27	33	37	60	60
2		17	43	24	29	35	39	64	64
3		20	50	28	34	42	46	75	75
4		21	54	30	36	44	49	80	80
5		22	56	31	38	46	51	81	81
6		24	60	33	41	50	55	90	90
7		27	68	37	45	55	61	100	100
8		28	70	39	49	58	65	105	105
9		32	80	44	55	67	74	120	120
10		34	86	47	58	71	79	128	128
11		36	90	50	62	75	83	135	135
12	. 18	39	100	55	67	82	91	148	148
13	. 19	42	107	58	72	87	97	157	157
14**	. 20	43	110	60	74	90	100	163	163
15**	. 23	47	119	65	80	97	108	176	176

* 美国明信片的厚度值是近似值，仅供参考。

** 此介质的重量可能适合您，但是超出了本产品的规格范围。

注

为获得最佳效果，请在打印较重的纸张（第 9 至 13 行）时使用前端出纸槽。请参阅第 56 页的“选择输出通道”。

产品规格

运输

非操作磁场辐射，IATA 包装说明 902

激光安全性声明

自 1976 年 8 月 1 日起，美国食品和药物管理局所属的仪器与放射保健中心（CDRH）就开始对制造的激光产品实施规则要求。所有在美国上市的产品都必须遵守此规则。根据 1968 年的健康和安全辐射控制条例，本打印机符合美国卫生与人类勤务处（DHHS）辐射性能标准，被定为“1 级”激光产品。由于本打印机内部放射的辐射是完全限制在保护罩和外层护盖中，因此用户正常操作期间激光束不会外泄。

警告

使用非本手册指定的其它控制、调整或操作过程可能会导致严重的辐射泄漏。

FCC 规则

此设备经测试符合 FCC 规则第 15 部分的 B 级数字设备限制规定。在住宅区安装时，这些限制的设计为防止有害干扰提供了合理的保护。此设备可产生、使用并会发射无线射频能量。如果不按照说明进行安装和使用，则可能会对无线电通讯产生有害的干扰。同时，也不能保证在特定安装中不会产生干扰的问题。

如果由于使用和关闭此设备确实对收音机或电视机接收造成干扰，建议您采用以下一种或多种措施排除干扰：

- 重新调整接收天线的方向或位置。
- 加大设备和无线电接收设备之间的距离。
- 将设备连接到与接收设备使用不同电路的电源插座上。
- 与代理商或经验丰富的收音机 / 电视机技术人员联系。

注

未经惠普公司同意的更改和修改会使用户无法操作此设备。

注

使用屏蔽接口电缆必须符合 FCC 规则第 15 部分的 B 级限制。

FCC 规则第 68 部分要求

此设备符合 FCC 规则第 68 部分的标准。此设备的背面贴有一个标签，该标签除了其它信息之外，还含有可用于此设备的 FCC 注册号和振铃器等值号 (REN)。如果需要，必须将此信息提供给电话公司。

REN 可用于确定可以连接至电话线的设备数量。电话线上出现过多的 REN 可能会导致设备不能以铃声对来电进行响应。在大多数地区（不是所有地区），REN 的数量不能超过五（5.0）。要确定可能与电话线相连的设备的数量（该数量由 REN 的总数确定），请联系电话公司以确定可用于该呼叫区域的最大 REN 数。

此设备使用以下 USOC 插座：

RJ11C

符合 FCC 标准的电话线和模块化插头随此设备一起提供。此设备的设计可与使用（符合第 68 部分标准的）兼容模块化插座的电话网络或办公室布线相连。

此设备无法用于电话公司提供的投币服务。必须缴纳国家/地区关税才可以连接至同线电话业务。

如果此设备对电话网络造成损坏，则电话公司会提前通知您暂时停止业务。如果未能提前通知，则电话公司将尽早通知客户。同时，如果认为有必要，您有权向 FCC 投诉。

电话公司可能会对影响该设备运行的设施、设备、业务或者程序进行更改。如果要进行更改，则电话公司会提前通知您，以便您进行必要的修改，以使服务不会中断。

如果使用此设备时出现故障，则请参阅本手册的封页以查看维修和（或）保修信息。

如果此故障对电话网络造成损坏，则在解决问题前，电话公司可能会要求您将设备从网络上断开。

客户可以进行以下维修：

更换任何随 HP LaserJet 3150 产品提供的最初设备。这包括碳粉盒、纸盘和收纸器支撑件、电源线和电话线。

建议客户在与此设备连接的交流电插座中安装交流电浪涌电压保护装置。这可以避免由于当地闪电或其它电涌而对此设备造成的损坏。

电话消费者保护法（美国）

1991 年电话消费者保护法规定：任何人使用计算机或其它电子设备（包括传真机）发送信息时，每张传输页顶部或底部边距，或传输页的第一页上面的信息应明确含有发送日期和时间、商业证明、发送该信息的其它实体或个人以及发送机器、其它实体或者个人的电话号码，否则信息为非法信息。（提供的电话号码不可以是 900 号码或者其它超出本地或长途传输收费的号码。）

要将此信息设计到传真中，请参阅第 122 页的“更改传真标题”和第 121 页的“更改时间和日期”。

1C CS-03 要求

通告：加拿大工业部标签可以识别经认证的设备。此证明表示该设备符合适当的终端设备技术要求文档中所述的某些电信网络保护、操作和安全要求。该部门不保证此设备的操作性能能够令用户满意。

安装此设备前，用户应确保该设备可以连接至当地电信公司的设施。同时还必须要使用可行的连接方法来安装此设备。消费者必须意识到遵循以上条件，并不能防止某些条件下服务质量下降。

对认证设备的维修必须由供应商指定的代表进行。用户对此设备或设备故障进行维修或修改可能会导致电信公司要求用户断开设备。

用户应采取措施保护自己，确保将电源、电话线和内部的金属水管系统（如果有）的电接地点连接在一起。此预防措施对于乡村郊区尤为重要。

注意：用户不能亲自尝试进行此类连接，而是必须联系合适的电子检查权威机构或者电工。

此设备的振铃器等值号 (REN) 为 0.7.

通告：指定给每个终端设备的振铃器等值号 (REN) 可以提示连接至电话接口的终端设备最大数量。只要所有设备的振铃器等值号 (REN) 总量不超过 5，则每个接口的终端可由任何设备组合而成。

带有直接至电话网络接点的设备的标准连接排列代码（听筒塞孔类型）为 CA11A。

一致性声明

according to ISO/IEC Guide 22 and EN 45014

Manufacturer's Name: Hewlett-Packard Company

Manufacturer's Address: 11311 Chinden Boulevard
Boise, Idaho 83714-1021, USA

declares, that the product

Product Name: HP LaserJet 3150 product

Model Number: C4256A

Product Options: ALL

conforms to the following Product Specifications:

Safety: IEC 950:1991+A1+A2+A3+A4 / EN 60950:1992+A1+A2+A3+A4+A11
EN 41003:1993
IEC 825-1:1993+A1 / EN 60825-1:1994+A11 Class 1 (Laser/LED)

EMC: CISPR 22:1993+A1:95+A2:96/ EN 55022:1994+A1:95+A2:97¹
EN 50082-1:1992
IEC 801-2:1991 / prEN 55024-2:1992-3kV CD, 8kV AD
IEC 801-3:1984 / prEN 55024-3:1991-3 V/m
IEC 801-4:1988 / prEN 55024-4:1992-0.5 kV Signal Lines
1.0 kV Power Lines
FCC Title 47 CFR, Part 15 Class B2 / ICES-003, Issue 2
AS / NZS 3548:1995 / CISPR 22:1993 Class B¹

Supplementary Information:

The product herewith complies with the requirements of the following Directives and carries the CE-marking accordingly:

- the EMC directive 89/336/EEC
- the Low Voltage Directive 73/23/EEC

¹This product was tested in a typical configuration with Hewlett-Packard Personal Computer Systems.

²This Device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

May 1, 1999

For Compliance Information ONLY, contact:

Australia Contact: Product Regulations Manager, Hewlett-Packard Australia Ltd., 31-41 Joseph Street, Blackburn, Victoria 3130, Australia

European Contact: Your Local Hewlett-Packard Sales and Service Office or Hewlett-Packard GmbH, Department HQ-TRE / Standards Europe, Herrenberger Strasse 130, D-71034 Böblingen (FAX: +49-7031-14-3143)

USA Contact: Product Regulations Manager, Hewlett-Packard Company, PO Box 15, Mail Stop 160, Boise, ID, 83707-0015 (Phone: 208-396-6000)

保护环境

惠普公司许诺提供高质量的、无害环境安全的产品。此 HP LaserJet 打印机已设计有几个属性，以便将对环境的影响降低到最小程度。有关详情，请访问 HP 的 Commitment to the Environment (环境承诺) web 站点 <http://www.hp.com/abouthp/environment>。

此 HP LaserJet 打印机设计消除了：

臭氧产物

打印机在电子成像的过程中不使用高压电晕金属线，因此不会产生明显的臭氧气体 (O₃)。相反，本打印机在碳粉盒和打印引擎中使用充电滚筒。

此 HP LaserJet printer 设计减少了：

能耗

在闲置模式下，能量消耗减少到 9 W。这不仅节约自然资源，而且还节省了费用，同时又不会影响本产品的高性能。本产品被鉴定为 ENERGY STAR 产品。ENERGY STAR 是一个自发的程序，旨在鼓励开发高效能的办公产品。ENERGY STAR 是 U.S. EPA 在美国的注册服务商标。



作为 ENERGY STAR 伙伴，惠普公司确定本产品符合 ENERGY STAR 的高效能的准则。

碳粉消耗

视打印机驱动程序的类型而定，您也许可以选择“草图”模式，该模式可节省 50% 的碳粉，因而延长碳粉盒的使用寿命。这仅在从软件进行打印或复印时，通过打印机驱动程序属性才可以设定此模式。

纸张使用

视使用的程序类型而定，您也许可以在一张打印页上打印 2 或 4 个文档页面。“N-up”打印功能和打印机的手动双面打印性能（双面打印）可以减少纸张的使用量和对自然资源的需求。

本 HP LaserJet 打印机的设计有利于以下材料的回收复用：

塑料

根据国际标准，塑料部件配有记号；在本产品使用寿命结束时，这可以增强识别塑料部件能力以便于回收复用。

HP LaserJet 打印耗材

在许多国家 / 地区，您可以通过 HP 星球伙伴打印耗材环境计划将本产品的打印耗材（如，碳粉盒、鼓、凝熔器）退回给 HP。在 20 多个国家 / 地区中均提供有简便易用和免费的回收计划。每个新 HP LaserJet 碳粉盒和消费品包装中均附带有多种语言的计划信息和说明。

HP 星球伙伴打印耗材环境计划信息

从 1990 年开始，HP LaserJet 碳粉盒回收复用计划已回收了 2500 多万个用过的 HP LaserJet 碳粉盒，否则这些碳粉盒可能已被弃为垃圾。回收 HP LaserJet 碳粉盒和消费品后，将其大批量地运往负责分解碳粉盒的资源恢复伙伴。经过全面的质量检查后，选定的部件（如螺母、螺丝和夹子等）均可用于生产新的碳粉盒。剩余的材料被分离并且转化为其它工业生产各种有用产品的原材料。

退回

为了对环境负责，HP 鼓励采用大批量返回的方式退回已用过的碳粉盒和消费品。只需将两个或多个碳粉盒或者消费品捆扎在一起，然后使用随包装附带的邮资已付、预先写上地址的 UPS 标签寄出即可。

有关美国或加拿大在这方面的详情，请致电 (1) (800) 340-2445 (美国) 或 (1) (800) 387-3867。或者访问以下 HP LaserJet Supplies (HP LaserJet 耗材) web 站点 <http://www.ljsupplies.com/planetpartners/>。

有关墨西哥在这方面的详情，请致电 258-40-44 (墨西哥城) 或 (1) (800) 900-7200 (墨西哥城以外的地区)。或者访问以下 web 站点 <http://www.hp.com/latinamerica>。

有关 HP 星球伙伴 LaserJet 碳粉盒和消费品回收复用计划可用性的进一步信息，请其它所有的客户致电本地的 HP 销售与维修机构 (请参阅 27 页) 或者访问以下 web 站点。

拉丁美洲: <http://www.hp.com/latinamerica>

亚太地区: <http://www.asiapacific.hp.com/planpl>

欧洲: http://www.hp.com/pays/eur_supplies/english/planetpartners

纸张

再生纸符合 HP 产品号为 5040-9072 的 HP LaserJet Printer Family Paper Specification Guide (《HP LaserJet 打印机家族纸张规格指南》) 所描述的准则时，本打印机可使用再生纸。根据 IN 19 309，本打印机可使用再生纸。

材料安全数据表

通过访问 HP LaserJet supplies (HP LaserJet 耗材) web 站点 <http://www.hp.com/go/msds>, 您可以获得碳粉盒的材料安全数据表。如果在美国, 则无需要访问 Internet, 您可以拨打 1 (800) 231-9300 致电美国 HP FIRST (传真信息恢复支持技术)。接通后, 请按下 1, 然后, 申请文档号码 10164。有关正确的电话号码和信息, 请无法访问 Internet 的国际客户参阅手册的封页。

B

服务与支持信息

保修信息

惠普公司有限保修声明

HP LaserJet 3150 产品 一年有限保修

- 1** 惠普公司向最终用户保证，惠普公司的硬件、附件和耗材自购买之日起，在上述指定日期内，在材料和工艺上不存在缺陷。如果惠普公司在保修期内获悉此类缺陷，则惠普公司将选择修理或更换确有缺陷的产品。更换产品可能是新产品或类似于新产品。
- 2** 在正确安装和使用的情况下，惠普公司保证自购买之日起，在上述指定日期内，惠普公司软件不会由于材料和工艺上的缺陷而不能执行其程序设计指令。在保修期内，如果惠普公司获悉此类缺陷，将更换由于此类缺陷而未能执行程序设计指令的软件介质。
- 3** 惠普公司不保证惠普公司产品的操作不会中断或者不会出现错误。如果惠普公司在合理的时间内无法将任何软件维修或更换到担保的状况，客户将有权退回该产品，并以购买时的价格收回退款。
- 4** 惠普公司的产品可能含有在性能上等同于新部件的再造部件，或可能被意外使用过的部件。
- 5** 保修不适用于由于以下原因造成的缺陷：(a) 维护或校准不当；(b) 使用非惠普公司提供的软件、接口、部件或耗材；(c) 擅自更改或滥用设备；(d) 超出产品公布的环境范围的操作；或 (e) 场地准备或维护不当。

- 6 惠普公司未作出或提出其它明示的文字或口头的担保或条件。在地区法律允许的范围内，任何适销性、满意的质量以及特定用途适用性的暗示担保或条件都限制在上述保修期内。有些国家、地区不允许对暗示保修期限有限制，因此以上限制或例外情况可能不适用于您。本保修声明赋予您特定的法律权利，因所处的国家或地区不同，您可能还享有其它权利。
- 7 在地区法律允许的范围内，此保修声明是唯一的专有补偿。除以上所述外，惠普公司或其供应商在任何情况下不对任何数据丢失或直接、特殊、随发性、意外性（包括利益性损失或数据丢失）或其它损失负责，不管它是依据合约、侵权或其它原因。有些国家、地区不允许对随发性或意外性损失有例外或限制，因此以上限制或例外情况可能不适用于您。

获得硬件服务

如果在保修期内硬件出现问题，惠普公司会提供以下支持：

- **惠普公司维修服务。**惠普公司可在 5 至 10 天（视您的位置而定）内搬回、维修并送回装置。您也可以选择将此装置退回惠普公司维修办事处。

退回装置

运输设备时，惠普公司建议您为其购买保险。此外，请提供购买证明的副本。同时，请填写下面的服务信息表格，以确保进行最精确的维修。

注意

如果因包装不当而引起运输损坏，则责任在于客户。请参阅下面的“重新包装准则”。

有关装置在一年保修期内的技术支持帮助，请参阅本手册的封页。

重新包装准则

- 取出并保留碳粉盒。
- 如有可能，请在关闭装置前打印一份自测页（请参阅第 145 页的“打印自测报告”），然后将自测报告与装置一起发出。
- 请填写下面的服务信息表格并一起提供。在表格上注明退回的物件。
- 如有可能，请使用原装运箱和包装材料。
- 如果适用，请包括说明问题的样本。
- 提供发生打印、扫描、传真或复印故障时使用的 5 张纸或其它介质。

服务信息表格

谁退回的设备？ 联系人：		日期：
		电话：
替代联系人：		电话：
装运返回地址：		特殊装运说明：
产品名称：	型号：	系列号：
退回设备时，请附带相关的打印输出件。 请勿装运维修不需要的附件（手册、清洗耗材等）。		
需要做些什么？ 1. 描述故障情况。（什么故障？故障发生时您在做什么？运行什么软件？故障是否反复出现？）		
2. 如果故障间断发生，则两次故障的间隔是多久？		
3. 该装置是否连接至以下任一设备？（请提供制造商和型号。）		
个人计算机：	调制解调器：	网络：
其它：		
4. 附加注释：		

软件许可协议

注意：此软件的使用必须遵守以下所述的惠普公司软件许可条款。使用此软件表示您接受这些许可条款。如果拒绝接受此处所列的许可条款，您可以将软件退回，我们将退还全部货款。如果此软件随其它产品一起发售，您可以退回全部未用过的产品，我们将退还全部货款。

惠普公司软件许可条款

除非您与惠普公司签订了一份单独协议，否则以下许可条款会限制您使用随机提供的软件。

许可授权。惠普公司授予客户使用此软件的许可。“使用”，意为存储、载入、安装、执行或显示此软件。您不可以修改此软件，也不得禁用任何许可或软件的控制功能。如果获得“同时使用”软件的许可，您不能允许同时使用此软件的用户数超过最大授权用户数。

所有权。此软件及其版权属惠普公司或第三方供应商所有。您的许可不包含此软件的所有权和对此软件所含权益的销售权。如果违反这些许可条款，惠普公司的第三方供应商有权保护其权利。

复制与改编。您只能为存档目的，或在此软件的授权使用中需要复制和改编时，方可复制或改编此软件。您必须在所有的复制和改编版本中，复制原始软件中所有的版权声明。您不可以将软件复制到公共网络中。

严禁反汇编或解密。未经惠普公司事先书面许可，严禁对此软件进行反汇编或反编译。在某些区域，有限的反汇编或反编译则不需要获得惠普公司同意。在提出申请时，您应向惠普公司提供进行反汇编及反编译的合理详细的信息。您不可以解密此软件，除非解密是软件操作的必须步骤。

转让。软件转让时您的许可将自动终止。转让时，您必须将软件，包括所有副本及相关说明文件，一并转让给被转让者。同时，作为条件，被转让者也必须接受这些许可条款，方可进行转让。

终止。如果获悉您未能遵守这些许可条款，惠普公司可以终止您的许可。终止后，您必须立即销毁此软件及其所有复本、改编版和任何形式的软件组合部分。

出口要求。您不可违反适用法律或法规，出口或再出口此软件或其任何副本或改编版。

美国政府权利限制。此软件及所有附带说明文件完全以私有费用开发研制。它们是作为 DFARS 252.227-7013（1988 年 10 月）、DFARS 252.211-7015（1991 年 5 月）或 DFARS 252.227-7014（1995 年 6 月）中定义的“商用计算机软件”，或 FAR 2.101(a) 中定义的“商用项目”，或 FAR 52.227-19（1987 年 6 月）（或任何相当的机构规章或合同条款）中定义的“受限制计算机软件”而发布并授权的。您只能拥有相应的 FAR 或 DFARS 条款或惠普公司标准软件协议中对此软件或所有附带说明文件所规定的相应权利。

惠普公司销售与服务机构

与惠普公司销售和服务机构联系，请确保先与本手册前面“惠普公司支持”一节中所列的适当的客户支持中心号码对应机构联系。您不应将产品退回到下列办事处。通过本手册前面“惠普公司支持”中适当的客户支持中心，您可获得退回信息。

惠普公司全球性销售和服务机构

Argentina

Hewlett-Packard Argentina
Montañeses 2140
1428 Buenos Aires
Phone: (54) (1) 787-7115
Fax: (54) (1) 787-7287

Austria

Hewlett-Packard GmbH
Lieblgasse 1
A-1222 Vienna
Phone: (43) (1) 25000-555
Fax: (43) (1) 25000-500

Brazil

Hewlett-Packard Brasil
Rua Lauro Mueller, 116
Grupo 803 Edificio Torre Rio Sul
22290-160 Botafogo
Rio de Janeiro
Phone: (55) (21) 541-4404
Fax: (55) (21) 295-2195

Australia

Hewlett-Packard Australia Ltd.
31-41 Joseph Street
Blackburn, VIC 3130
Phone: (61) (3) 272-2895
Fax: (61) (3) 898-7831
Hardware Repair Center:
Phone: (61) (3) 272-8000
Extended Warranty Support:
Phone: (61) (3) 272-2577
Customer Information Center:
Phone: (61) (3) 272-8000

Belgium

Hewlett-Packard Belgium S.A. NV
Boulevard de la Woluwe-Woluwedal 100-102
B-1200 Brussels
Phone: (32) (2) 778-31-11
Fax: (32) (2) 763-06-13

中国

中国惠普有限公司
北京市朝阳区东三环南路 2 号
中国惠普大厦
100022
电话: (010) 6564-5834
传真: (010) 6566-8240
硬件维修中心和延长保修支持:
电话: (010) 6262-5666

惠普公司全球性销售和服务机构

Czech Republic

Hewlett-Packard s. r. o.
Novodvorská 82
CZ-14200 Praha 4
Phone: (42) (2) 613-07111
Fax: (42) (2) 471-7611

Far East Region

Hewlett-Packard Asia Pacific Ltd.
17-21/F Shell Tower, Times Square
1 Matheson Street, Causeway Bay
Hong Kong
Phone: (852) 2599-7777
Fax: (852) 2506-9261
Hardware Repair Center:
Phone: (852) 2599-7000
Extended Warranty Support:
Phone: (852) 2599-7000
Customer Information Center:
Phone: (852) 2599-7066

France

Hewlett-Packard France
42 Quai du Point du Jour
F-92659 Boulogne Cedex
Phone: (33) (146) 10-1700
Fax: (33) (146) 10-1705

Greece

Hewlett-Packard Hellas
62, Kifissias Avenue
GR-15125 Maroussi
Phone: (30) (1) 689-6411
Fax: (30) (1) 689-6508

Denmark

Hewlett-Packard A/S
Kongevejen 25
DK-3460 Birkerød
Denmark
Phone: (45) 3929 4099
Fax: (45) 4281-5810

Finland

Hewlett-Packard Oy
Piispankalliontie 17
FIN-02200 Espoo
Phone: (358) (9) 887-21
Fax: (358) (9) 887-2477

Germany

Hewlett-Packard GmbH
Herrenberger Strasse 130
71034 Böblingen
Phone: (49) (180) 532-6222
(49) (180) 525-8143
Fax: (49) (180) 531-6122

Hungary

Hewlett-Packard Magyarország Kft.
Erzsébet királyné útja 1/c.
H-1146 Budapest
Phone: (36) (1) 343-0550
Fax: (36) (1) 122-3692
Hardware Repair Center:
Phone: (36) (1) 343-0312
Customer Information Center:
Phone: (36) (1) 343-0310

惠普公司全球性销售和服务机构

Israel

Computation and Measurement Systems
(CMS) Ltd.
11, Hashlosha Street
Tel Aviv 67060
Phone: 972 (03) 538-03-80
Fax: 972 (03) 537-50-55
Telex: 371234 HPCMS

Italy

Hewlett-Packard Italiana SpA
Via Giuseppe di Vittorio, 9
Cernusco Sul Naviglio
I-20063 (Milano)
Phone: (39) (2) 921-21
Fax: (39) (2) 921-04473

Netherlands

Hewlett-Packard Nederland
BV Startbaan 16
NL-1187 XR Amstelveen
Postbox 667
NL-1180 AR Amstelveen
Phone: (31) (020) 606-87-51
Fax: (31) (020) 547-7755

Norway

Hewlett-Packard Norge A/S
Postboks 60 Skøyen
Drammensveien 169
N-0212 Oslo
Phone: (47) 2273-5600
Fax: (47) 2273-5610

India

Hewlett-Packard India Ltd.
Paharpur Business Centre
21 Nehru Place
New Delhi 110 019
Phone: (91) (11) 647-2311
Fax: (91) (11) 646-1117
Hardware Repair Center and Extended
Warranty Support:
Phone: (91) (11) 642-5073
(91) (11) 682-6042

México

Hewlett-Packard de México, S.A. de C.V.
Prolongación Reforma No. 700
Lomas de Santa Fe
01210 México, D.F.
Phone: 01-800-22147
Outside Mexico City
Phone: 01 800-90529

New Zealand

Hewlett-Packard (NZ) Limited
Ports of Auckland Building
Princes Wharf, Quay Street
P.O. Box 3860
Auckland
Phone: (64) (9) 356-6640
Fax: (64) (9) 356-6620
Hardware Repair Center and Extended
Warranty Support:
Phone: (64) (9) 0800-733547
Customer Information Center:
Phone: (64) (9) 0800-651651

Poland

Hewlett-Packard Polska
Al. Jerozolimskic 181
02-222 Warszawa
Phone: (48-22) 608-7700
Fax: (48-22) 608-76-00

Russian Federation

Hewlett-Packard Company
Representative Office
Kosmodamianskaya naberezhnaya 52,
Building 1
113054 Moscow
Phone: (7) (095) 9169811
Fax: (7) (095) 916848

Slovakia

S&T Slovakia
Hewlett-Packard Distributor
Polianky 5
SK 844 J4 Bratislava
Phone: (+4217) 82 20 26 or 82 20 98
Fax: (4217) 76 34 08

Spain

Hewlett-Packard Española, S.A.
Carretera de la Coruña km 16.500
E-28230 Las Rozas, Madrid
Phone: (34) (1) 626-1600
Fax: (34) (1) 626-1830

Switzerland

Hewlett-Packard (Schweiz) AG
In der Luberzen 29
CH-8902 Urdorf/Zürich
Phone:(41) (084) 880-11-11
Fax:(41) (1) 753-7700
Warranty Support:
0800-55-5353

Ukraine

S&T Ukraine Ltd.
50, Popudrenko Street
243660 Kiev
Phone: 380-44-559 4763
Fax: 380-44-559 5033

Singapore

Hewlett-Packard Singapore
(Sales) Pte Ltd
450 Alexandra Road
Singapore (119960)
Phone: (65) 275-3888
Fax: (65) 275-6839
Hardware Repair Center and Customer
Information Center:
Phone: (65) 272-5300

Extended Warranty Support:
Phone: (65) 272-5333

South Africa

Hewlett-Packard South Africa (Pty.) Ltd.
PO Box 120, Howard Place
7450 Capetown
Phone: 27 21 658-6100
Fax: 27 21 685-3785

Sweden

Hewlett-Packard Sverige AB
Skalholtsgatan 9
S-164 97 Kista
Phone: (46) (8) 444-2000
Fax: (46) (8) 444-2666

Turkey

Hewlett-Packard Company
Bilgisayar Ve ölçüm Sistemleri AS
19 Mayıs Caddesi Nova
Baran Plaza Kat: 12
80220 Sisli-Istanbul
Phone: (90) (212) 224-5925
Fax: (90) (212) 224-5939

United Kingdom

Hewlett-Packard Ltd.
Cain Road
Bracknell
Berkshire RG12 1HN
Phone: (44) (134) 436-9222
Fax: (44) (134) 436-3344

C 更改并口模式

本章介绍了下列步骤，以确保配置的计算机并口为 HP LaserJet 3150 产品提供最佳性能。

计算机并口模式会决定并口如何执行 HP LaserJet 3150 产品的任务。此模式可通过计算机默认为多个不同的设置。不过，安装 HP LaserJet 3150 软件时不能自动选择最佳设置。因此，您需要自己检查此设置。

要检查（也可能更改）计算机并口设置，请先从下面列表中找出计算机的品牌，然后按相关说明进行操作。如果下表未包括您的计算机品牌，则请参阅本表结束处的说明。用于特殊制造商的说明可能与计算机上所看到的不完全一样。如果您要询问与特殊计算机型号有关的问题，可使用下表提供的制造商网页地址。

ACER

www.acer.com

- 1 启动计算机时，要进入 Setup（设置程序），请按屏幕上的说明进行操作：“To enter Setup, press CTRL-ALT-ESC”（要进入设置程序，请按下 CTRL-ALT-ESC）。？
- 2 按图例滚动查看选项。
- 3 看到 **Parallel Port Mode（并口模式）** 选项后，如果有 **ECP**，请选择该项。否则，请选择 **Bi-directional（双向）**。（ECP 模式可提供最佳打印和扫描性能。）
- 4 按图例说明进行保存并退出。

AST

www.ast.com

- 1 启动计算机时，请按屏幕上的说明进行操作：“To enter Setup, press CTRL-ALT-ESC”（要进入设置程序，请按下 CTRL-ALT-ESC）。（如果使用的是 486，则可能是按下 CTRL-ALT-DEL）。
- 2 按图例滚动查看选项。
- 3 看到 **Parallel Port Mode（并口模式）** 选项后，选择 **ECP**（如果可选）。否则，请选择 **Enhanced（增强）**。（ECP 模式可提供最佳打印和扫描性能。）
- 4 按图例说明进行保存并退出。

Compaq

www.compaq.com

Pentium 计算机应已将并口模式设置为 ECP 或双向模式。有关检查并口模式的说明，请参阅计算机的说明文件。如果使用的是 486，则可能需要一块外置 ECP 端口卡。

Dell

www.dell.com

- 1 启动 PC 时，请按屏幕上的说明进行操作：“To enter Setup, press DEL”（要进入设置程序，请按下 DEL）。（如果使用的是 486，则可能是按下 F2）。
- 2 按下 **ALT+P** 并选择 **Parallel Mode（并行模式）**。
- 3 随后应出现一个模式列表。如果 **ECP** 是选项，则选择 **ECP**。否则，请选择 **Bi-directional（双向）**。（ECP 模式可提供最佳打印和扫描性能。）
- 4 按图例说明进行保存并退出。

Gateway 2000

www.au.gw2k.com

- 1 启动 PC 时，请按屏幕上的说明进行操作：“To enter Setup, press F1”（要进入设置程序，请按下 F1）。？
- 2 单击 Menu（菜单）栏上的 **Advanced**（高级）。
- 3 选择 **Integrated Peripherals**（集成外围设备）。
- 4 按图例说明进行操作并选择 **ECP**（如果是模式选项）。否则，请选择 **Bi-directional**（双向）。（ECP 模式可提供最佳打印和扫描性能。）
- 5 按图例说明进行保存并退出。

HP Pavilion

www.hp.com

- 1 在 HP Blue Screen（HP 蓝色屏幕）上，按下 **F1** 以进入 Setup（设置程序）。
- 2 在 Menu（菜单）栏上选择 **Advanced**（高级）。
- 3 按图例说明，选择 **I/O Device Configuration**（输入 / 输出设备配置），这会打开 **Peripheral Configuration**（外围设备配置）（例如，串口和并口的 IRQ 与模式）。
- 4 使用向下箭头键选择 **Parallel Port Mode**（并口模式）。
- 5 如果 **ECP** 是模式选项，则选择该项。否则，选择 **Bi-directional**（双向）。（ECP 模式可提供最佳打印和扫描性能。）
- 6 按图例说明进行保存并退出。

HP Vectra

www.hp.com

- 1 启动 PC 时，请按屏幕上的说明进行操作：“Press F2 to Enter Setup”（按下 F2 以进入设置程序），此信息将显示在 **Hewlett Packard System Hardware Test**（惠普系统硬件测试）屏幕的底部。
- 2 使用箭头键选择 **Parallel Port Mode**（并口模式）。
- 3 按如何更改选项的图例说明进行操作。
- 4 如果 **ECP** 是模式选项，则选择该项。否则，将并口模式设置为 **Bi-directional**（双向）。（ECP 模式可提供最佳打印和扫描性能。）
- 5 按图例说明进行保存并退出。

IBM Aptiva

www.ibm.com

- 1 启动计算机时，请按屏幕上的说明进行操作：“Press F1 to Enter Setup”（按下 F1 以进入设置程序）。
- 2 按如何滚动查看设置选项的图例说明进行操作，直至看到 **Input/Output Ports**（输入/输出端口）。
- 3 如果 **ECP** 是模式选项，则选择该项。否则，选择 **PS/2 Bi-directional**（PS/2 双向）。（ECP 模式可提供最佳打印和扫描性能。）
- 4 按图例说明进行保存并退出。

Micron

www.micron.com

- 1 启动计算机时，请按屏幕上的说明进行操作：“Press F2 to Enter Setup”（按下 F2 以进入设置程序）。？
- 2 单击 Menu（菜单）栏上的 **Advanced**（高级）。
- 3 按图例说明选择 **Integrated Peripherals**（集成外围设备）。
- 4 使用向下箭头键选择 **LPT Mode**（LPT 模式）。
- 5 如果 **ECP** 是模式选项，则选择该项。否则，请选择 **PS/2**。（ECP 模式可提供最佳打印和扫描性能）。
- 6 按图例说明进行保存并退出。

Packard Bell

www.packardbell.com

- 1 启动计算机时，请按屏幕上的说明进行操作：“Press F2 to Enter Setup”（按下 F2 以进入设置程序）。（某些机型可能是 F1）。
- 2 单击 Menu（菜单）栏上的 **Advanced**（高级）。
- 3 按图例说明选择 **Integrated Peripherals**（集成外围设备）（在某些机型上为 **Peripheral Configuration**（外围设备配置））。
- 4 如果 **ECP** 是模式选项，则选择该项。否则，选择 **Bi-directional**（双向）。（ECP 模式可提供最佳打印和扫描性能。）
- 5 按图例说明进行保存并退出。

Toshiba

www.toshiba.com

- 1 在启动屏幕（Toshiba 为红色）上按下 **F2** 以进入设置程序。
- 2 在 Main（主群组）屏幕上按下 **>**，直至看到 **Advanced**（高级）菜单。
- 3 使用向下箭头键选择 **Peripheral Configuration**（外围设备配置）菜单，然后按下 **ENTER** 键。
- 4 使用向下箭头键选择 **Parallel Port**（并口），然后按下 **ENTER** 键。
- 5 将其值更改为 **Enabled**（启用），然后按下 **ENTER** 键。
- 6 在 **Parallel Port**（并口）中，使用向下箭头键选择 **Mode**（模式），然后按下 **ENTER** 键。
- 7 将其值更改为 **Bi-Directional**（双向），然后按下 **ENTER** 键。
- 8 按下 **F10** 和 **ENTER** 键以保存选择并重新启动。

一般信息

在计算机制造商的系列产品中，通常有不同的 BIOS 选项。对上述不同制造商的说明只是一般信息，可能不是专用于您的计算机。如果所有计算机均内置有并口功能，则更改并口模式的操作是类似的。但是，有关更改计算机并口模式的特殊说明，您应参阅计算机说明文件。有一种要注意的情况是，即使并口模式上的标签可能是 ECP，它也可能不遵循该协议。如果您选择的端口模式选项不起作用，则尝试使用 Setup（设置程序）中的另一个选项。如果计算机不具有内置 EPC 功能，则可添加另一块并口卡以使其具有此功能。

其它方面的潜在冲突

除并口模式设置不正确外，其它方面可能也存在潜在的并口冲突，包括其它制造商生产的软件和硬件。HP LaserJet 3150 产品不能与其它外围设备共享并口。如果 Setup（设置程序）中的所有选项均不能使 HP LaserJet 3150 产品与计算机进行通信，或者其它设备需要使用并口，则可以将另一块 ECP 并口卡添加至计算机。然后，将 HP LaserJet 3150 产品连接至其中一个并口，将其它设备连接至另一个并口。您可以从计算机商店买到这些并口卡。使用并口卡后，HP LaserJet 3150 产品可与计算机通信，且不会与其它设备发生冲突。

词汇

英文字母

.bmp 文件

Microsoft Windows 位图文件，其扩展名为 .bmp。位图文件以点（像素）的模式定义图象（如扫描页面的图象）。

.dcx

多页 .PCX 格式，其中的每页均为 .PCX 文件。由于是多页格式，因此广泛地用于从计算机接收和发送传真。单个 DCX 文档最多可以存储 1,023 页。

.gif

图形交换格式，CompuServe 和其它联机格式使用的图象格式。

.jpg

（也称 JPEG）Joint Photographic Experts Group（联合摄影专家组），用于压缩数字摄影图象的国际标准。

.pcx

通用图形文件格式，许多图形程序均可接受 .pcx 文件格式。这是存储扫描图象的通用格式。

.tif

表示标记图象文件格式。.tif（或 TIFF）是开发用于捕获扫描图象的图形文件格式，可在 IBM 兼容计算机、Macintosh 计算机和 UNIX 计算机上使用。许多图形程序可接受 .tif 文件格式。

10/100-BaseTX

此术语表明产品与 10-BaseTX 和 100-BaseTX 都兼容。许多网络产品与这两种网络都兼容，包括一些 HP JetDirect 打印服务器型号。

100-BaseTX

一种以太网网络，也就是通常所说的 Fast Ethernet（快速以太网），使用双绞线将节点连接至网络。

10-BaseT

一种以太网网络，使用双绞线将节点连接至网络。

BNC

通常与同轴网络电缆配合使用的一种网络接口。BNC 接口具有两个插槽，扭转接口时，这两个插槽可卡在网络接口卡的两个匹配旋钮上。

Desktop（桌面）

JetSuite Pro Desktop 软件中的视图，从中可以看到文件夹，且 JetSuite 文档、支持的图形文件以及其它文档会以略图或文件名的形式显示。可从此处管理传真和 JetSuite 文档。另请参阅文档检视程序和 JetSuite Pro Desktop 软件。

Document Assistant（文档辅助程序）对话框

处理从计算机发来的文档时使用的 HP LaserJet 3150 产品软件屏幕。将文档装入文档进纸器时，Document Assistant 会出现在计算机屏幕上，以便您开始传真、复印或扫描文档。

Document Viewer（文档检视程序）

JetSuite Desktop 软件的视图，您可用它查看 .jsd 文档的全页面视图。使用此视图，您可以为最初扫描的 .jsd 文档或 PC 传真内容添加注解、矫正页面及其它信息。您可以查看使用 JetSuite Capture 驱动程序在文档检视程序中创建的 .jsd 文档，但只有极少数工具可使用。另请参阅便携式文档检视程序。

HP JetDirect 打印服务器

一种外置的独立打印服务器。要在网络上使用 HP LaserJet 3150 产品，您可以使用并行电缆将本产品（或打印机）连接至打印服务器，而不是连接至计算机。然后，打印服务器使用标准网络接口连接至网络。对于 HP LaserJet 3150 产品及其支持的 HP JetDirect 外置打印服务器，接口可以是 10-BaseT、10/100BaseTX、BNC 或令牌环。

HP Web JetAdmin 软件和 HP JetAdmin 软件

网络外围设备管理软件，使您可以从计算机配置和管理连接至 HP JetDirect 打印服务器的任一外围设备。对于 HP LaserJet 3150 产品，您不一定需要使用 HP JetAdmin 或 Web JetAdmin 软件（或 bootp、DHCP 或 telnet）配置网络上的产品。

IPX/SPX

一种网络协议，由于 Novell 公司将其作为 Novell NetWare 网络操作系统的基本协议而使其得以流行。为使 HP LaserJet 3150 产品在网络上发挥作用，除 NetBEUI 外，您还必须运行 TCP/IP 或 IPX/SPX 网络协议。

JetSuite Pro Desktop 软件

允许您管理文档并使其他人可以访问这些文档的软件。JetSuite Pro Desktop 软件可用于注释扫描文档、创建超文本链接及执行其它任务。

NetBEUI (NetBIOS 扩展用户接口)

所有 Microsoft 网络系统和基于 IBM 的 LAN Server 系统使用的网络传输协议。为使 HP LaserJet 3150 产品在网络上发挥作用，除 NetBEUI 外，您还必须运行 TCP/IP 或 IPX/SPX 网络协议。如果只有 NetBEUI，则您只能通过 Windows 共享功能共享网络上的产品。这就表示网络用户只能使用打印功能。（本地用户仍可使用全部产品功能。）

NetWare

Novell, Inc. 所有的用于 PC 环境的网络操作系统。NetWare 使用 IPX/SPX、NetBEUI 或 TCP/IP 网络协议。它支持 MS-DOS、Microsoft Windows、OS/2、Macintosh 和 Unix 客户。NetWare 2.2 是 16 位操作系统，4.x 和 3.x 版是 32 位操作系统。

PC 传真

使用软件可以从 Document Assistant 发送纸写传真以及从计算机发送和接收电子传真。随 HP LaserJet 3150 产品附带有 PC 传真程序。

RJ45

外观似标准电话接口但更宽的网络接口（它可容纳 8 条线路，而不是 4 条）。以太网（10/100BaseTX）和令牌环网均使用此类网络接口。

TCP/IP

实际应用的标准以太网协议。TCP/IP 表示（传输控制协议 / 因特网协议）。为使 HP LaserJet 3150 产品在网络上发挥作用，除 NetBEUI 外，您还必须运行 TCP/IP 或 IPX/SPX 网络协议。

TWAIN

扫描仪和软件的工业标准。使用符合 TWAIN 标准的扫描仪和符合 TWAIN 标准的程序，您可以从程序内启动扫描。

Windows 共享

使用 Windows 产品的对等联网方法。如果已连接网络，则只需使用 Windows 工具（如“浏览器”和“打印管理器”）便可与同事共享资源，最常见的是 HP LaserJet 3150 产品、打印机和硬盘。使用 Windows 共享将 HP LaserJet 3150 产品（或任一台打印机）共享后，网络用户需要使用 Windows “打印机”文件夹中的“添加打印机”实用程序安装打印机驱动程序。

B

半色调

一种图象类型，通过改变点数模拟灰度级。高着色区域含有的点数较多，而较亮的区域含有的点数较少。

便携式文档检视程序

可连接至电子文件并以电子邮件方式发送的小程序。无论该文档用什么程序创建，接收者都可以查看、注释并打印文档。

C

超文本链接

从文档的一部分转到另一部分的链接。单击链接字、短语或图形时，用户会跳至与链接的字、短语或图形相关的内容。

传真 (fax)

传真 (facsimile) 的缩写词。对打印的页面进行电子编码，然后通过电话线路传送电子页面。JetSuite 软件可以将内容发送至电子传真程序，但需要调制解调器和传真软件。

传真功能

与传真相关的任务，从控制面板执行且只影响当前作业，或在恢复 Ready（就绪）状态前只执行一次，如清除内存。这些功能均在控制面板菜单中。

传真设置

与传真相关的项目，设置或更改了这些项目后，系统会一直使用您所作的选择，直至您再次更改这些项目。例如，设置本产品重拨占线号码的次数。这些设置均在控制面板菜单中。

D

打印服务器

请参阅 HP JetDirect 打印服务器。

导出

一种功能，允许您将一份 JetSuite 内容另存为备份文件或其它图形格式文件，如 .tif、.gif 或 .jpg。

导入

一种功能，允许您将以图形格式（如 .bmp 和 .tif）保存的文件导入 JetSuite 软件。

电子邮件 (e-mail)

电子邮件 (electronic mail) 的缩写。可通过通信网络将内容电子传输的软件。

逗号 (,)

拨号序列中的逗号表示传真机将在此处暂停。

对比度

图象暗区和亮区之间的差异。该数值越低，色度之间的模拟就越接近。该数值越高，色度之间的反衬就越大。

F

放大

在屏幕上放大页面，以便您可看到更多的细节。

分辨率

图象清晰度，用每英寸点数 (dpi) 度量。dpi 越高，分辨率越大。

G

公用交换电话网络 (PSTN)

全球拨号电话网络或该网络的一部分。用户被指定一个唯一的电话号码，这使其可通过本地的电话交换公司连接至 PSTN。通常，在提到通过最初使用正常电话信令和普通交换长途电话线路建立的路径而实现的数据或非电话服务时，可使用此短语。

共享线

用于语音和传真呼叫的单条电话线路。

光学字符识别 (OCR) 软件

OCR 软件可将电子文本图象 (如被扫描文档) 转换成字处理程序、电子数据表和数据库程序可使用的格式。

H

灰度级

表示图象浓淡部分的梯度渐变。彩色图象也可转换为灰度级, 其中彩色以不同的梯度渐变来表示。

J

检视程序

请参阅文档检视程序。

节点

连接至网络的计算机 (服务器或用户) 或外围设备, 如 HP LaserJet 3150 产品。

截切

去除部分图象。选定的部分图象会被保留, 而未选定的部分会被去除。

L

链接

到程序或设备的连接, 您可以用它将信息从 JetSuite 发送至其它程序, 如电子邮件、电子传真和 OCR 链接。

链接程序

计算机上安装的程序, 可以与 JetSuite 配合使用。例如, 您可以使用 OCR 软件将 JetSuite 内容转换为文本。

链接栏

桌面或检视程序底部的图标, 表示计算机上已安装的程序, 如电子邮件软件。

亮度

图象的总体强度度量。亮度值越低，图象就越暗；亮度值越高，图象就越亮。

令牌环

一种局域网，通过假定提供发送权的“令牌”，可避免传输冲突。如果有信息要传输，网络节点会在传输信息时保持令牌，然后将令牌传送至下一节点。IEEE 802.5 是最常用的令牌环网。

M

每英寸点数 (dpi)

用于扫描和打印的分辨率度量。一般地，每英寸点数越多，分辨率就越高，图象中的可见细节就越多，文件也就越大。

S

实际尺寸

扫描时的页面尺寸（不是使用“放大”或“缩小”功能后的尺寸）。

手动模式

HP LaserJet 3150 产品的功能，可阻止传真机应答呼叫。要接收传真，必须从传真机自身、软件或与传真机连接至相同线路的电话上启动传真接收过程。

双绞线

一种类型的网络电缆，通常用于以太网网络。

缩小

在屏幕上缩小页面，以便您可看到页面缩览图。

T

特殊响铃

澳大利亚、加拿大、新西兰、美国和英国的某些电话公司提供的一种功能，可在同一条电话线路上设置两三个电话号码。每个电话号码均具有不同的响铃模式，且传真机经配置后可以识别传真号码的特殊响铃。

W

位深度

用于处理扫描图象的位数。位数越大，用于显示图象的灰度级越多。

文件格式

一个或一组程序构造文件内容的方法。

Y

以太网

确定为工业标准的一种通用局域网类型。以太网也就是通常所说的 IEEE 802.3。信息会被分成“信息包”，按顺序传输到目标，不会与其它“信息包”发生冲突。网络节点会立即传输或接收信息包。

Z

载体程序

插入 OLE 对象的程序。该程序会包含对象。

摘要信息

关于项目的信息（如创建者或关键字），可将其添加至 Summary Information（摘要信息）对话框中的项目，以帮助您快速查找该项目。

粘附注释

可调节大小的多行注解。它与纸张粘附注释类似，可覆盖下面的项目信息。您可将粘附注释移动或折叠至一个图标。可使用 Find（查找）命令搜索粘附注释中的字词。

展开

将折叠的粘附注释从图标恢复为原尺寸的过程。

折叠

一个过程，可减少图标的粘附注释。

注解

添加至某项的字、注释、标记或高亮度显示。

专线

单条电话线路，专门用于语音呼叫或传真呼叫。

专用支线交换机 (PBX)

小的电话交换系统，主要应用于大公司或大学，以连接组织内的所有电话分机。PBX 也连接至公用交换电话网络 (PSTN)，根据分机使用的方法而定，可手动或拨号以接收或输出呼叫。通常设备由客户自己拥有，不是从电话公司租赁。

自动分页

按组打印多份作业的过程。选定自动分页时，HP LaserJet 3150 产品会先打印一份完整的作业，然后才打印另外一份。否则，本设备会先将一页的所需份数打印完，然后才打印下一页。

自动模式

HP LaserJet 3150 产品的一种功能，它允许传真机在指定的应答响铃过后应答来电，或在连接至电话线的应答机先应答时“接听”传真音。自动模式是默认设置，默认的应答响铃次数为 5。

索引

英文字母

- .adr 文件。请参阅软件 Help (帮助)
- .dbf 文件。请参阅软件 Help (帮助)
- Acer 计算机并口模式 251
- adr 文件。请参阅软件 Help (帮助)
- Aptiva 计算机并口模式 254
- AST 计算机并口模式 252
- BIOS 选项 256
- brightness (亮度)。请参阅软件 Help (帮助)
- COM 端口
 - 更改。请参阅软件 Help (帮助)
 - 故障排除 176
 - 通过安装来进行设定。请参阅软件 Help (帮助)
- Compaq 计算机并口模式 252
- CompuServe 联机支持服务 1
- dbf 文件。请参阅软件 Help (帮助)
- Dell 计算机并口模式 252
- Document Assistant
 - 发送传真记录 139
 - 另请参阅软件 Help (帮助)
 - 闪烁 185, 192
 - 使用摘要 15
 - 说明 43
 - 用于传真 43
 - 用于电子邮件文档 200
 - 用于复印 76
 - 用于扫描 82
- DOS。请参阅 MS-DOS
- dpi (点每英寸) 分辨率 22, 224
- ECM。请参阅纠错模式
- FCC 规则 230
- Gateway 计算机并口模式 253
- HP JetDirect 打印服务器 15
- HP Pavilion 计算机并口模式 253
- HP Vectra 计算机并口模式 254
- HP 客户服务
 - 服务说明 1
 - 联机支持服务 1
 - 另请参阅服务与支持
- HP 授权的服务中心支持选项 243
- HP 销售与服务机构 247
- IBM Aptiva 计算机并口模式 254
- IC (加拿大工业部) 要求 233
- ISO 9296 声发射规格 224
- ITU 组兼容性 225
- JBIG
 - 传真代码方案 225
 - 压缩发来的传真 138
- JetSuite PC Fax 电话簿
 - 单触键, 快速拨号代码, 和成组拨号代码 110
 - 发送传真记录 140
 - 另请参阅联机帮助
 - 使用原因 43
 - 添加号码 47
- JetSuite Pro 软件
 - 说明 44
 - 用于扫描 82
 - 与电子邮件程序配合使用 95
- JetSuite 安装程序。请参阅软件 Help (帮助)
- Job Status
 - 菜单设置 104
 - 用于取消传真 33
- LPT 端口, 打印至问题 187
- Macintosh 计算机, 查看文档。请参阅软件 Help (帮助)
- MH 传真代码方案 225
- Micron 计算机并口模式 254
- MMR 传真代码方案 225
- MR 传真代码方案 225
- MS-DOS
 - 打印 66
 - 打印问题 189
- MSDS (材料安全数据表) 239
- OCR (光学字符识别)
 - 访问 91
 - 工具栏上的图标 89
 - 故障排除 194, 197, 198
 - 建议使用 90
 - 扫描至文本 90
 - 说明 90
 - 选择文档以获得最佳效果 91
- Packard Bell 计算机并口模式 255
- Pavilion 计算机并口模式 253
- PBX 系统 25
- PC 传真电话簿。请参阅 JetSuite PC 传真电话簿
- Pentium PC 并口模式 252
- PIN 号码, 隐藏 118
- ppm (每分钟复印的页面) 225
- Quick Set
 - 创建和使用 65
 - 说明 64
- SRAM 错误信息 166, 173
- Toshiba 计算机并口模式 255
- TrueType 字体。请参阅软件 Help (帮助)
- TWAIN
 - 从符合标准的设备扫描 92
 - 故障排除 191, 194

URL

- 要获得软件 1
- 有关产品信息 1

Vectra 计算机并口模式 254

web 站点

- 要获得软件 1
- 有关产品信息 1

WinFax 140

World Wide Web (万维网) URL

- 要获得软件 1
- 有关产品信息 1

A

安全

- 材料安全数据表 (MSDS) 239
- 激光安全性声明 229

安装

- JetSuite Pro 软件。请参阅软件 Help (帮助)
- 卸载 221
- 以后添加组件。请参阅软件 Help (帮助)

暗度。请参阅对比度

B

白色条纹或页面上的区域 202

办事处, 全球性服务 247

半色调, 选择。请参阅软件 Help (帮助)

帮助

- 关于使用产品的提示 49
- 联机软件 49

包装准则 243

保存被扫描内容 85

保存文档。请参阅软件 Help (帮助)

保护

- 环境 236
- 轻小、易碎的介质 17

保险设备 243

保修

- 声明 241

报告

- 传真传输 143
- 单触键、快速拨号和成组拨号 144
- 管理 139
- 配置 144
- 一次打印全部 146
- 自测 145

报告菜单设置 105

备份

- 计算机 117
- 快速拨号号码 47
- 备份, 快速和成组拨号代码 117
- 备用长途服务, 设计单触键 118
- 被扫描的

- 内容未出现在计算机上 196
- 文本不可以进行编辑 196

哔声, 控制 146

避免卡塞 16, 54

边距规格 225

标点符号, 在传真标题中插入 122

标记接收的传真菜单项目 105

标签

- 打印提示 61
- 选择输出通道 56

标识, 用户。请参阅传真标题

标题, 传真

- 插入标点符号 122
- 更改 122
- 恢复出厂默认设置 154

标准分辨率 22, 149

并口

- 冲突区域 256
- 更改模式 251
- 故障排除 175, 185, 190, 194

拨号

- 长传真号码 50
- 错误信息 172
- 国际号码 50
- 方式 125
- 手动 28

拨号符

- 启用 108
- 使用 23, 107, 108
- 选项 24

拨号符菜单设置 105

拨号音

- 更改检测 126
- 未发生 167

拨号音符号 24

拨号前缀码菜单设置 105

不断拨打输出的传真 179

不够

- 磁盘空间 196
- 用于传真报告的内存 168
- 用于当前作业的内存 168
- 用于复印的内存 169

部件

- 订购 219
- 清洁 211, 214

C

材料安全数据表 (MSDS) 239

裁剪图象。请参阅软件 Help (帮助)

菜单

- 打印树 145
- 控制面板 104
- 命令。请参阅软件 Help (帮助)

操作环境规格 224

草图模式打印。请参阅软件 Help (帮助)

测量单位 224

堆叠文件 87

堆叠注释。请参阅软件 Help (帮助)

查看尺寸, 更改文档。请参阅软件 Help (帮助)

查看传真 46

- 产品管理计划 236
- 产品性能 12
- 长
 - 传真, 缩减 136
 - 传真号码 50
 - 文档 167
 - 页面, 复印 75
 - 页面, 扫描 92
 - 页面 30
 - 页面不能送入 184
- 长途服务
 - 设计单触键 118
 - 设计单触键用于备用 118
- 常见问题 49
- 超级链接。请参阅软件 Help (帮助)
- 超时, 打印机 170
- 撤消堆叠文件 87
- 尺寸
 - 更改复印的默认设置 153
 - 介质规格 223
 - 选择介质 53
 - 纸张, 设置 152
 - 纸张, 设置用于接收传真 34
 - 纸张, 选择。请参阅软件 Help (帮助)
- 尺寸 224
- 臭氧产物 236
- 传输报告, 传真 143
- 传输报告菜单设置 105
- 传输错误 166, 167
- 运输规格 229
- 传输速度
 - 传真 225
 - 选项影响 22
- 传真 (fax)
 - 传输过程中丢失的文档 167
 - 传输速度 225
 - 代码方案 225
 - 发送选项 106
 - 分辨率规格 224
 - 兼容性 225
 - 接收选项 129
 - 内存错误 167
 - 速度 24
 - 无效日期和时间 167
- 传真
 - 产生空白页 204
 - 长页面 30
 - 传输过程中的错误 166
 - 从本产品 20
 - 从电话拨号 28
 - 发送概览 16
 - 分辨率规格 224
 - 概览 15
 - 故障排除 175
 - 厚介质 19
 - 经常发送给同一组人 113
 - 可以同时执行的功能 (网络连接) 227
 - 可以同时执行的功能 (直接连接) 226
 - 另请参阅发送传真
 - 设置被轮询 32
 - 使用 Document Assistant 43
 - 使用 JetSuite Pro 软件 44
 - 使用成组拨号代码 26
 - 调整对比度 21
 - 调整分辨率 21
 - 无法连接 168
 - 选择介质 16
 - 在号码中插入暂停符 23, 106
 - 在以后发送 31
 - 至多个接收者 26
 - 至特殊组 27
 - 至一个接收者 25
 - 装入常规介质 18
- 传真
 - 不发送 179
 - 传输时丢失 166
 - 从内存中清除 37
 - 从远程位置取回 39
 - 重新打印 36
 - 打印那些接收至内存的传真 35
 - 打印时接收 50
 - 计算机上的接收位置 46
 - 将被扫描内容发送为 88
 - 接收至计算机 45
 - 接收至内存 134
 - 轮询 37
 - 取消以后的计划 32
 - 使用 Job Status 取消 33
 - 使用控制面板取消 33
 - 使用软件查看 46
 - 缩减至适合纸张 136
 - 听到传真音时接收 35
 - 未打印或打印不正确 182
 - 未到达目标 182
 - 寻呼机通知 42
 - 压缩发来的传真 138
 - 颜色淡、褪色或有条纹 200
 - 颜色太浅或太深 199
 - 在发送过程中停止发送 179
 - 转发 38
- 传真标题
 - 插入标点符号 122
 - 更改 122
 - 恢复出厂默认设置 154
- 传真标题菜单设置 105
- 传真传输报告 143
- 传真代码方案 225
- 传真封页
 - 定制 48
 - 另请参阅软件 Help (帮助)
- 传真功能菜单设置 105
- 传真号码

- 从控制面板设计快速拨号代码 111
- 阻塞和解除阻塞 130
- 传真号码符号 24
- 传真记录
 - 打印 140
 - 设置何时打印 142
 - 位置 47
 - 问题 183
 - 无空间 169
- 传真记录菜单设置 105
- 传真上的黑色条纹或线条 183
- 传真上的条纹 183
- 传真上的线条 183
- 传真设置菜单设置 105
- 传真转发菜单项目 105
- 创建
 - Quick Set 64
 - 文档。请参阅软件 Help (帮助)
- 磁盘空间, 不足 196
- 从内存中清除传真 37
- 从远程位置取回传真 39
- 存储环境规格 224
- 错乱文本 185
- 错误信息 165
- 重拨
 - 更改时间 124
 - 调整尝试次数 123
- 重拨
 - 错误信息 172
 - 停止 29
 - 无应答之后 29
 - 在听到占线信号后 29
 - 自动 29
- 重拨次数菜单设置 105
- 重拨的等待时间, 调整 124
- 重拨间隔菜单设置 105
- 重新包装准则 243
- 重新打印内存中的传真 36
- 重新打印最近的传真菜单设置 105
- 重新校准扫描仪 213

D

- 打印 64, 207
 - 边距 225
 - 标签 61
 - 菜单结构 145
 - 超时 170
 - 传真传输报告 143
 - 传真记录 140
 - 从 MS-DOS 66
 - 单触, 快速拨号, 和成组拨号报告 144
 - 第一页与其余的纸张不同 55
 - 分辨率 224
 - 故障排除 185
 - 横向 53

- 接收传真时 50
- 接收至内存的传真 35
- 可以同时执行的功能 (网络连接) 227
- 可以同时执行的功能 (直接连接) 226
- 每张上有多个页面。请参阅软件 Help (帮助)
- 清单代码 127
- 清单记录 127
- 清单记录和传真记录 140
- 全部报告 (一次) 146
- 速度 225
- 透明胶片 61
- 凸凹纸 57
- 信封 (其它提示) 61
- 信封 52, 58
- 选项。请参阅软件 Help (帮助)
- 选择输出通道 56
- 颜色淡、褪色或有条纹 200
- 一次一张 55
- 印有抬头的信笺 57
- 预印纸 57
- 在错误尺寸纸张上的复印件 192
- 在特殊介质上 60
- 在纸张错误的一面 67
- 只有清单记录 141
- 质量, 故障排除 199
- 自测报告 145
- 自定义尺寸 60
- 纵向 53
 - 阻塞的传真列表 141
- 打印菜单菜单设置 105
- 打印传真菜单设置 105
- 打印传真记录菜单设置 105
- 打印机
 - 超时 170
 - 引擎错误 171
 - 复位 164
 - 工作循环 225
 - 默认设置。请参阅软件 Help (帮助)
- 打印机驱动程序
 - 获得 1, 219
 - 另请参阅软件 Help (帮助)
- 打印浓度菜单设置 105
- 打印配置报告菜单设置 105
- 打印清单报告菜单设置 105
- 打印作业, 停止 59
- 代码
 - 备份和恢复 117
 - 单触键 110
 - 快速拨号 110
 - 清单 127
 - 成组拨号 110
 - 收费 24
- 带污点的文档 200
- 带污迹的文档 200

- 单触键
 - 报告 144
 - 从控制面板设计 113
 - 从软件设计 115
 - 故障排除 180
 - 设计 118
 - 设计用于备用长途服务 118
 - 说明 110
- 单触键盘的贴面 219
- 单页纸输入槽
 - 卡塞 160
 - 使用 55
- 点每英寸 (dpi) 分辨率 22, 224
- 电池
 - 故障 169
- 电话簿。请参阅 JetSuite PC 传真电话簿
- 电话簿。请参阅 JetSuite PC 传真电话簿
- 电话分机
 - 故障排除 175
 - 启用 137
- 电话分机菜单设置 105
- 电话分机设置 137
- 电话消费者保护法 232
- 引擎错误 171
- 电路容量 224
- 电源
 - 规格 224
 - 中断 166
- 电子拨号设置菜单设置 105
- 电子邮件
 - 从 Document Assistant 100
 - 从 JetSuite Pro 软件发送便携式文档 101
 - 从本产品 99
 - 从其它程序发送便携式文档 102
 - 先扫描纸写文档 101
- 电子邮件
 - 发送便携式文档 96
 - 工具栏上的图标 88
 - 将被扫描内容发送为 88
 - 另请参阅联机帮助
 - 扫描产生空白页 204
 - 选择和装入介质 97
- 电子邮件。请参阅 e-mail
- 电子邮件地址, 从控制面板设计快速拨号代码 112
- 订购
 - CD-ROM 更换件上的软件 220
 - 部件 219
 - 软盘上的软件 220
- 定位产品 224
- 丢失文档 166, 167
- 抖动。请参阅软件 Help (帮助)
- 端口
 - LPT 187
 - 更改模式 251
 - 故障排除 175, 185, 190, 194
 - 通过安装来进行设定。请参阅软件 Help (帮助)

- 对比度
 - 传真设置 21
 - 更改默认设置 150
 - 说明 150
 - 用于复印 73
- 对齐页面。请参阅软件 Help (帮助)
- 多份复印件, 设置自动分页 151

F

- 发来的传真
 - 未响应 177
 - 压缩 138
- 发来的传真菜单设置 105
- 发射, 声 224
- 发送菜单设置 105
- 发送长页面菜单设置 105
- 发送传真
 - 从本产品 20
 - 从电话拨号 28
 - 带有长页面 30
 - 概览 16
 - 可以同步执行的功能 (网络连接) 227
 - 可以同步执行的功能 (直接连接) 226
 - 另请参阅传真
 - 轮询时 32
 - 使用成组拨号代码 26
 - 使用手动拨号 28
 - 以后 31
 - 至多个接收者 26
 - 至特殊组 27
 - 至一个接收者 25
- 发送人标识, 更改 133
- 方向, 选择。请参阅软件 Help (帮助)
- 放大复印的百分比 225
- 分辨率
 - 更改默认设置 149
 - 默认设置 149
 - 说明 149
 - 选项 22
 - 用于复印 73
 - 用于图形和相片最佳 22
 - 最佳传真速度设置 22
 - 规格 224
- 分配文档。请参阅软件 Help (帮助)
- 分相器 219
- 封页, 定制 48
- 封页。请参阅软件 Help (帮助)
- 服务信息表格 244
- 服务与支持
 - HP 授权的服务中心选项 243
 - 办事处 247
 - 保修声明 241
 - 服务信息表格 243
 - 获得硬件服务 243
 - 退回装置 243
 - 选项 243
 - 另请参阅 HP 客户服务中心

- 符号, 拨打
 - 启用 108
 - 使用 23, 106, 108
 - 选项 24
- 符合, FCC 230
- 复位打印机 164
- 复印
 - 产生空白页 204
 - 长页面 75
 - 放大 74
 - 更改默认复印尺寸 153
 - 故障排除 190
 - 减少 74
 - 将两个或四个页面复印在单张纸张上 77
 - 进行复印 72
 - 可以同步执行的功能 (网络连接) 227
 - 可以同步执行的功能 (直接连接) 226
 - 每个作业最大的复印页数 225
 - 设置自动分页 151
 - 使用 Document Assistant 76
 - 使用控制面板 72
 - 调整对比度 73
 - 调整分辨率 73
 - 选择要复印的介质 16, 70
 - 属性。请参阅软件 Help (帮助)
 - 装入要复印的介质 70
 - 装入纸张 70
- 复印
 - 每个作业最大的 225
 - 缩小和放大的百分比 225
 - 选择。请参阅软件 Help (帮助)
- 复印, 快速和成组拨号代码 117
- 复印尺寸菜单设置 105
- 复印件上的线条 193
- 复印设置菜单设置 105
- 复印速度 225

G

概览

- 产品 11
- 传真 15, 16

更改

- 哔声 146
- 并口模式 251
- 传真标题 47, 122
- 重拨的间隔时间 124
- 发送人标识 133
- 分辨率 (默认设置) 149
- 检测拨号音 126
- 警报 148
- 纠错模式 132
- 默认传真设置 15
- 默认对比度 150
- 默认复印尺寸 153
- 日期和时间 121
- 设置信息 47

- 声音 146
- 文档查看尺寸。请参阅软件 Help (帮助)
- 无声检测模式 137
- 显示板上的语言 154
- 响铃音量 147
- 压缩发来的传真 138
- 页面印记 133
- 应答模式 129
- 应答响铃的次数 129
- 用户识别代码 122
- 远程取回 135
- 纸张尺寸设置 152
- 自动重拨尝试 123
- 出厂默认设置, 恢复 154, 169
- 工具栏。请参阅软件 Help (帮助)
- 工具栏上的传真图标 88
- 工具栏上的打印图标 88
- 工具栏上的电子邮件图标 88
- 工具栏上的复印图标 88
- 工具栏上的配置图标 88
- 工具栏上的扫描图标 88
- 工作循环
 - 打印机 225
 - 扫描仪 225
- 故障, 电池 169
- 故障排除
 - 重新校准扫描仪 213
 - 常见问题 49
 - 传真问题 175
 - 错误信息 165
 - 打印问题 185
 - 复位打印机 164
 - 复印问题 190
 - 基本步骤 157
 - 进纸问题 207
 - 扫描问题 194, 198
 - 图象质量问题 199
- 关闭
 - 传真转发 38
 - 纠错 132
 - 内存接收 41
 - 寻呼机通知传真 42
- 管理工具栏 90
- 管理记录和报告 139
- 光学字符识别 (OCR)。请参阅 OCR (光学字符识别)
- 规格
 - 电气 224
 - 环境 224
 - 介质尺寸 223
 - 输入量和输出量 223
 - 温度 224
 - 运输 229
- 规则
 - FCC 230
- 国际号码, 拨打 50
- 国际呼叫, 使用手动拨号 28

H

- 黑色
 - 斑点 206
 - 条纹或污迹 201
 - 页面 203
- 横向
 - 打印 53
 - 选择。请参阅软件 Help (帮助)
- 厚介质
 - 装入以进行传真 19
 - 装入以进行复印 71
- 呼叫卡片, 使用手动拨号 28
- 环境
 - 保护性能 236
 - 产品管理计划 236
 - 规格 224
- 恢复、快速和成组拨号代码 117
- 恢复出厂默认设置 154
- 恢复默认菜单设置 105
- 回收复用
 - 打印耗材 237
 - 塑料 237
 - 碳粉盒 62, 237
 - 纸张 238

J

- 基本内存 225
- 激光安全性声明 229
- 计算机
 - BIOS 选项 256
 - 备份 117
 - 并口模式 251
- 记录
 - 管理 139
 - 另请参阅清单记录; 传真记录
- 技术支持。请参阅 HP 客户服务; 服务与支持
- 加拿大工业 (IC) 要求 233
- 加拿大要求 233
- 检测拨号音
 - 拨号符 24
 - 更改 126
- 检测拨号音菜单设置 105
- 检视程序, 便携式文档 96
- 键, 单触 113
- 键的哔声, 控制 146
- 键盘贴面 219
- 较好分辨率 22, 149
- 接收菜单设置 105
- 接收传真
 - 设置纸张尺寸 34
 - 听到传真音时 35
 - 至产品 34
 - 至计算机 45
 - 至内存 134
 - 装入纸张 34

结尾

- 传真 (使用 Job Status) 33
- 传真 (使用控制面板) 33
- 传真转发 38
- 打印作业 59
- 寻呼机通知传真 42
- 截切页面底部 203
- 截切页面底部 203
- 解除阻塞和阻塞传真号码
 - 从软件 131
 - 说明 136
 - 通过控制面板 130
- 解码错误信息 166
- 介质
 - 尺寸规格 223
 - 减少纸张用量 237
 - 进纸问题, 故障排除 207
 - 容量 223
 - 选择尺寸 53
 - 选择类型 52
 - 选择用于传真、复印和扫描 16
 - 再生纸 238
 - 在特殊介质上进行打印 60
 - 重量等价表 228
 - 装入 54
- 介质卡塞
 - 避免 54
 - 从扫描仪区域清除 158
 - 从送纸通道区域清除 160
 - 打印时 66
 - 故障排除 207
 - 接收传真时 50
 - 原因 158, 160
- 进纸问题, 故障排除 207
- 禁用
 - 传真转发 38
 - 内存接收 41
- 警报
 - 打开或关闭 148
 - 默认设置 148
 - 警报音量菜单设置 105
 - 纠错菜单设置 105
- 纠错模式
 - 关闭 132
 - 禁用 24
 - 说明 132
- 卷曲或起皱的页面 207

K

- 卡塞
 - 避免 16, 54
 - 从扫描仪区域清除 158
 - 从送纸通道区域清除 160
 - 打印时 66
 - 故障排除 207
 - 接收传真时 50
 - 原因 158, 160

便携式文档

- 发送电子邮件附件 96
- 检视程序 96
- 说明 95

可以同步执行的功能 226, 227

可以同步执行的网络连接功能 227

客户支持。请参阅 HP 客户服务；服务与支持

空白页 204

控制面板

- 哔声的默认设置 148
- 错误信息 165
- 打开或关闭哔声 148
- 设计快速拨号代码 111
- 设计成组拨号代码 113
- 使用菜单 104
- 使用的一般步骤 104
- 用于复印 72

口令

- 错误 169
- 远程取回 135

快速拨号菜单设置 105

快速拨号代码

- 报告 110, 144
- 备份 47, 117
- 从控制面板设计 111
- 从软件设计 115
- 掉电后恢复 110
- 故障排除 180
- 恢复 117
- 说明 110

快速拨号规格 225

快速拨号设置菜单设置 105

宽度单位 224

L

连接

- 使用 HP JetDirect 打印服务器 15
- 直接 15, 25

联机

- 软件帮助 49
- 支持服务 1

链接栏

- 使用 88
- 说明 44

链接栏上的图标 88

亮度。请参阅对比度

浏览文档。请参阅软件 Help (帮助)

略图。请参阅软件 Help (帮助)

轮询

- 从其它传真机请求 37
- 错误信息 170
- 取消设置 32
- 设置被轮询 32
- 轮询菜单设置 105

M

脉冲拨号方式 125

慢

- 传真接收 181
- 复印 193
- 扫描 196

每分钟打印的页面 (ppm) 225

美国联机支持服务 1

名片, 商业 71

明确的搬回与交货支持 243

命令, 菜单。请参阅软件 Help (帮助)

模块化双孔适配器 219

模式

- 并口 251
- 操作 12
- 纠错 132
- 脉冲拨号 125
- 扫描 83
- 无声检测 137
- 音调拨号 125

墨盒, 碳粉

- 重新分布碳粉 63
- 订购 219
- 建议 62
- 内部泄漏 215
- 使用寿命 62
- 延长使用寿命 63

默认对比度菜单设置 105

默认分辨率菜单设置 105

默认复印尺寸, 更改 153

默认设置

- 并口模式 251
- 拨号方式 125
- 传真设置 15
- 传真重拨的间隔时间 124
- 打印机。请参阅软件 Help (帮助)
- 电话分机 137
- 对比度 150
- 分辨率 149
- 复印尺寸 153
- 恢复出厂 154, 169
- 警报 148
- 纠错模式 132
- 控制面板键的哔声 148
- 调整说明 146
- 无声检测模式 137
- 显示板上的语言 154
- 压缩 138
- 纸张尺寸 152
- 自动分页 72, 151
- 自动缩减 136

默认自动分页菜单设置 105

N

内存

- 从中清除传真 37
- 基本 225
- 接收传真至 134
- 已满 50, 168

内存错误

- 不足用于传真报告 168
- 不足用于当前作业 167, 169
- 不足用于复印 169
- 传真 167
- 已满 167

内存接收菜单设置 105

内存已满 50, 168

内置式调制解调器。请参阅调制解调器 11

能量消耗 236

能源之星程序 236

逆向输出。请参阅软件 Help (帮助)

P

拍叉簧

- 拨号符 24
- 启用 108

配置

- Quick Set 64
- 电话分机 137
- 设置 (从软件) 103

配置报告 144

配置错误信息 166

Q

启用

- 电话分机 137
- 远程取回 135

起皱或卷曲的页面 207

前端出纸槽

- 何时使用 56
- 卡塞 160
- 容量 223
- 选择 56
- 支持的纸张重量 228

前面板键菜单设置 105

浅色复印件或线条 193

清除

- 内存中的传真 37
- 软件 221

清除内存菜单设置 105

清单代码

- 从控制面板启用 127
- 从软件启用 128
- 打印 127
- 启用 127
- 启用记录 127
- 说明 127

清单代码菜单设置 105

清单记录

- 启用 127
- 随传真记录打印 140
- 只打印 141

清洁

- 打印通道 214
- 溅出的碳粉 67
- 扫描仪通道 211
- 图象。请参阅软件 Help (帮助)

清洁页 217

请求其它传真机的传真 37

驱动程序, 打印机

- 获得 1, 219
- 另请参阅软件 Help (帮助)

驱动程序, 打印机。另请参阅软件 Help (帮助)

取回, 远程

- 口令 135
- 启用 135

取消

- 传真 (使用 Job Status) 33
- 传真 (使用控制面板) 33
- 传真转发 38
- 打印作业 59
- 计划以后发送的传真 32
- 轮询设置 32
- 寻呼机通知传真 42

全部打印菜单设置 105

全球

- 销售与服务办事处 247

组

- 编入 PC Fax 电话簿 26
- 特殊 27

成组拨号代码

- 报告 144
 - 备份 117
 - 从控制面板设计 113
 - 从软件设计 113, 116
 - 故障排除 180
 - 恢复 117
 - 说明 110
 - 用于发送传真 26
- ### 成组拨号设置菜单设置 105

R

日期

- 更改 121
- 用于传真的无效 167

容量

- 电路 224
- 前端出纸槽 223
- 文档出纸盘 223
- 文档进纸盘 223
- 纸张输出纸盒 223
- 纸张输入纸盒 223

软件

- 订购 CD-ROM 更换件 220
- 订购软盘 220
- 获得 1
- 驱动程序。请参阅软件 Help (帮助)
- 卸载 221
- 许可协议 245
- 用于调整设置 103

软件许可 245

S

扫描

- 产生空白页 204
- 长页面 92
- 从启用 TWAIN 的程序 92
- 分辨率规格 224
- 故障排除 194, 198
- 可同时使用的功能 226
- 可以同时执行的功能 (网络连接) 227
- 模式 83
- 使用 Document Assistant 82
- 使用 JetSuite Pro 桌面 82
- 提示。请参阅软件 Help (帮助)
- 选择介质 16
- 选择目标 83
- 在作业的过程中停止 195
- 至使用 OCR 的文本 90
- 至桌面 85
- 属性。请参阅软件 Help (帮助)
- 装入常规介质 80
- 装入厚介质 81, 98
- 装入用于电子邮件的常规介质 97

扫描分辨率规格 224

扫描仪

- 重新校准 213
- 分离垫和固定器 219
- 工作循环 225

删除部分文档。请参阅软件 Help (帮助)

闪烁的 Document Assistant 185, 192

设备

- 保险 243
- 订购部件 219
- 清洁 211, 214

设计

- 单触键 (从控制面板) 113
- 单触键 (从软件) 115
- 快速拨号代码 (从控制面板) 111
- 快速拨号代码 (从软件) 115
- 成组拨号代码 (从控制面板) 113
- 成组拨号代码 (从软件) 113, 116
- 用于备用长途服务的单触键 118
- 用于传真号码的快速拨号代码 (从控制面板) 111
- 用于电子邮件地址的快速拨号代码 (从控制面板) 112

设置

- BIOS 选项 256
- 报告 144
- 并口模式 251
- 传真对比度 21
- 传真分辨率 21
- 打印机 164
- 电话分机 137
- 发送传真选项 106
- 何时打印传真记录 142
- 声音 146
- 无声检测模式 137
- 线路类型 127
- 音调或脉冲拨号方式 125
- 申请维修的表格 244
- 深度单位 224
- 深色复印件或线条 193
- 声发射 224
- 声音, 调整 146
- 湿度规格 224
- 时间
- 更改 121
- 用于传真的无效 167
- 在以后发送传真 31
- 时间 / 日期, 标题菜单设置 105
- 时间 / 日期菜单设置 105
- 使页面居中。请参阅软件 Help (帮助)
- 使用产品的提示 49
- 适配器 219
- 收费代码 24
- 手动拨号, 使用 28
- 授权的服务中心支持选项 243
- 书签。请参阅软件 Help (帮助)
- 输出
- 容量 223
- 通道, 选择 56
- 输出传真菜单设置 105
- 输入量 223
- 术语词汇 257
- 术语列表 257
- 双面打印问题 188
- 双向通信 256
- 水印 64
- 搜索文本。请参阅软件 Help (帮助)
- 速度
- 传真传输 225
- 传真最佳分辨率 22
- 打印 225
- 复印 225
- 调制解调器 225
- 提高传真传输 138
- 选项影响 22
- 选择用于传真 24
- 塑料, 回收复用 237

缩减

- 长页面至适合纸张 136
- 复印 74
- 纸张用量 237

缩小复印的百分比 225

所有传真菜单设置 105

属性

- JetSuite 传真。请参阅软件 Help (帮助)
- 打印机驱动程序。请参阅软件 Help (帮助)

T

调整

- 尝试自动重拨 123
- 传真对比度 21
- 传真分辨率 21
- 重拨的间隔时间 124
- 设置 (从软件) 103
- 声音 146

调制解调器

- 错误 168, 169
- 速度 225

调制解调器的速度 bps 225

调制解调器的速度比特每英寸 225

碳粉

- 重新分布 63
- 打印时用完 50
- 内部溢出 215
- 清除溅出的 67

碳粉盒

- 重新分布碳粉 63
- 订购 219
- 建议 62
- 内部溢出 215
- 使用寿命 62
- 延长使用寿命 63

最好分辨率 149

- 传真未扫描到内存中 180
- 说明 22

特殊介质, 选择输出通道 56

停止

- 传真 (使用 Job Status) 33
- 传真 (使用控制面板) 33
- 传真转发 38
- 重拨 29
- 打印作业 59
- 计划以后发送的传真 32
- 寻呼机通知传真 42

通信错误信息 171

同步功能 226, 227

透明胶片

- 打印提示 61
- 订购 219
- 选择输出通道 56

凸凹纸, 打印 57

图象

不能打印 199

颜色太淡或太浓 199

图象的亮度。请参阅软件 Help (帮助)

图象质量, 故障排除 199

图形

被 OCR 软件忽略 90

截图页面底部 203

选择模式。请参阅软件 Help (帮助)

支持的文件格式 44

最佳分辨率 22

退回装置 243

W

外置式调制解调器。请参阅调制解调器 11

维修帮助 243

未接收到语音呼叫 177

未找到错误信息 175, 188, 190, 195

位图字体。请参阅软件 Help (帮助)

温度规格 224

文本

不可以编辑 196

错乱的或不需要的字符 185

文本方式 83

文档

保存。请参阅软件 Help (帮助)

便携式 95

传输时丢失 166, 167

创建。请参阅软件 Help (帮助)

从 Document Assistant 发送电子邮件 100

从本产品发送电子邮件 99

打印水印 64

对齐。请参阅软件 Help (帮助)

分配。请参阅软件 Help (帮助)

删除一部分。请参阅软件 Help (帮助)

四处移动。请参阅软件 Help (帮助)

太长 167

停止进纸 192

污点或污迹 200

颜色淡、褪色或有条纹 200

在纸张错误的一面打印 67

注释。请参阅软件 Help (帮助)

组合 87

作为电子邮件发送。请参阅软件 Help (帮助)

文档出纸盘容量 223

文档进纸盘容量 223

文件、堆叠和撤消堆叠 87

文件格式

处理非 .jsd 的 86

支持的 44

问题。请参阅故障排除 11

无声检测菜单设置 105

无声检测模式, 更改 137

无应答, 重拨 29

物理尺寸 224

X

- 系统错误 173
- 下一复印尺寸菜单设置 105
- 显示板上的语言
 - 更改 154
 - 默认设置 154
- 线路类型, 设置 127
- 相对湿度规格 224
- 相片
 - 扫描方式 83
 - 装入 17
 - 最佳分辨率 22
- 相片分辨率
 - 传真未扫描到内存中 180
 - 说明 22, 83, 149
- 响铃音量
 - 默认设置 147
 - 调节 147
- 消耗
 - 电源 224
 - 能量 236
- 销售与服务办事处 247
- 校准扫描仪 213
- 协议, 软件许可 245
- 卸载软件 221
- 信封
 - 打印 (其它提示) 61
 - 打印 52, 58
 - 输入量 223
 - 未正确打印 67
 - 选择输出通道 56
 - 装入时发来传真 67
- 信笺, 打印 57
- 信息, 错误 165
- 选项
 - BIOS 256
 - 传真接收 129
 - 发送传真 106
 - 分辨率 22
 - 纠错模式 132
 - 页面印记 133
- 选择
 - 介质尺寸 53
 - 介质类型 52
 - 扫描目标 83
 - 输出通道 56
 - 用于传真、复印和扫描的介质 16
- 寻呼机通知菜单项目 105
- 寻呼机通知传真
 - 取消 42
 - 使用 42
 - 在号码中插入暂停符 42
- 循环, 工作
 - 打印机 225
 - 扫描仪 225

Y

- 压缩菜单设置 105
 - 压缩发来的传真 138
 - 压条法注释。请参阅软件 Help (帮助)
 - 延迟的传真菜单设置 105
 - 扬声器音量, 调整 146
 - 要求
 - IC (加拿大工业部) 233
 - 电源 224
 - 加拿大 233
 - 页面
 - 堆叠和撤消堆叠 87
 - 长页面不送入 184
 - 打印边框。请参阅软件 Help (帮助)
 - 对齐。请参阅软件 Help (帮助)
 - 黑色斑点 206
 - 解决图象质量问题 199
 - 居中。请参阅软件 Help (帮助)
 - 空白 204
 - 起皱或卷曲 207
 - 倾斜 205, 208
 - 扫描长 92
 - 完全变成黑色 203
 - 以不正确的顺序输出 185, 207
 - 以缩小的尺寸进行打印 206
 - 在一张纸上打印多页。请参阅软件 Help (帮助)
 - 页面边框。请参阅软件 Help (帮助)
 - 页面方向
 - 打印 53
 - 选择。请参阅软件 Help (帮助)
 - 页面倾斜 205, 208
 - 页面上的斑点 206
 - 页面上的标记 201
 - 页面上的重复标记 201
 - 页面印记选项
 - 更改 133
 - 与自动缩减配合使用 136
 - 一致性, 声明 235
 - 一致性声明 235
 - 以错误顺序输出 207
 - 以后, 发送传真 31
 - 溢出碳粉 215
 - 音调拨号方式 125
 - 音量, 调整 146
 - 音量设置菜单设置 105
 - 隐藏 PIN 号码 118
 - 印有抬头的信笺, 打印 57
 - 应答模式, 更改 129
 - 应答模式菜单设置 105
 - 应答响铃, 更改 129
 - 应答响铃的次数, 更改 129
- ## 硬件
- 保险 243
 - 获得服务 243

- 用户默认设置菜单设置 105
- 用户识别。请参阅传真标题
- 用户识别代码 122
 - 更改 122
- 用于传真的无效日期或时间 167
- 用于单触键盘的贴面 219
- 语言菜单设置 105
- 预印纸, 打印 57
- 远程取回
 - 口令 135
 - 启用 135
 - 使用 39
- 远程取回菜单设置
 - 在菜单结构中 105
- 远程位置, 取回传真 39
- 运输设备 243
- 运输损坏 243
- 运行模式 12

Z

- 载片 17
- 再生纸 238
- 在传真号码中插入暂停符 106
- 在文档中四处移动。请参阅软件 Help (帮助)
- 暂停符
 - 插在寻呼机号码中 42
 - 在传真号码中插入 23, 106
- 占线号码, 重拨 29
- 振铃音量菜单设置 105
- 支持。请参阅服务与支持
- 直接连接
 - 从本产品发送电子传真 15
 - 发送传真 25
 - 同步执行任务功能 226
- 纸张。请参阅介质
- 纸张尺寸
 - 设置 152
 - 选择。请参阅软件 Help (帮助)
- 纸张尺寸菜单设置 105
- 纸张输出纸盒
 - 何时使用 56
 - 卡塞 160
 - 容量 223
 - 选择 56
 - 支持的纸张重量 228
- 纸张输入纸盒
 - 容量 223
 - 装入 54
- 至其它程序的链接 88
 - 另请参阅软件 Help (帮助)
- 中断电源 166
- 重磅介质, 选择输出通道 56
- 重量
 - 单位 224
 - 纸张等价表 228
- 重量单位 224
- 注解。请参阅软件 Help (帮助)
- 注释文档。请参阅软件 Help (帮助)
- 转发传真
 - 取消 38
 - 使用 38
- 装入
 - 常规复印介质 70
 - 复印介质 70
 - 复印输出纸张 70
 - 介质 54
 - 名片 71
 - 轻小、易碎的介质 17
 - 扫描至电子邮件的常规介质 97
 - 特殊介质 19
 - 相片 17
 - 要传真的常规介质 18
 - 要传真的厚介质 19
 - 要复印的厚介质 71
 - 要扫描的常规介质 80
 - 要扫描的厚介质 81, 98
 - 用于接收传真的纸张 34
 - 纸张输入纸盒 54
- 字处理器
 - 工具栏上的图标 88
 - 用于本产品 88
- 字体。请参阅软件 Help (帮助)
- 自测报告 145
- 自测菜单设置 105
- 自定义
 - 传真封页 48
 - 管理工具栏 90
- 自定义尺寸, 打印提示 60
- 自动分页
 - 大作业 77
 - 默认设置 72
 - 内存不够 72
 - 设置 151
 - 说明 72
 - 选项。请参阅软件 Help (帮助)
- 自动记录菜单设置 105
- 自动缩减
 - 设置 136
 - 设置纸张尺寸 152
 - 使用页面印记选项 133, 136
- 自动缩减菜单设置 105
- 自动应答模式, 更改 129
- 自动重拨
 - 更改时间 124
 - 调整尝试次数 123
- 自动重拨 29
- 纵向
 - 打印 53
 - 选择。请参阅软件 Help (帮助)
- 阻塞传真菜单设置 105

- 阻塞传真列表菜单设置 105
- 阻塞的传真
 - 打印列表 141
- 阻塞和解除阻塞传真号码
 - 从软件 131
 - 说明 136
 - 通过控制面板 130
- 组合文档 87



Copyright© 2002
Hewlett-Packard Co.

手册产品号
C4256-90907



C4256-90907